



AIRE ACONDICIONADO

Distribuidor

Roca



cliger

Ctra. S. Feliu, Km. 1,8 - T. 21 34 12 - GERONA

Tras el viaje a Estados Unidos

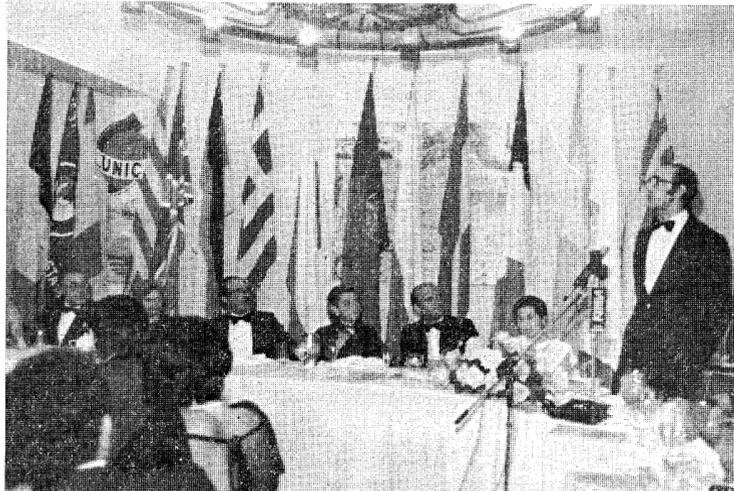
LOS REYES INVITADOS A VISITAR ARGENTINA

ARIAS, FERNANDEZ MIRANDA
Y GAMERO RECIBIDOS
POR JUAN CARLOS

Buenos Aires, 7. (Pyresa.) — El teniente general Jorge Videla, jefe del Gobierno argentino, ha invitado a su Majestad al Rey Juan Carlos I de España a visitar la Argentina, según ha informado el periódico de la mañana «La Noticia». Advirtió el diario que, aunque la noticia se acaba de dar a conocer, la invitación había sido hecha hace una semana, cuando el teniente general Videla había hablado te-

(Pasa a la pág. 2)

Clausura del XIV Festival Internacional del Film Amateur de la Costa Brava



Con la intervención del señor Cercós, que ostentaba la representación del director general de Cinematografía (foto de la izquierda) y la entrega de los trofeos recordatorios, se clausuró el domingo por la noche en Sant Feliu de Guixols, el XIV Festival Internacional del Film Amateur de la Costa Brava, que un año más ha sido de superación de objetivos y de perfecta organización. (Fotos Sans).

Hoy, Pleno de las Cortes

Serán debatidos los proyectos de Ley sobre el Derecho de Asociación Política y sobre Modificación de diversos artículos del Código Penal

Madrid, 7. (PYRESA). — A las diez horas de mañana dará comienzo la sesión plenaria las Cortes Españolas en que serán debatidos, en trámite de urgencia, los proyectos de Ley sobre el Derecho de Asociación Política y sobre modificación de determinados artículos del Código Penal, relativos a los derechos de reunión, asociación, expresión de las ideas y libertad de trabajo.

Para decidir claramente la postura a adoptar en torno a estos proyectos de Ley, esta tarde celebraron reuniones en el Palacio de las Cortes los grupos parlamentarios de Acción Institucional, Unión del Pueblo español y Regionalista.

Previamente al debate en torno a estos proyectos de Ley se dará lectura al acta de la última sesión, celebrada el pasado día 25 de mayo, en la que fue aprobado el proyecto de Ley Reguladora del Derecho de Manifestación y Reunión. Seguidamente, se dará lectura a las excusas de

(Pasa a la página sig.)

La próxima Primavera certamen de películas para TV en S'Agaró-Playa de Aro

(PAGINA 3)

ESTRENO DE PLAYA



El largo fin de semana estuvo acompañado por unas excelentes temperaturas, que invitó a que gerundenses y forasteros se lanzasen a las arenas de nuestras playas que, como refleja la foto de Sans tomada en Playa de Aro, registraron «una buena entrada». El verano llama a la puerta.

...y Palafrugell era una fiesta

Efectivamente, el domingo Palafrugell vivió la apoteosis de sus Fiestas de Primavera, con la desfilada de carrozas, el Carrusel Costa Brava, bajo el límpido sol pascual, reencontró la tradición de esta localidad costabravense, famosa por esta su capacidad de lanzarse en pública alegría, que se vio correspondida con un respaldo popular igualmente intenso. (Fotos Amir).

El primer paseillo de la temporada

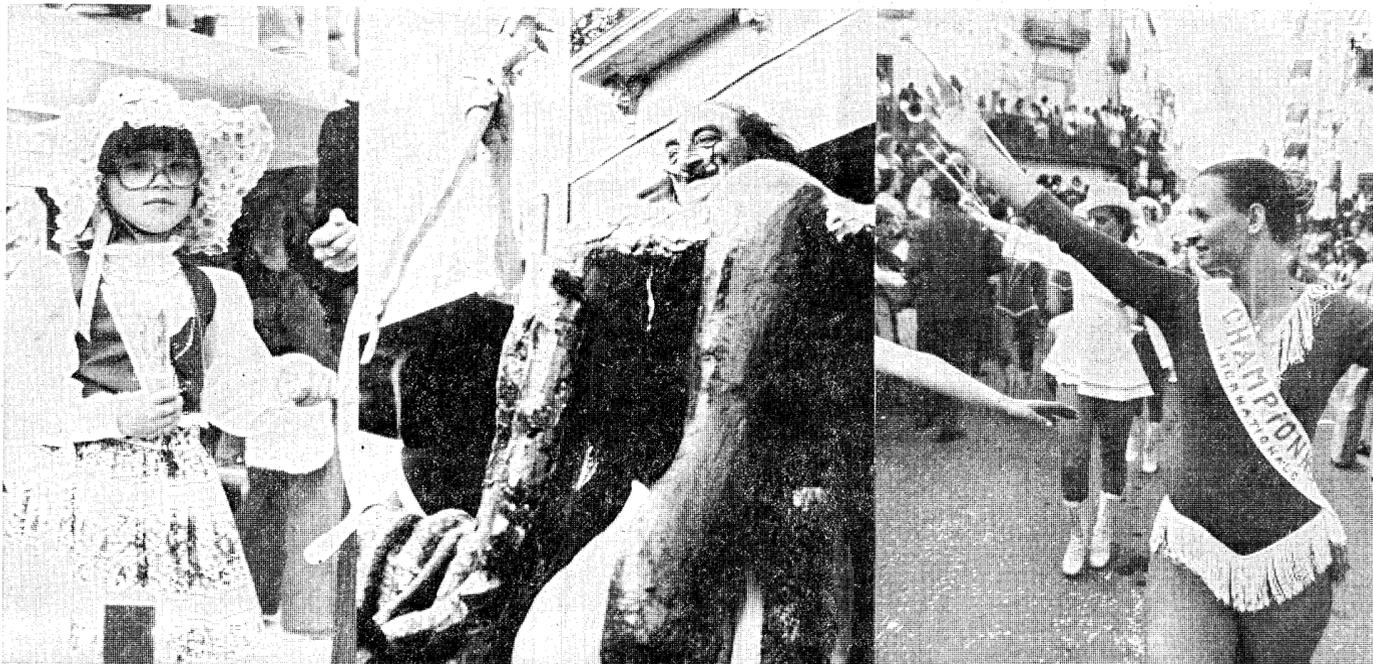


A las cinco y media en punto de la tarde, como señala el reloj del «Torín gironí», el coso de Santa Eugenia inició el pasado domingo una nueva temporada. Todo lo que tiene de significado la fiesta de los toros estará, una vez más, presente entre nosotros. Que Dios reparta suerte. (Foto Sans).

Ayer, en Lérida
Cinco horas estuvo reunida la Comisión que estudia el Régimen Administrativo Especial para Cataluña

La próxima sesión, el 21 de julio en Madrid

(PAGINA 2)



"La mejor manera de reformar la legalidad es respetar la legalidad vigente"

"El pacto social es posible, conveniente y necesario"

Rueda de prensa en RTVE del Ministro de Relaciones Sindicales, don Rodolfo Martín Villa

Madrid, 7. — (Pyresa). — Sindicatos libres, reforma sindical, libertad y politización sindical, representación en la Organización Internacional del Trabajo, futuro de los funcionarios, pacto social, el calendario de la reforma y otros han sido los temas abordados esta noche por el Ministro de Relaciones Sindicales, Rodolfo Martín Villa, en su intervención en Radiotelevisión Española, y en el curso de una rueda de prensa en que fue interrogado por los directores de las Agencias Nacionales de Información.

Con respecto al tema de los sindicatos obreros libres, el Ministro manifestó:

«En el momento que el proyecto de Ley del Gobierno sea una ley definitiva, existirá la posibilidad de que los trabajadores y los empresarios funden libremente asociaciones u organizaciones profesionales, que es lo que en el campo de los trabajadores se conoce normalmente por sindicatos. Que estas asociaciones tendrán autonomía, que no habrá injerencia de factores extraños del Gobierno, de los grupos, de las asociaciones o partidos políticos, que funcionarán con autonomía unas respecto a otras, responde exactamente a los principios generales y de la libertad sindical consagrados por la Organización Internacional del Trabajo, y que, muy especialmente, están en su Convenio número 87.

El señor Martín Villa, en cuanto al contenido de la reforma sindical, informó que las bases constitucionales, aprobadas por el Gobierno y sometidas a dictamen del Consejo Nacional, sobre las que se debe asentar la citada reforma, intentan dar una solución a los problemas reales que el mundo económico y social plantea en la sociedad de nuestro tiempo; clarificar, en su enunciado y en sus soluciones, las distintas instituciones que forman hoy parte de la Organización Sindical española, y acomodarse a unos principios generales que, sobre sindicalismo, funcionan en la mayor parte del mundo.

En este sentido —añadió— funcionan tres tipos de instituciones: de carácter netamente público, que es la Organización Sindical en sentido estricto; los llamados sindicatos, órganos para la colaboración y la consulta entre trabajadores y empresarios, y las organizaciones profesionales de trabajadores y empresarios, que son las que tienen que dar solución y respuesta a la defensa de intereses de unos y otros.

LIBERTAD SINDICAL Y DETENCIONES

A la pregunta de una posible contradicción entre la declaración de libertad sindical y las detenciones que se llevan a cabo de dirigentes de los llamados sindicatos ilegales, el Ministro manifestó que la mejor manera de reformar la legalidad es respetar la legalidad vigente, porque si no al Gobierno le faltaría autoridad, no solo legal sino moral, para asegurar el respeto a la nueva legalidad. La reforma de los artículos del Código Penal —prosiguió— traerá consigo una nueva tipificación de los delitos de asociación ilícita y de propaganda ilegal, por lo que se rebajarán los problemas de este tipo. Sin embargo —subrayó— los delitos de coacción de piquetes y terrorismo, en cualquier país bien organizado, siempre seguirán siendo delitos, por muy amplias que sean la reforma sindical y la del Código Penal.

LA POLITICIZACION SINDICAL

Como respuesta a la posibilidad de que las asociaciones profesionales puedan evitar la politización, el señor Martín Villa expuso que el Gobierno, con su proyecto, pretende que las asociaciones u organizaciones profesionales estén protegidas de toda injerencia, tanto de trabajadores y empresarios entre sí, como de los dos con el Gobierno, y todos respecto a los grupos, asociaciones o partidos políticos. Por supuesto —continuó—, estas asociaciones tendrán que moverse en el respeto a la legalidad, convenio número 87 sobre la libertad sindical de la Organización Internacional del Trabajo químicamente puro.

A pesar de que en la práctica —añadió el Ministro— se darán relaciones entre los grupos políticos y los sindicatos, tendrán más futuro sindical aquellos sindicatos cuya independencia sea más

acentuada, máxime si se tiene en cuenta que los movimientos sindicales están más en alza que los propios partidos políticos. De todos modos, afirmó que esas influencias serán fáciles de evitar en el terreno de la legalidad, y no tanto en la realidad.

REPRESENTACION EN LA O.I.T.

Referente a la influencia en organismos internacionales en relación a la reforma sindical de organizaciones obreras ilegales, así como de grupos empresariales independientes, el señor Martín Villa señaló que, hace años, han deseado tener voz y voto en la Organización Internacional y no lo han conseguido, aunque, por ser miembros de centrales internacionales, en el grupo de trabajadores han podido participar en algunas reuniones. Pero siempre se ha aceptado como válida la representación del Consejo Nacional de Trabajadores.

EL FUTURO DE LOS FUNCIONARIOS

Sobre el futuro de los funcionarios de la Organización Sindical el Ministro aseguró que en este tema no cabe tener temor alguno, ya que las disposiciones transitorias del proyecto de Ley establecen que la Organización Sindical seguirá con sus competencias y régimen jurídico en tanto se desarrollan los preceptos de la Ley, y que se establecerán las necesarias previsiones en torno a la administración y servicios de la Organización Sindical con respecto a los derechos adquiridos.

EL PACTO SOCIAL

En cuanto a la posible necesidad de que para llevar a cabo el pacto social tiene que existir otro político, el señor Martín Villa precisó que el pacto social es posible, conveniente y necesario,

en razón de ser de la situación de la economía y de la vida social de España y del mundo. Por él, los trabajadores y los empresarios podrán también intervenir decisivamente en cuestiones que afectan a la política, la economía y a lo social. Este pacto podría ser el gran convenio a realizar en un caso entre empresarios y trabajadores y, casi siempre, entre estos dos y el Gobierno.

LA REFORMA Y SU CALENDARIO

Interrogado sobre las consultas posibles para realizar la reforma sindical, el Ministro explicó que, una vez sentadas las bases constitucionales, será cuando el mundo sindical, en Congreso sindical, tendrá que estudiar lo que ha de ser la reforma. En este sentido, señaló que, a su juicio, la pregunta clave y realmente trascendental es la de cómo se va a coordinar la pluralidad asociativa con una unidad de acción que se plantea con diversas fórmulas en todos los sindicalismos. En la respuesta que se dé a esa pregunta —agregó— está el «meollo» de la reforma.

El señor Martín Villa, ante la precisión de que puede suceder que organizaciones y obreros digan no a la reforma, subrayó que es a la reforma a la Constitución a la que dirá sí o no en el Referéndum toda la nación. Una vez que esto haya sido respondido, es cuando los trabajadores y los empresarios podrán decir que sí o que no a formas distintas de desarrollar esos preceptos constitucionales. Es ahí —dijo— donde está la consulta.

Preguntado por el calendario de la reforma, el ministro expresó que ignoraba la forma en que se van a desarrollar los acontecimientos y especificó que, él, piensa que la

primera de las Leyes que el Gobierno debería enviar a las Cortes, una vez que el proyecto sea Ley Fundamental, ha de ser la Ley de Asociaciones Profesionales de Trabajadores y Empresarios, para que realmente se constituyan los distintos grupos de uno y otro signo y se pueda tener también —junto a la totalidad de los trabajadores y empresarios, que es la mejor forma de consulta— unos interlocutores válidos, u agrupados, que hayan demostrado un interés especial por la cuestión sindical.

Por ello, lo primero será la constitución de esos grupos de distinto signo al amparo de las libertades sindicales y, después, debería realizarse la consulta a los mismos sobre la fórmula para, partiendo de la libertad, llegar a la unidad. En la práctica, existen varias fórmulas para ello: dar capacidad de representación a la asociación más representativa, o concedérsela a un conglomerado de asociaciones a todos, afiliados o no a asociaciones. Cualquiera de ellas, o una combinación de las mismas, puede ser válida, pero la que se escoja, hay que sacarla desde la libertad y con el consentimiento de todos, para imponer pocas cosas.

CONSEJO ECONOMICO-SOCIAL

En el capítulo relacionado con el Consejo Económico-Social, tras afirmar que no es un invento español, el señor Martín Villa resaltó que es un órgano del Estado para concertar el pacto social al más alto nivel y que estará constituido por representantes de los trabajadores, de los empresarios, de la Administración y de otros intereses. Su finalidad —continuó— será dictaminar los proyectos o proposiciones de Ley e intervenir en la planificación del desarrollo, muy particularmente en el plano regional, que nos es tan necesario.

MARTIN VILLA, ¿QUEMADO? O NO?

Al preguntarle su parecer acerca de la dualidad de opiniones expresada en algunos medios informativos, en cuanto a si es un político con futuro o un político «quemado», el ministro, tras asegurar que era él el menos llamado a opinar sobre este tema, señaló que nunca hurtó el bulto cuando se le llamó a cualquier responsabilidad política, lo que, por otra parte, tiene grandes posibilidades de que le «queme» a uno. De ahí que el hecho de que le introduzcan por un lado con posibilidades de futuro y por otro como «quemado», le parece lógico y normal, y entra en el «sueño» de todo político.

Finalmente, ante la pregunta que si cree que iba a ser el último ministro de Relaciones Sindicales, respondió que lo seguirá siendo en tanto goce de la confianza del presidente, si bien en cuanto a la figura en sí estima que no tiene gran futuro, sobre todo porque, entre las funciones que tiene atribuidas, la de presidir una serie de órganos que forman parte de la maquinaria sindical da una cierta idea de interferencia gubernamental en los sindicatos.

Hoy, Pleno de las Cortes

Serán debatidos los proyectos de Ley sobre el Derecho de Asociación Política y sobre Modificación de diversos artículos del Código Penal

(Viene de primera página)

asistencia de procuradores y se darán a conocer las modificaciones en la lista de procuradores.

El debate en torno al proyecto de Ley sobre el Derecho de Asociación Política se iniciará con la exposición del informe de la ponencia, a cargo de Pío Cabanillas Gallas, tras lo cual presentarán sus enmiendas a la totalidad los señores Fernández Cuesta, Gias Jové, y Fernández de la Vega. No se espera que lo haga la señora Teresa Loring, que es autora de una estas enmiendas a la totalidad.

Tras la contestación de la ponencia, es posible que los enmendantes hagan uso del derecho de rectificación, en cuyo caso, la ponencia, por medio del procurador José Luis Meilán Gil habría de intervenir nuevamente.

A continuación, harán uso de su derecho a intervenir en pleno, como autores de las observaciones, doce de los trece procuradores que los han presentado. La relación de estos procuradores es la siguiente: Emilio Lamo de Espinosa, Mónica Plaza, Fernández Nieto, Pilar Primo de Rivera, Cruz Martínez Esteruelas, Iglesias Selgas, Laureano López Rodó, Alberto Cercós, Madrid del Cacho, Enriquez Hernández, Pérez Puga, y Andrés Reguera. No intervendrá el señor Mendoza Ruiz.

A cada una de estas intervenciones habrá de contestar la ponencia, teniendo luego los autores de observaciones derecho a la réplica, que obligará a la ponencia a una nueva intervención.

Después de que hayan intervenido los autores de enmiendas a la totalidad y de observaciones, se producirá la intervención del Ministro Secretario General del Movimiento, Adolfo Suárez González, en defensa del proyecto de Ley.

Una vez finalizada la intervención del Ministro, la ponencia presentará la propuesta de texto definitivo y, finalmente, será sometido a votación este proyecto de Ley en torno al cual se ha levantado tanta expectación. Se desconoce si el Gobierno había de solicitar, mediante lo que establece el procedimiento de trámite de urgencia, la votación en conjunto del proyecto o la votación parcial. De momento, no se conoce que haya presentado ninguna solicitud de votación nominal por parte de los procuradores.

Debatido y aprobado, en su caso, el proyecto de Ley sobre el Derecho de Asociación Política, se pasará al debate en torno al proyecto de Ley de Modificación de determinados artículos del Código Penal, que se espera sea presentado por el titular de Justicia, Antonio Garrigues. El procedimiento, en que ambos proyectos están sometidos al trámite de urgencia, será el mismo que se empleó en relación con el proyecto de Ley sobre el Derecho de Asociación Política.

El tiempo máximo concedido por la Presidencia de las Cortes para la deliberación y aprobación de estos dos importantes proyectos de Ley, mediante el trámite de urgencia, es de 53 horas, equivalente a dos días y medio de sesiones. No obstante, y según declaró recientemente a los periodistas el Presidente de la Cámara, Torcuato Fernández Miranda, se espera que el proyecto de Ley sobre el Derecho de Asociación Política, en torno al cual se ha levantado una mayor expectación,

se prolongue durante día y medio y que en una tarde quede concluido el proyecto de Ley sobre modificación de determinados artículos del Código Penal.

REUNION DEL GRUPO PARLAMENTARIO REGIONALISTA

Madrid, 7. (PYRESA). — El Grupo Parlamentario Regionalista, que preside el ex ministro y embajador en Viena, Laureano López Rodó, presentará durante la sesión plenaria de las Cortes de mañana, una moción recabando del Gobierno el envío inmediato a la Cámara de un proyecto de Ley Electoral o la transmisión de la proposición de Ley Electoral que el grupo elaboró y elevó a la Presidencia de las Cortes.

Así lo acordó el Grupo Parlamentario Regionalista durante la reunión celebrada esta tarde en el Palacio de las Cortes, que se prolongó durante dos horas.

Al término de la misma el señor López Rodó, acompañado de los señores De la Vallina Velarde, presidente de la Diputación de Asturias; Araluce Villar, presidente de la Diputación de Guipúzcoa; y del ex ministro Liñán y Zofío informaron a los periodistas sobre el contenido de la sesión.

Los acuerdos adoptados por los miembros de este grupo son, en primer lugar, enviar un telegrama de felicitación al Rey Juan Carlos por el éxito de su viaje a América; en segundo lugar, nombrar secretario adjunto del grupo al procurador Agustín de Asís Garrote; dar cuenta a los procuradores miembros del proyecto de ley en relación con la creación en España de un «ombudsman», figura existente en algunos países europeos, que tiene por objeto la defensa de los consumidores. En cuarto lugar, el grupo acordó elaborar cuatro proposiciones de ley sobre protección a la mediana y pequeña empresa, desconcentración administrativa y reorganización de la administración periférica del Estado, fiscalización de los caudales públicos y Ley Antilabelo. En quinto lugar, elevar al Gobierno una interpelación sobre situación y política económica y, finalmente, presentación de la moción sobre Ley Electoral referida al principio.

Según impresión recogida por Pyresa, la proposición de ley elaborada por el Grupo Parlamentario Regionalista será puesta a votación por el Presidente de las Cortes, después de que sea votado el proyecto de Ley sobre el Derecho de Asociación Política.

PROYECTOS DE LEY AL CONSEJO NACIONAL

Madrid, 7. — (Pyresa). — La sección primera del Consejo Nacional ha sido convocada para el próximo jueves a las seis de la tarde, y para el viernes, a las diez de la mañana, para iniciar los debates del informe de la ponencia sobre los proyectos de Ley de la Sucesión a la Corona y el de Reforma de la Ley Constitutiva de las Cortes y otras leyes fundamentales, según ha podido saberse de fuentes bien informadas.

También ha sido convocada para el próximo viernes, a las ocho de la tarde, la Comisión Permanente de la Alta Cámara.

Se espera que el Pleno del Consejo Nacional se celebre en un día aún no determinado, pero dentro de la próxima semana.

CONVOCADA LA COMISION DE HACIENDA PARA EL DIA 10

Madrid, 7. — (Pyresa). — Ha sido convocada oficialmente para las 17 horas del próximo día 10, la Comisión de Hacienda que preside Fernando de Ibarra y López Dóriga.

En el orden del día figura, en primer lugar, la deliberación en torno al proyecto de Ley de Actuación Económica, que será presentado por el Vicepresidente para Asuntos Económicos y Ministro de Hacienda, Juan Miguel Villar Mir.

Los dos puntos restantes del orden del día se refieren a derechos pasivos del personal militar de las escalas no profesionales de los ejércitos de Tierra, Mar y Aire, y las modificaciones del porcentaje de las pensiones extraordinarias causadas por funcionarios civiles y militares, inutilizados o fallecidos en acto de servicio.

Tras el viaje a Estados Unidos Los Reyes invitados a visitar Argentina

(Viene de primera pág.)

telefónicamente con el Rey de España, mientras realizaba su visita oficial a los Estados Unidos.

No se conoce la contestación del Rey pero, sigue diciendo el matutino, es posible que la visita se realizara durante la celebración de los festejos de la Semana de la Hispanidad, en la ciudad de Buenos Aires.

REGRESO DE ESTADOS UNIDOS

Madrid, 7. (Pyresa). — Sus Majestades los Reyes de España, Don Juan Carlos y Doña Sofía, llegaron ayer a Madrid, después de haber finalizado su visita oficial a la República Dominicana y a Estados Unidos. Pocos minutos después de haber aterrizado «El Españaoleto», do «DC-9» Súper 63, en el que Sus Majestades han realizado el viaje, hicieron su aparición en la portezuela, recibiendo aplausos y vivas por parte de las muchas personas que se habían congregado en el aeropuerto para dar la bienvenida a los Reyes. Don Juan Carlos y Doña Sofía fueron recibidos por el presidente del Gobierno, Carlos Arias Navarro; los miembros del Consejo de Regencia, Torcuato Fernández Miranda, monseñor Cantero Cuadrado y teniente general Angel Salas Larrazábal, y el ministro del Aire, Carlos Franco Iribarnegaray. Una vez que les saludaron, los Reyes escucharon el himno nacional desde un podio. A continuación el Rey, acompañado del ministro del Aire, pasó revista a las tropas que, con bandera y música, le rindieron honores. Después, los Reyes pasaron a saludar a los miembros del Gobierno que esperaban en la sala de honor, y después lo hicieron a los duques de Cádiz, cuerpo diplomático y otras personalidades que habían acudido a recibirlos. Durante todo el tiempo que Sus Majestades los Reyes de España permanecieron en el aeropuerto, no cesaron de recibir los aplausos y vivas del público, correspondiendo los Reyes con su saludo a las innumerables muestras de simpatía de su pueblo. A las once y cuarto, Sus Majestades subieron a sendos helicópteros, en los que se dirigieron hacia su residencia del Palacio de La Zarzuela.

MENSÁJE DE DON JUAN CARLOS AL PRESIDENTE FORD

Nueva York, 7. (Efe). — Al abandonar Estados Unidos, el pasado sábado 5, Su Majestad el Rey envió al presidente de dicho país el siguiente mensaje:

«A su excelencia el presidente de los Estados Unidos:

Al abandonar el territorio de los Estados Unidos de América, deseo reiterar a V. E. los sentimientos de cordial estima hacia vuestra persona y aprecio al noble pueblo americano que os hizo patentes con ocasión de mi despedida en la Casa Blanca.

La Reina y yo regresamos a España profundamente agradecidos por las múltiples atenciones que nos habéis dispensado vos, nuestro Gobierno y el pueblo de los Estados Unidos.

Formulamos votos por la venturosa personal de V. E. y por el bienestar y felicidad de vuestra nación. Juan Carlos R.»

ARIAS, FERNANDEZ MIRANDA Y GAMERO, RECIBIDOS EN LA ZARZUELA

Madrid, 7. (Cifra). — En el día de hoy, Su Majestad el Rey ha recibido en su despacho, en su residencia del Palacio de La Zarzuela, al presidente del Gobierno, don Carlos Arias Navarro; al presidente de las Cortes y del Consejo del Reino, don Torcuato Fernández Miranda y Hevia, y al ministro de Interacción y Turismo, don Adolfo Martín Gamero.

EL REY PRESENCIARA EL EJERCICIO «BURGOS-76»

Burgos, 7. (Cifra). — Su Majestad el Rey Don Juan Carlos I, presentará el ejercicio «Burgos-76» el próximo miércoles, día 9, y, al día siguiente, presidirá en Burgos la bendición de los nuevos acuartelamientos de la ciudad y la entrega de la medalla de oro de la misma a dos regimientos de la guarnición. En la mañana del día 9, el Rey presenciara, desde los observatorios de Quintanilla, Sobresierra y Dobro, el desarrollo del ejercicio «Burgos-76».

Organizado por la Joven Cámara de Gerona

CICLO de CONFERENCIAS sobre PARAPSICOLOGIA

Lugar: Fontana d'Or.

Mañana, día 9 de junio, miércoles, a las 20 horas.

Manuel Gimisó, sobre el tema:

"ASTROLOGIA"

Patrocinan: Colegio Oficial de Médicos de Gerona, Banco de Coordinación Industrial, (el Banco Industrial de los Pirineos).

ENTRADA LIBRE

Próxima conferencia: 10 de junio, jueves.

Dr. J. Ser, sobre «QUIROLOGIA»

Ayer, en Lérida

Cinco horas estuvo reunida la Comisión que estudia el Régimen Administrativo Especial para Cataluña

La próxima sesión, el 21 de julio en Madrid

Lérida, 7. (Pyresa). — A puerta cerrada se celebró la segunda reunión de trabajo de la Comisión para el Estudio de un Régimen especial de las cuatro provincias catalanas, bajo la presidencia de don Federico Mayor Zaragoza. La sesión duró cinco horas, y se celebró en el Instituto de Estudios Ilerdenses.

Comenzaron las deliberaciones con respecto a los trabajos preliminares presentados por cada una de las diputaciones catalanas, respecto a los cuales expresaron sus diferentes puntos de vista los miembros de la comisión. Se analizó la preocupación sentida por todos los miembros de desarrollar los estudios, teniendo en cuenta las posibilidades que ofrece el decreto de constitución.

Especial énfasis se puso en la

sesión de la tarde, sobre nombramiento de las ponencias que hayan de analizar los diversos aspectos de los estudios presentados por las corporaciones provinciales al formular las propuestas definitivas a la comisión, para que ésta, a su vez, las eleve al Gobierno. Se propuso la constitución de dos ponencias de carácter general, que enmarquen el contenido del estudio, tanto a nivel provincial como regional, y varias de carácter sectorial. El Presidente determinará cuáles han de ser estas ponencias concretas y su ámbito de competencia.

La próxima reunión se celebrará en Madrid el día 21 de julio, y en ella los presidentes de ponencia expondrán sus líneas generales. Después del verano estarán terminados los documentos que hayan de elevarse al pleno de la Comisión, para su análisis y decisión definitiva.

Trav.Cruz, nº4 Tel. 21 28 58 GERONA

VALVULAS COMPUERTA, GLOBO, JENKINS, RETENCION BOLA, MARIPOSA, SEGURIDAD, REDUCTORAS DE PRESION, NEUMATICAS.

REPRESENTANTE ALIMENTACION

muy introducido en Gerona y provincia, precisa importante empresa de aceites de gran calidad. Se dispone ya de una cartera de clientes que se facilitaría.

Representación compatible con otras.

Interesados escribir con referencias: Anunciante n.º 66. — Apartado Correos, 194. — Lérida

A catorce kilómetros por hora



Que digan lo que quieran. Porque cada uno puede decirlo, sin entrar en terrenos de los demás, naturalmente. Porque los demás podrían salirse de ese terreno, entrar en el otro... y ya estamos.

Que digan lo que quieran —que no es despectivo, ni nada de eso, que a lo mejor llevan razón— pero lo cierto es que la Costa estaba a tope en este largo fin de semana. Uno, naturalmente, no puede descender al terreno particular, pero si lanzar generalizaciones, con el peligro que ello puede encerrar. Aunque el peligro es mínimo.

Que la costa estaba llena, es algo que pudieron ver todos cuantos se acercaron a ella. Y que con este «agotadas todas las localidades» se volvieron a poner en evidencia unos males que se vienen produciendo y que —eso sí— ignoramos si tienen solución o no.

Esta vez no se trata de la caravana que se forma —ya— entre Palamós y Playa de Aro, sino la que ayer tuvimos que soportar entre Playa de Aro y Santa Cristina de Aro. Seis o siete kilómetros escasos en los que tuvimos la necesidad de invertir algo más de hora y media. Otra media hora invertida entre Santa Cristina y la subida de L'Alou, tres veinte minutos hasta Gerona y si las cuentas no nos fallan. Dos horas y veinte minutos tuvimos que emplear el lunes por la tarde en esos escasos treinta y cinco kilómetros. Lo que viene a suponer una velocidad de crucero de unos catorce kilómetros a la hora!

Anécdotas y nerviosismos aparte pensamos si sería posible alguna solución. Si un estudio profundo pudiera llegar a desentrañar las posibles combinaciones para que no se produjera el inconveniente automovilístico. Porque no hay que olvidar que las incomodidades pueden hacer olvidar los encantos de toda una jornada. Quien después de un día de sol tarda cuatro o cinco veces más que lo normal en hacer el viaje de vuelta a casa, puede considerar la cuestión para no volver más. Y esto es lo que hay que evitar.

Decididamente urge un serio estudio y un planteamiento racional. Y si no hay solución, nada. Pero si la hay, no es cosa de estar fraguando úlceras de estómago cada día festivo...

BOUSO MARES

GERONA CAPITAL

En la próxima primavera, I Festival de filmes para TV en la Costa Brava

Se celebrará conjuntamente en S'Agaró y Playa de Aro

Ya nos hemos referido recientemente al proyecto que puede ser decisivo para la promoción de la Costa Brava, y de Gerona toda. Y no es otro que el pretendido Festival de Cine, para películas de TV, a celebrar en S'Agaró.

FESTIVAL Y FERIA

La idea de un Festival, especializado, surgió en S'Agaró, por cuanto en este punto de la Costa Brava, suele pasar temporadas de descanso el señor Gerber, alto directivo de la Columbia Pictures

desarrollo que la TV tiene aún en el mundo, en el que amplias áreas siguen sin tener este medio a su alcance, o de forma muy incipiente.

Por parte de las productoras norteamericanas, existe un gran interés, a través de los contactos ya realizados al respecto por la Columbia, para establecer esta «cabeza de puente» en el mercado europeo, por tanto habría una estrecha colaboración por parte de este sector, en lo que se refiere a la organización y lanzamiento del cartamen.

También se esbozó el periodo recomendado para el Festival, que a juicio de los representantes norteamericanos, sería en primavera, por cuanto las filmaciones se realizan, en el periodo otoño-invierno, y a partir de este momento, ya se tienen ultimados, por lo que se puede pensar en la presentación, aunque, naturalmente existe una cierta flexibilidad para concretar las fechas. Por otra parte se evita toda coincidencia con el Festival de San Sebastián que tiene lugar en septiembre.

TRABAJOS TECNICOS

Un festival de estas características, tiene puntos de semejanza, con los de cinematografía, pero también tiene notables diferencias.

Se puede pensar que los proyectores no son exactamente cinematográficos, pues tiene que darse una imagen, acorde con lo que verá el espectador ante la pequeña pantalla. Las proyecciones, pueden tener al igual que el Festival una doble vertiente, es decir, de competición, y comercial, por tanto habrá que pensarse en las características, horarios, tipos de proyecciones, etc. En principio se piensa en una sala que podría tener carácter oficial, (caz para una cincuenta personas), y otra red de salas menores o privadas para las proyecciones de carácter comercial, que los productores piensan hacer para los clientes compradores.

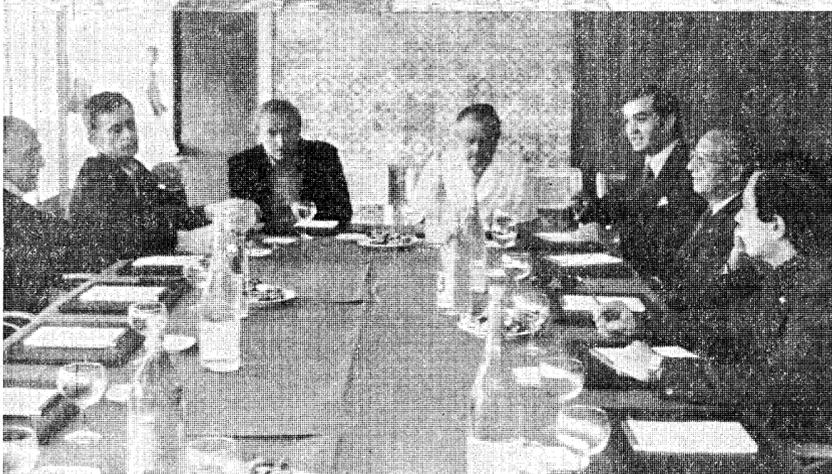
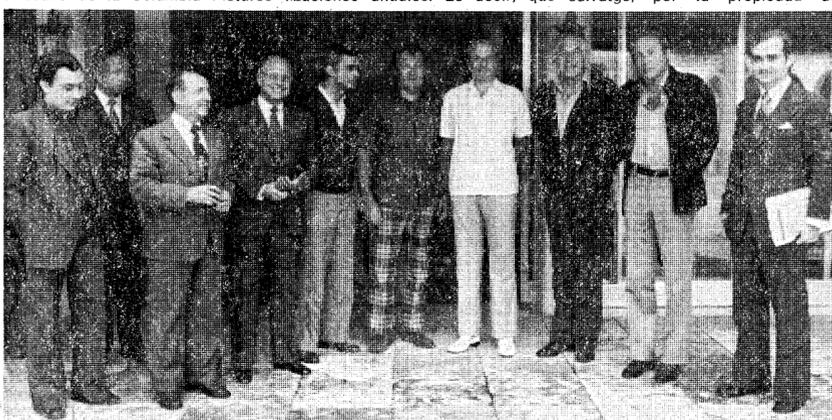
Habrà que contratar todo este material, que al mismo tiempo puede tener en el Festival un marco perfecto para su lanzamiento en los mercados internacionales. Las fábricas japonesas, norteamericanas y alemanas, podrían estar muy interesadas en aportar sus elementos técnicos al certamen, y es posible que puede organizarse, una Feria de material paralela al mismo.

ENTRE PLAYA DE ARO Y S'AGARÓ

Los trabajos relacionados con el Festival se hacen con visión de futuro. En efecto, no cabe pensar en lo que puede ser el del año próximo que, posiblemente, tendrá carácter de avance y con una participación muy concreta, sino en los siguientes. La capacidad de albergue de S'Agaró es limitada, en cambio, en el propio término municipal y en los inmediatos existen una serie de establecimientos hoteleros que pueden recibir al contingente importante de personal que puede reunirse con motivo de un Festival, hasta ahora inédito en Europa, singularmente en su vertiente comercial y de contratación.

Por esta razón el Ayuntamiento de Playa de Aro, que es donde, se halla S'Agaró, ha acogido y apoyado, desde el primer momento esta idea, que efectivamente creemos que puede ser decisiva para el futuro de la Costa Brava en lo que se refiere a promoción de la misma. Es una idea nueva, realmente dinámica y que puede alcanzar hacia este futuro, en que, forzadamente tendrán que cambiarse muchos conceptos que afectan a los que hasta ahora eran válidos para el turismo en nuestro litoral. Playa de Aro, ha empezado a marchar en este sentido, y el Festival para Filmes de TV, en S'Agaró-Playa de Aro, es algo, que la Costa Brava y Gerona todo, si tienen esta visión de futuro, no deben dejar escapar, pues es muy posible que de la misma forma que hay una normativa y una institucionalización con los cinematográficos, se establezca muy pronto para estos, y naturalmente se considerarán certámenes oficiales, aquellos que ya se venían celebrando, como más antiguos en cada país. Dentro de un año, puede estar ya en marcha el primero, para el que existen planes muy concretos. Tendrá, como avanzábamos, carácter de avance, pero será un excelente rodaje para el que se celebra en 1979. No se puede perder esta oportunidad que entendemos única.

J. Víctor GAY



Los participantes en la reunión de S'Agaró posan para la cámara y también les vemos en el curso de los debates preparatorios del Festival. (Foto Sans)

Industrias, la poderosa empresa cinematográfica norteamericana (actualmente se proyecta por la pequeña pantalla la serie de «Nacida libre», producida por esta firma) a quien se le sugirió por el Director de La Gavina, señor Jordán, la posibilidad de un Festival. De regreso a su país el señor Gerber, expuso asimismo la idea, y se consideró por parte de la Columbia, que los festivales cinematográficos están ya muy seleccionados y por otra parte tienen sólo carácter oficial, a razón de uno por país, y en España el que tiene este carácter es el de San Sebastián. En cambio no existe ninguno de auténtico alcance en nuestro viejo continente dedicado específicamente a las realizaciones cinematográficas para televisión. Por ello la Columbia, vió en este sentido unas enormes posibilidades, tanto con carácter competitivo, como comercial.

Este es el carácter que se pretende dar al posible Festival de la Costa Brava. Es decir que por

estarían presentes, de una parte, los vendedores, representados por las productoras (americanas y europeas) y de otra los compradores, es decir, los representantes de las distintas cadenas europeas que tendrían así reunidos en un certamen todas las producciones que ahora han de adquirirse de forma más dificultosa.

REUNION DE TRABAJO

El lanzamiento de esta idea, se va a desderrrollar rápidamente. Así se ha celebrado una reunión en

S'Agaró, y don Alfonso Jordán, Director del Hostal de la Gavina. En la citada reunión se trataron aquellos aspectos básicos, sobre lo que tendría que ser el Festival, y se barajaron algunas cifras que dan idea de la importancia que actualmente tiene la producción cinematográfica para TV en el mundo. Solamente los Estados Unidos venden filmes para la pequeña pantalla, por valor de 300 millones de dólares anuales. Igualmente se examinó el

TV PROGRAMAS

MARTES, DIA 8

Mediodía	18.25	Atención al texto (SER).
1'45 Carta de ajuste.	18.30	Tarjeta de visita (SER).
2'00 Programa regional: «Miramar».	18.45	Diálogos con María Angeles.
2'30 Apertura y presentación.	19.00	Los Parientes Pobres. Cap. 151. Radio Novela.
2'31 Avance informativo.	19.30	Glossari del Català.
2'35 Aquí, ahora.	19.45	Cancionero Español.
3'00 Telediario. Primera edición.	20.00	Gerona al día.
3'30 Salto mortal. «Estambul».	20.15	Bailables.
4'30 Sonata, op. 147, de Schubert.	20.30	Meridiano de Londres.
4'55 Programa catalán. «Temps de cançons».	21.00	Ranking Internacional.
	22.00	Diario hablado.
	22.30	Diario musical.
	23.00	Hora 25 (SER).
	1.00	Sintonía y pensamiento.
	1.05	Cierre.

LA VOZ DE GERONA ECS. núm. 14

6'15 Carta de ajuste.	8.00	Bon día Gerona!
6'30 Apertura y presentación.	8.05	Feliz despertar.
6'31 Avance informativo.	8.25	Top-50 de España.
6'35 Un globo, dos globos, tres globos: Para los pequeños. ¡Abrete sésamo! El mundo de la música. Arturo de Breña.	9.15	Mundo musical.
	10.45	Crono Express.
	11.00	Lo que dice la Prensa Nacional y Extranjera.
8'00 Novela (capítulo XVII): «El collar de la reina», de Alejandro Dumas.	11.05	Silbando al trabajar.
	11.30	Doce horas de Gerona.
	12.05	Banco de Dios.
	13.00	Crono Express.
	13.20	Polideportivo.
	13.30	Revista del trabajo.
	13.35	Música sin fronteras.
	14.03	Cambios de la Bolsa, facilidades por el Banco de Bilbao.
	14.14	Avance discos dedicados.
	14.30	Diario hablado de RNE.
	15.05	Con ustedes...
	15.20	Francis.
	16.30	Novela.
	17.00	Tarde en ritmo.
	18.15	Variedades Radiofónicas.
	19.22	Santo Rosario.
	19.45	Páginas maestras.
	20.30	Antorchas. 20.55 Novela (en catalán).
	21.30	Fórum Cultural.
	21.50	Momento Sindical.
	22.00	Diario hablado de RNE.
	22.40	Nocturno.
	23.30	Doce horas de Gerona.
	24.00	Sumario y cierre.

RADIO GERONA E. A. J. 38

7.00	Apertura.
7.05	Sintonía y pensamiento.
7.10	Sant Rosari.
7.45	Matinal Cadena SER. (SAR).
8.50	La Saga de los Porretas.
9.05	Musicalísimo.
11.00	Mediodía Cadena SER. (SER).
12.25	Sardanas en la Radio.
12.50	Qué en same de Catalunya.
13.05	Punto y seguido...
13.10	Meridiano del día.
14.15	¿A quién felicitamos hoy?
14.30	Diario hablado.
15.00	Sigue... ¿A quién felicitamos hoy?
16.00	María Teresa. Cap. 161. Radio-Novela.
16.30	Me llaman gorrión. Cap. 85. Radio-Novela.
17.00	El canto de la Gallina. Cap. 32. Radio-Novela.
17.30	Desfile de éxitos.
18.00	Se rueda (SER).
18.15	Lo que se cuece. (SER).

La ciudad, hoy

Religiosas

Santos de hoy	San Salustiano, confesor y San Gaudencio, predicador.
Santos de mañana	Santos Primo y Feliciano, confesores y San Vicente, mártir.

Farmacias de turno

FARMACIA CIURANA	Calle Abeuradors, 2
FARMACIA NOGUERA	Calle de la Rutilla, 95

TELEFONOS PARA CASOS URGENTES

Policia	201444
Policia Municipal	204526
Guardia Civil	208650
Guardia C. de Tráfico	201381
Bomberos	201436
Jefatura P. Sanidad	200054
Cruz Roja	200415
Telégrafos	222000

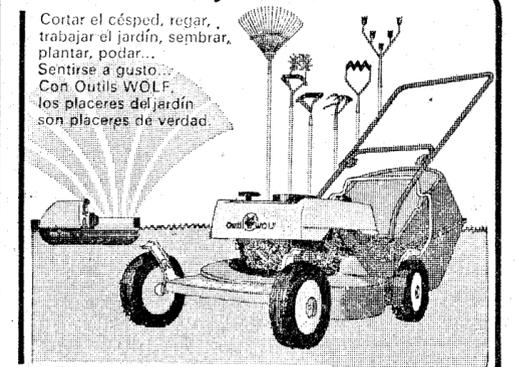
SERVICIO DE URGENCIA DE LA SEGURIDAD SOCIAL

Domingo y festivos: De 9 mañana a 9 mañana del día siguiente.

Días laborables: De 5 tarde a 9 mañana del siguiente día.

Avisos: Calle Santa Clara, 23. Teléfono 200012.

TODAS LAS HERRAMIENTAS DEL OCIO PARA VIVIR EL JARDIN



Cortar el césped, regar, trabajar el jardín, sembrar, plantar, podar... Sentirse a gusto... Con Outils WOLF... los placeres del jardín son placeres de verdad.

Outils WOLF Documentación y demostración sin compromiso

FERRETERIA PUIG

RBLA. GENERALISIMO, 22. — Tel. 20 47 72

C/. Barcelona, 43 — Tel. *20 32 54 (7 líneas)

GERONA

CINES

TEATRO ALBENIZ

BOCCACCIO

Sofia Loren

Horario: 4'15, 7'15 y 10'35

NO - DO Y DOCUMENTALES

Horario: 3'40, 6'40 y 9'50.

Mayores 18 años.

TEATRO ULTONIA

VAMPIRA

David Niven y Teresa Graves

Horario: 5'15, 8'20 y 11'25.

LA TERCERA VICTIMA

Kirk Douglas y Jean Seberg

Horario: 3'50, 6'55 y 10'00.

Autorizado para mayores de 18 años.

MINISTERIO DE INDUSTRIA

ANUNCIO

A los efectos prevenidos por el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2617/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea eléctrica de A. T. a 25 KV, y Estación Transformadora, cuyas características especiales se señalan a continuación.

PETICIONARIO: HIDROELECTRICA DEL AMPURDAN, S. A., C/. S. Pablo, 44-46, FIGUERAS.

LUGAR DONDE SE VA A ESTABLECER LA INSTALACION: T. m. La Junquera.

FINALIDAD DE LA INSTALACION: Ampliar y mejorar la capacidad de servicio de sus redes de distribución.

CARACTERISTICAS PRINCIPALES: La parte aérea será trifásica conductor de Al. Ac. de 31,10 m/m² de sección. La parte subterránea será de Al. de 50 m/m² de sección aislada con polietileno reticulado. Unos 135 mts. para la aérea y unos 160 mts. para la subterránea.

La Estación Transformadora será del tipo semi-subterránea interior y con transformador de 630 KVA. 25/0'380-0'220 KV.

PRESUPUESTO: 1.127.800 Ptas. Exp.: 126-76/46.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Gerona, 10 de Mayo de 1976.

EL DELEGADO PROVINCIAL, Luis Dourdil Navarro

MINISTERIO DE INDUSTRIA

ANUNCIO

A los efectos prevenidos en el artículo 9.º del Decreto 2617/1966 y artículo 10 del Decreto 2617/1966, ambos de 20 de octubre, se somete a información pública la petición de instalación y declaración, en concreto, de su utilidad pública, de una línea eléctrica de A. T. y E. T. para suministro de energía eléctrica a los accesos de Aduana, cuyas características especiales se señalan a continuación.

PETICIONARIO: HIDROELECTRICA DEL AMPURDAN, S. A., C/. S. Pablo, 44-46, FIGUERAS.

LUGAR DONDE SE VA A ESTABLECER LA INSTALACION: T. m. La Junquera.

FINALIDAD DE LA INSTALACION: Ampliar y mejorar la capacidad de servicio de sus redes de distribución, y suministro de energía eléctrica a los accesos de la Aduana.

CARACTERISTICAS PRINCIPALES: Línea de A. T. Parte aérea y subterránea. Tensión de servicio 25 KV. 0'053 Kms. de línea y 0'095 Kms. en sub. Postes hormigón. Conductor Al-Ac. de 31,10 y 50 m/m² sección. Aisladores de vidrio.

Estación Transformadora. Interior en caseta. Con transformador de 75 KVA. y relación de transformación de 25/0'380-0'220 KV. **PRESUPUESTO:** 452.200 Ptas. Exp.: 396-76/51.

Lo que se hace público para que pueda ser examinado el proyecto de la instalación en esta Delegación Provincial del Ministerio de Industria y formularse al mismo tiempo las reclamaciones, por duplicado, que se estimen oportunas en el plazo de treinta días contados a partir del siguiente al de la publicación de este anuncio.

Gerona, 25 de mayo de 1976.

EL DELEGADO PROVINCIAL, Luis Dourdil Navarro

JUVENTUDES DE ESPAÑA

Cartas al DIRECTOR

Una reparación del Puente de Piedra, pendiente desde hace decenios

Señor Director de Los Sitios. Destinada a la sección de Cartas al Director, le remito la presente con la esperanza de que sirva para el fin que estoy seguro, todo gerundense agradecerá, puestas a dejar una Gerona, más aún si cabe en su punto.

Tengo un bar en la plaza de la Catedral y en una de las paredes está colgada una gran fotografía obra del fotógrafo local señor Unal, realizada a finales del siglo pasado. Este documento gráfico, con la escena del Mercat de l'Areny, es comentada muy a menudo por mis clientes y no pocas veces ha sido motivo de pintorescas conversaciones y relatos anecdóticos. El más sobroso de los cuales es el que todo seguido le paso a

transcribir y que muy bien puede titular mi carta en la sección correspondiente.

«Reparación Municipal pendiente desde hace más de tres cuartos de siglo». Pues sí, señores. En el mismo centro del Puente de Piedra (de Isabel II), visto desde la plataforma o Plaza de Cataluña hay una fecha, la cual corresponde a la inauguración del mismo y en lo que deberían ser cuatro números sólo hay tres y esto se puede constatar. Primero la foto del señor Unal, expuesta en mi casa y en el mismo Puente de Piedra, pieza tan fundamental en nuestra vida cotidiana y del que nadie se ha preocupado de actualizar, su «carnet de identidad».

Un saludo de este su amigo Luis G. Buena Ventura Canadà

Presidió el Subjefe Provincial

Homenaje a don José Casadevall, exalcalde de Castelló de Ampurias

Organizado por la Agrupación Comarcal de Antiguos Miembros de Juventudes

Cerca de medio millar de personas se congregaron el pasado viernes al atardecer en la iglesia parroquial de Castelló de Ampurias. El padre Tomás Martín rezó un padrenuestro

por el alma del que fue Jefe del Estado español, Francisco Franco y los que perdieron su vida en la contienda 1936-39. Seguidamente los presentes se trasladaron al monumento a los

Caidos donde depositaron tres coronas de laurel al pie del mismo en memoria de las treinta y tres víctimas caídas en aquella zona.

Posteriormente, la Agrupación Comarcal de Antiguos miembros de Juventudes rindió público homenaje al ex alcalde de Castelló de Ampurias don Juan Casadevall Albert, actual Jefe local del Movimiento y Delegado Gubernativo de aquella localidad ampurdanesa.

Previo presentación de don Fernando Gallego hicieron uso de la palabra, por este orden, el alcalde y Jefe local del Movimiento de Vilafant señor Alguabella; el abogado gerundense, don Jaime Serrano; el catedrático de sociología y primera autoridad civil y política de Garrigás, don Alberto Francés; don Enriau Molina; doctor Gil de la Piza, profesor de Filosofía y Letras de la Universidad de Barcelona; don Joaquín Millán; señor Vidal de Rosas; el también profesor de Literatura, don Ramón Moreno Perales; el «pater» y profesor de la Universidad madrileña, reverendo Tomás Martín; el alcalde y Jefe local del Movimiento de Figueras, don Pedro Giró y el reverendo cura párroco de Tossa de Mar, don Gumersindo Palahí. Todos los oradores rindieron público testimonio de agradecimiento y afecto al hasta ahora hace pocos meses alcalde de Castelló. Este, visiblemente emocionado, correspondió a los presentes y a cuantos habían remitido numerosos telegramas y cartas de adhesión, con unas palabras en las que, entre otras cosas dijo:

Mis queridos amigos y camaradas: No tengo palabras ni sé cómo agradecer este acto y este homenaje, que no me merezco y que sé que no es fruto de mis merecimientos sino de esta entrañable amistad y aprecio de la Junta de antiguos miembros del Frente de Juventudes y al gran corazón de nuestro presidente Fernando Gallego, va que algo en el plano de mis años de actuación en los diversos puestos que he ocupado, y en particular en la Alcaldía se ha conseguido, sólo lo debo a la entusiasta y abnegada colaboración de los concejales y consejeros locales de las distintas corporaciones y Consejo Local que he presidido, a la sacrificada y anónima eficacia de unos funcionarios entregados, y a la comprensión y ayuda de las diferentes autoridades: comarcales, provinciales y amigos que siempre han escuchado y atendido con simpatía los diferentes problemas y peticiones que le he planteado bien en Castelló de Ampurias.

A cuantos habéis hablado, a cuantos habéis asistido y a las adhesiones recibidas, muchas gracias.

A este grupo de amigos de Castelló aquí presentes, os lo estimo en el alma, ya que vuestra presencia cimenta más y más una amistad que viene en algunos casos desde la infancia, en otros, nacida a través de los años, en alguna heredada de su padre, pero siempre verdadera y sincera.

También quiero en este momento dedicar este homenaje a Pepe Sendra, Mateo Peli y Roberto Serrra, que ningún año faltaban a esta cena y que este año desde el más allá, desde los luceros, nos están acompañando en espíritu.

Por lo demás, estoy contento ya que esta entrañable cena de hermandad, nos permite una vez más estar juntos a los mismos de siempre, a los que lejos de prebendas, aprendimos en nuestros campamentos y en nuestros concentraciones, que la vida y aún la misma muerte, es un acto de servicio.

Permitidme que en este momento, vuelva a proclamar bien alto mi fe y adhesión a nuestra doctrina que como el Decálogo de nuestra religión se resume en dos puntos esenciales: el hombre portador de valores, externos y la unidad de los hombres y de las tierras de España, exaltando la rica multiplicidad de sus regiones, como fuente de la fortaleza de la unidad de la Patria.

Amigos: con lealtad al pasado y y esperanzados ante el futuro, en memoria de José Antonio, con un recuerdo emocionado a Francisco Franco, Generalísimo de los Ejércitos y Caudillo de España; por la Monarquía católica, social, tradicional y representativa, que define nuestras Leyes Fundamentales por el Rey Juan Carlos I: ¡Arriba España!

Los asistentes puestos en pie tributaron una caurosa ovación a don Juan Casadevall Albert al tiempo de ofrecerle una artística placa en nombre de todos los reunidos, el subjefe provincial del Movimiento, don Valeriano Simón González. Este último, en nombre del Gobernador Civil y Jefe Provincial que se halla ausente de Gerona, hizo uso de la palabra, y su discurso, desde el principio hasta su final estuvo reñudado por aplausos prolongados y entusiásticos.

Clausura del Curso en la Escuela de Turismo "Ferrán Agulló"

Aun cuando el curso acaba realmente a mediados del mes de junio, ha tenido lugar recientemente el acto de clausura del curso académico 1975-76 de la Escuela de Turismo en un conocido restaurante de Llagostera. El acto consistió en una cena a la que asistieron, junto a la dirección de la Escuela el claustro de profesores y los alumnos, acompañados y presididos por don Francisco Ferrer, presidente de la Cámara Oficial de Comercio e Industria de Gerona, y el señor Sanjuan, delegado provincial del Ministerio de Información y Turismo en Gerona.

A los postres, el director del Centro, señor Mellado, se dirigió a los presentes agradeciendo su asistencia. A continuación, el presidente de la Cámara exhortó a

los alumnos a conseguir la mejor formación posible en base a que Gerona disponga en breve de unas promociones de técnicos en Turismo altamente capacitados. El señor Sanjuan, al declarar clausurado el curso, informó a los alumnos de las posibilidades turísticas de la provincia y sus problemas. Finalmente, el subdirector de la Escuela, señor Busquets, hizo un recuerdo emocionado del alumno de segundo curso Enrique Menor, fallecido en accidente de circulación en el presente curso.

De esta forma, finaliza el curso presente, que es el segundo en que la Escuela imparte sus enseñanzas en Gerona, iniciándose el próximo en octubre para que, al finalizar, la primera promoción de técnicos de Empresas Turísticas formados en Gerona, pueda comenzar su vida profesional en los límites de la provincia.

Dr. J. CARNICER BIEL

Fistulas, hemorroides y diferentes afecciones rectales. Criocirugía. (Tratamiento por frío). Fibroscopia.

La Salle, 20, 4.º — Tel. 201932.

SUCEDIO EN GERONA

Dos señoras belgas hallan la muerte en la autopista

En la autopista, dentro del término de Vilademuls y cuando el coche llevaba dirección a Francia, un «Mercedes Benz», belga, matrícula BTD-503, por causas que desconocemos, se salió de la calzada, yendo a chocar contra la valla protectora y finalmente volcó.

A resultados del espectacular vuelco murieron casi en el acto sus dos únicas ocupantes, la señorita Ilona Bernadette Bogany, de 18 años y su madre Claudette F. Braet, de

43 años, vecinas de Knoke, Bélgica, las cuales, según parece, venían de la Costa del Sol y se dirigían a su país.

El cabeza de familia fue avisado en su domicilio de Knoke por el cónsul de Bélgica en nuestra ciudad, manifestando que emprendía inmediato viaje a Gerona y que su deseo sería llevarse los cuerpos de su esposa y de su hija para enterrarlos en el cementerio de su ciudad de residencia.

AGRICULTOR

Si sus campos de cereales sufren ataque de pulgón y por el estado de los mismos es aconsejable combatirlo,

ZELTIA AGRARIA, S. A.

le ofrece los medios necesarios, poniendo a su disposición a partir del día 8 de Junio un HELICOPTERO para facilitarle su labor.

Puede contratar los servicios del mismo a nuestro distribuidor Provincial en Gerona:

AGROPECUARIA GERUNDENSE

Calle Santa Clara, 4. — Teléfono 21 09 62.

Gerona, Junio de 1976

JAMON ANETO

Precisa

REPRESENTANTE - VENDEDOR

Para varias zonas de Cataluña:

Gerona y provincia — Provincia Barcelona — Provincia Tarragona — Provincia Lérida

Escribir, a la Ref. n.º 10.773 de c/. Balnes, 439-3.º-2.º Barcelona-6.

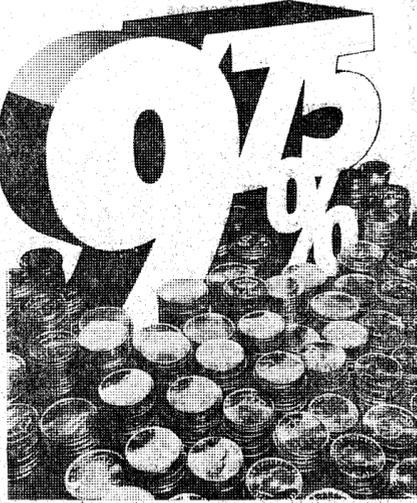
MATRIMONIO

Se precisa en comarca de «LA SELVA», con experiencia en vaquería.

Se ofrece vivienda gratuita, confortable y participación en el negocio.

Escribir, al Apartado de Correos n.º 922 de Barcelona

CONTINUI ESTALVIANT SENSE COMPLICACIONS



A la primària d'any, el BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA va presentar per primera vegada la fórmula de L'ESTALVI SENSE COMPLICACIONS.

La bona acollida que ha tingut aquest sistema d'estalvi clar i simple, ens porta a presentar, ara, una nova oferta, per tal que s'en puguin beneficiar moltes més persones.

Estalvi, vostè també, amb nosaltres. I deixi's dels sistemes complicats!

El BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA li fa una oferta que no pot desaprofitar: 9,75% de rendibilitat mitjana anual, abans d'impostos, (en bons de caixa al 9,50% d'interès anual, més la part corresponent a la prima d'amortització arriba al 9,75%.)

Rendibilitat i solidesa.

Això és el que a vostè li cal.

Continui estalviant sense complicacions amb el BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA.

L'ESTALVI SENSE COMPLICACIONS

BANC INDUSTRIAL DE CATALUNYA
El gran industrial de Catalunya

GIRONA
Avinguda Sant Francesc, 9 Tel 21 18 50
Barcelona (O.P.), Alicante, Badajoz, Bilbao, Córdoba, Girona, Jerez de la Frontera, Lleida, Logroño, Madrid, Murcia, Palma de Mallorca, San Sebastián, Sevilla, Tarragona, València, Vitoria, Zaragoza.

RESUELVALO POR

ALTA FIDELIDAD

ACUSTICAL. Alta Fidelidad. Sonorización. C. Juan Maragall, 35. - GERONA.

TEL. 20 68 53

CAMPINGS

Si us agrada l'aire pur i la pau de la muntanya (amb els bells racons de la natura) i banyar-vos i prendre el sol, veniu al Camping de Muntanya LA VALL D'HOSTOLES, de SANT FELIU DE PALLEROLS.

TEL. 27

CARRETTILLAS ELEVADORAS

Alquiler y Reparación. RIBAS TRANSERVICIOS, S. A. Calle Blesa, 7-29. BARCELONA.

Teléfonos: (93) 241 43 04 y 242 40 10

DECORACION

CALDAS. Decoración y restauración en carpintería y tapicería. Calle Turó, núm. 5. (Santa Eugènia). GERONA.

TEL. 20 09 70

FOTO - CINE

FOTO-CINE MACHUCA. Venta material fotográfico laboratorio para aficionados, reportajes bódas. C. Sda. San Félix, 19. GERONA.

TEL. 20 90 85

INSTALACIONES

Instalaciones JOSE ISERN, Avda. Castell d'Aro, núm. 16, PLAYA DE ARO (Costa Brava)

TELS. 32 72 64 y 32 78 87

MUDANZAS

MUDANZAS MERINO: Servicio de mudanzas y guardamuebles a toda Cataluña y Aragón. C/. Angel Guimerá, 16. SALT.

TEL. 21 41 32

PISOS (VENTAS)

PISOS DE LUJO EN VENTA, a 50 m. playa. EDIFICIO ATHENEA. PLAYA DE ARO. Promotora: SOL D'ARO, Pinar del Mar, 18. PLAYA DE ARO.

TELS. 32 71 41 - 32 72 64 32 81 39

PLASTICOS

SERVICIO ESTACION, S. A. Para su hogar o su industria hay de todo; alfombras, tuberías, herramientas jardín, rieles y cortinas, etc. Avda. Jaime I, 48. - GERONA.

TELS. 20 40 86 y 20 40 62

RODAMIENTOS

Hallarán el más completo «stock» en Rodamientos S. K. F. en SIM-VILAGRAN, c/. Bailén, 4 y 6. GERONA.

TELS. 20 49 89

20 80 87 - 20 23 42

RESTAURANTES

CAN DARNES, Restaurant Marisquería. Abierto, de 12 a 24 horas. Selecto servicio de cocina. SAN JULIAN DE RAMIS.

TEL. 21 40 57

LA TECA. Pollos y conejos

L'ast. Platos cocinados, servicio de canapés para meriendas y fiestas. Carrer Major de Salt, núm. 9. SALT-GERONA.

TELF. 20 94 79

TINTORERIAS

TINTORERIA - LAVANDERIA NURIA. Al servei de tota la vostra roba. Tallers: Pedret, 21 GIRONA.

TEL. 20 12 26

LOS TOROS

La novillada de inauguración de Gerona

"LA FAENA IDEAL"

por PINTURERO

Para entender una corrida de toros y para que nos llegue a gustar este bello, colorista y bizarro juego de sangre y arena, es preciso y obligatoriamente necesario observar las evoluciones, características y

condicionantes que el toro tiene y desarrolla durante todo el transcurso de su lidia. Todos los tercios son interesantes y distintos, y en todos se evidencia un proceso evolutivo que va siguiendo el astado hasta lle-

gar a la denominada suerte su-
prema, el trance final en don-
de radica y tiene que ser la
esencia de la Fiesta. Todo lo
que se le hace al toro, desde
el primer capotazo del matador
o del peón de brega, hasta el
último muletazo para ponerlo
en suerte, pasando por las im-
prescindibles suertes de varas y
banderillas —la primera para
catar su bravura y fuerza y,
dejándolo templado para poderlo
muletear con sosiego; la segun-
da, la suerte de rehiletes, para
alegrarlo y descongestionarlo de
la contusión que pueda haber
sufrido en varas—, tienen su
motivo y su por qué. Pero lo más
importante de la variada lidia
es, sin duda, la faena de mule-
ta, antesala y preludio de la
suerte de matar, ya que en ésta
es donde se puede ver la in-
teligencia y maestría del diest-
ro. Todos los toros se pueden
torear, lo que pasa es que unos
tienen más muletazos que otros.
Una faena con tres muletazos
puede ser una gran y completa
faena; y una faena con cincuen-
ta pases puede resultar, a más
de monótona y a veces hasta so-
porifera, desahogada para lo-
grar la perfecta lidia que debe
dejar al toro presto para la
suerte final, sin excederse en
los contados muletazos que ca-
da uno tiene. En definitiva, y
esto es una máxima a tener muy
en cuenta, todos los toros tie-
nen una faena ideal y los pases
justos que, varían según las
condiciones, sentido y forma de
ser de cada uno de ellos.

El pasado domingo, en esta
primera novillada sin picadores
del año taurino gerundense, se
jugó un encierro del hierro sal-
mantino de don Primo Gallego
Aparicio, bien presentados en
conjunto —justo de trapío el
que rompió plaza y temporada—
y cómodos de defensas. Dos
para: to co acuestre y cuatro
en lidia normal. Empezaremos
por hacer referencia a los cua-
tro bovinos del serejo ordina-
rio siguiendo así con el co-
mentario de preámbulo inicia-
do.

Digamos, ante, que la plaza
registró una muy aceptable en-
trada a pesar de la poca afuen-
cia turística existente, con ma-
yor predominio de parroquianos
en los tendidos de sombra. Pre-
sidió el festejo el inspector de
Policía don Francisco Javier
Menach, asesorado por el vete-
rinario, don Francisco Bayona,
y los taurófilos, don Joaquín
Vila y don Joaquín Sendra Blan-
xart. Tarde excelente, sol ra-
diante sin excesivo calor.

JUAN MANSILLA

(Lila y oro)
El madrileño no estuvo del todo
acertado en su segunda presenta-
ción en el coso local. Al que abrió
función, negro de capa, lo lanceo
sin aperturas y zapatilleando, co-
sa ésta que repitió constantemente.
La res llegó a la tela escarlatá
desparramando la vista y buscan-
do al torero. Tenía que aguantarle
más y no dudarle para poder así
desengañarlo; no lo hizo, y talló
demasiado sin conseguir, por tan-
to, nada positivo, acabando de me-
dia estocada desprendida, dando,
finalmente, la vuelta al ruedo.

El cuarto, castaño listón, salió
con empuje y raza de toriles, desar-
mando al coleta al lancearle éste.
Como hemos apuntado, anterior-
mente, todas las reses tienen sus
pases contados; Mansilla, aprove-
chando la clara y noble embestida
del bravo ejemplar quiso sacarle el
mejor partido, cosa que no consi-
guió por dos motivos: no ligó la
faena, y abusó en darle más mu-
letazos de los que el burel tenía,
llegando por tanto cansado de em-
bestir y distraído al epílogo de la
labor con el refajo. El espada de
los madriles estuvo muy por de-
bejo de este excelente novillo; el
mejor, por su entrega, pujanza y
bondad de todos los corridos. Pa-
saportó de tres pinchazos rebota-
dos en lo duro, media tendenciosa,
y un muy considerable número de
repiques con el verduguillo, del que
perdimos la cuenta por pinchar
más que un erizo. Por su larga ta-
rea con la flámula y por su poco
atino con el acero, escuchó dos so-
noros «recados» presidenciales.

JOSE LUIS CHAVES

(Lagarto y oro)
Se porrió bien el hispalense en
esta novillada de debut con el pú-
blico gerundense, principalmente
en su primero, al que cortó una
oreja. Lo había torado, de salida,
con la percalina, a base de sabro-
sas y ajustadas chicuelinas, distin-
guiéndose, con la escarlatá, con un
tiro al natural de muy buen corte,
en el que aguantó decidido y sin
mover la planta, corriendo la
mano con mando y pulcritud, ano-
tamos también algunos redondos
de relieve, orticanas y molinetes ai-
rosos. Le dio la faena justa, pre-
cisa y bien ligada, por eso el no-
villo estaba presto y en la situación
adecuada cuando le entró a herir,
dándole cuenta de estocada ente-
ra, desprendida y atravesada, con-

siguiendo, como ya hemos dicho,
un apéndice auricular.

Con el quinto, que brindó al em-
presario don Angel Alcalde, mule-
teó otra vez con predominio por
el pitón zurdo, cosa ésta que de-
bemos considerar, ya que es por
el lado donde hay que torear más
a los astados, para dejar más lim-
pio, más intacto si cabe el pitón
derecho, para poder consumar con
mejor perfección la suerte de fini-
quitar. Toreó con estilo y buen arte,
sin perderle la cara en ningún
pase de su faena, pero alargó de-
masiado —seguramente para con-
seguir mayor triunfo—, y el bi-



Y también el primer susto de la temporada, que no fue pequeño. (Foto Sans).

cho, que estaba muy distraído y
censado por el abuso de muletazos,
no colaboró lo suficiente, además de
propinarle un palotazo, dejando

una estocada atravesada con aso-
mo por el brazuelo —por no hu-
miliar bien el burel—, pinchazo en
hueso y mortal galletazo. Por lo ci-
tado se quedó sin trofeo esta vez,
pero el cóncave lo aplaudió con
caor al pasearse por la redonda.
Aunque alargó demasiado esta fae-
na, nos agradó en conjunto su ac-
tuación y, consideramos que me-
rece ser repetido.

LUIS MIGUEL Y FERNANDO ARRANZ

Lucidos y acertados los dos her-
manos Arranz nos depararon una
brillante labor ecuestre —torera so-
bre las vaqueras albardas. Tanto
Luis Miguel, como su hermano me-
nor Fernando, que por cierto debu-
taba, el domingo, en nuestro coso
de La Devesa, como profesional,
tienen gallardía, una monta inta-
chable y notables cualidades para
llegar a ser rejoneadores de pos-
tín y cartel.

A sus dos oponentes les torearon
a la jineta conjuntamente. Al pri-
mero suyo, tercero de la tarde, le
pusieron cuatro rejones de castigo,
tres de ellos por Luis Miguel, que
templó admirablemente la dura
embestida y veloz carrera de este
bravo ejemplar, corriéndolo y can-
sando espectacular y magistral-
mente, llevándolo siempre pegado
a la baticola de su montura. Tres
ferpas puso Fernando, la primera
en tablas y las restantes en el ter-
cio, acertando siempre, por dos de
su hermano, pasaportando de dos
metisacas con el de hoja de peral,
amen de uno desprendido que hizo
poco daño. Cortaron una oreja.

Con el que cerraron plaza, des-
pués de una muy completa y bien
lograda tarea ecuestre y torera, per-
dieron los trofeos por culpa del
pincho. Le soplaron cuatro rejone-
cillos y seis farpas —tres cada
uno—, así como garapulos cortos
que dejó muy bien Luis Miguel en
el alto del morrillo, en compro-
metidos terrenos de tablas y, que
había roto con anterioridad en la
testuz de su antagonista, a modo
de gallardo adorno. Dos rejones de
muerte, el primero tímido y caído,
y el segundo en los rubios, a car-
go de Fernando Arranz, y tras otro
poco hondo de Luis Miguel, des-
montó éste y pasaportó de una
entera hasta la empuñadura con
ligero asomo por los bajos, amen
de cuatro repiques con el de cru-
ceta. Mientras Fernando daba la
vuelta al redondel, Luis Miguel, pa-
só a la enfermería a curarse de
una herida en la muñeca que se
produjo con uno de los rejones de
muerte.

En resumen, otra buena tarde de
Luis Miguel Arranz; dos acertadas
presentaciones: la del diestro no-
villero de a pie, José Luis Chaves,
y la del jovencísimo y prometedor,
Fernando Arranz, el menor de una
dinastía de toreros a caballo que
pueden dar que mucho que ha-
blar; y una máxima a tener en
cuenta siempre: todos los toros tie-
nen sus pases contados y la fae-
na justa e ideal para que lleguen
en perfectas condiciones a la suerte
suprema, broche y esencia de
la brava fiesta hispana.

LA CORRIDA DE FIGUERAS

En el circo taurino de la capital
del Ampurdán, se celebró, el do-
mingo, una corrida de toros, se-
gunda de la actual temporada, en
la que se jugaron seis toros del se-
ñor Conde de la Maza, de Morón
de la Frontera (Sevilla), y en la
que obtuvo un éxito clamoroso y
sorprendente la exquisita rejonea-
dera hispalense, Emi Zambrano.
Completaron el cartel, actuando en
mano a mano en lidia ordinaria,
Curro Fuentes y el diestro barcelo-
nés Javier Batalla.
Curro Fuentes, estuvo volunta-

rioso en la faena que realizó a su
primero, matando de una estocada
entera y un certero descabello, dan-
do, al finalizar, la vuelta al aro.
En el cuarto, faena de alifio a una
res mansurróna, para estocada y
dos descabellos. Silencio.
Javier Batalla, bien en su pri-
mero, al que atronó de estocada y
tres golpes de verduguillo, logran-
do la vuelta al aro. En su segundo
oponente derrochó valentía y bue-
nas maneras, finiquitando de pin-
chazo y estocada, consiguiendo, por
éste, las dos orejas de su antago-
nista.

Emi Zambrano, que estuvo toda
la tarde muy lucida y acertada,
tanto en la lidia ecuestre de sus
toros, como en la colocación de los
distintos hierros, siendo por ello
contratada de nuevo por la empre-
sa Gelart para la corrida a cele-
brar el día 20 de este mismo mes
de junio, en la que intervendrán,
además de la excelente rejonea-
da, Emi Zambrano, los matadores
de a pie, Ortega Cano y Gabriel
Figueroa, ganador éste del Trofeo Fi-
gueroa de la anterior edición. Los
toros para dicho festejo pertene-
cerán al hierro sevillano del se-
ñor Conde de la Maza. En la ac-
tuación que ahora nos ocupa, Emi
Zambrano, después de clavar rejones
y banderillas con acierto y lu-
cidez, fue premiada con dos ore-
jas en su primero y una en su se-
gundo, tras rematarlos al segundo
reón de hoja de peral.

HIDROELECTRICA DE CATALUÑA, S.A.

BARCELONA
SORTEO PARA LA AMORTIZACION
DE 65.833 OBLIGACIONES CON-
VERTIBLES DE LA SOCIEDAD,
«EMISION 1969»

Se pone en conocimiento de los
Sres. tenedores de obligaciones de
esta Sociedad, «Emisión 1969»,
que el día 10 de Junio, a las 13
horas, en el domicilio social, ca-
lle Archs, núm. 10, tendrá lugar
ante el Notario de esta residencia
don Angel Martínez Sarrión y con
asistencia del señor Comisario, el
segundo sorteo para la amorti-
zación de 65.833 obligaciones co-
rrespondientes al año 1976.
Los poseedores de las obligacio-
nes que resulten amortizadas y de-
sean canjear las mismas por ac-
ciones de la Sociedad, deberán así
manifestarlo dentro de los 30 días
siguientes a la publicación en el
«Boletín Oficial del Estado», de la
numeración de los títulos amorti-
zados. Los que dentro del indica-
do plazo, no hubieren manifestado
su voluntad de canje, se entenderá
que optan por el reembolso de
los títulos amortizados, en metllo-
y por su valor nominal. La efec-
tividad del reembolso se anuncia-
rá oportunamente.

El canje de las obligaciones que
resulten amortizadas, por acciones
de la Sociedad, se efectuará al
cambio de medio de cotización de
estas últimas, en la Bolsa de Bar-
celona, en los seis meses natura-
les a cada sorteo, con baja de 7
enteros.

Todo ello de conformidad con
lo establecido en las condiciones
que figuran en la escritura de emi-
sión.

Barcelona, 2 de Junio de 1976.
El Presidente del Consejo de
Administración.

una
radio -
estación

La Voz de Gerona

unidad
musical
e informativa

A un paso del centró un hogar para Ud.

A sólo diez minutos de las Ramblas
viva confortablemente en un piso de lujo,
por menos dinero que en un piso normal,
En Santa Eugenia. Pisos de gran calidad
con 4 dormitorios, todos exteriores.
Facilidades hasta 10 años.



FINCAS MEDIÑA

(A. P. I.) 20 17 69
Juan Maragall, 12 Telfs. 20 81 94 GERONA

Publicidad OCP

LA GRAN SENSACION 1976 DE LA FERIA DE HANNOVER...

Ahora en BARCELONA!!

FOTOCOPIAS
A TODO
COLOR!!

PLAIN PAPER COPIER

Canon COLOUR

Canon 8 posibilidades
de copiar sobre papel normal.

Canon le invita
a continuar su DIA DE FERIA

Hoy le esperamos en el
Hotel Princesa Sofia
Salón Gerona ★ Plaza de Pio XII

En cualquier momento,
desde las 10 de la mañana, hasta las 9 tarde,
sin interrupción!!

Días 7, 8, 9, 10 y 11 de Junio



Montserrat Torrella i Balmaña

ha descansat en la pau del Senyor, confortada amb els Sants Sagraments i la Benedicció
Apostólica.

A. C. S.

El seu espòs, Josep de Ciurana i Balmaña; filles, Montserrat i Maria del Collell;
germans polítics, Joan i Assumpció de Ciurana i Balmaña i Concepció Ribas i Castellet;
nebots, cosins i família tota, ho assabenten a llurs amics i coneguts i els preguen de vo-
ler-la tenir present en les oracions.

L'enterrament serà avui dimarts, dia 8, a dos quarts d'onze del matí, a l'església
parroquial de Sant Vicenç de Sarrià (plaça del Duc de Gandia), on s'oferirà una missa
exequial pel bé de la seva ànima, i tot seguit es realitzarà el trasllat a Santa Cristina
d'Aro, on li serà donada cristiana sepultura.

No s'invita particularment.



3.ª CONVOCATORIA DEL SEMINARIO SOBRE

LA LEY DE RELACIONES LABORALES

Principales modificaciones introducidas que afectan a la legislación laboral.

Previsiones urgentes de las empresas en relación a dicha Ley.

A cargo de

Don Eduardo Ortega Prieto

Abogado, ex-Profesor de Derecho del Trabajo en la Universidad de Barcelona, Profesor de Derecho del Trabajo y Seguridad Social de «ESMA-Escuela Superior de Marketing y Administración», de Barcelona.

Días 14 y 15 de junio - De 7'30 a 10'30 de la noche

Para mayor información e inscripciones:

Cámara Oficial de Comercio e Industria
Avda. Jaime I, 46. Tel. 20 04 00 - GERONA

FABRICACION NACIONAL
CALIDAD INTERNACIONAL
GARANZIA DE SERVICIO

Sólo FENWICK

tiene una carretilla para cada industria

FENWICK

El grande en manutención

Bruch, 96 Tel. 301 51 00 Barcelona - 9
Dr. Gómez Ulla, 20 - Tel. 255 34 04 Madrid -28.

CONCESIONARIO:

REINE, S. A.

Gran Vía Jaime I, 34 - 36
Tel. 20 28 35
GERONA

El péndulo

Si el derecho no se da prisa, será devorado por el tiempo

por Fernando Onega

Al señor Tierno Galván hay que felicitarlo por tres cosas: por haber celebrado en paz su congreso, por haber sido reelegido presidente del Partido Socialista Popular y por haber conseguido presentar la imagen de un socialismo no pactista en las reivindicaciones fundamentales de la izquierda y profundamente democrático, aun siendo marxista. Supongo que es la reforma, y no el continuismo ni la ruptura, la que hace estos milagros y consigue, además, que estos milagros sean conocidos del público. El país, efectivamente, está cambiando. El congreso de la UGT pudo ser un golpe de efecto, por esto va mucho más allá: entra ya en el marco de la nueva legalidad naciente. Si el P.S.P. se pudo reunir, ha sido porque previamente se aprobó el derecho de reunión.

Ahora, el PSP y a otros muchos partidos les falta la segunda parte, además de poder celebrar congresos: poder realizar una acción política, y poder aspirar a ofrecer una alternativa de gobierno, en línea con el discurso del Rey ante el Congreso de los Estados Unidos. Ese nuevo milagro —y repito la palabra «milagro» porque la situación era impensable hace sólo siete días— lo va a hacer, si Dios quiere y los procuradores no lo impiden, la Ley que hoy se debate en las Cortes. Va a ser aprobada, y con no demasiados votos en contra, porque la Cámara, aun siendo conservadora, no es suicida.

Me explico: como nadie ignora, los partidos existen, celebran congresos, buscan militantes y financiación. Si todos siguiesen siendo ilegales como hasta ahora, pero siguiesen creciendo, como hasta ahora, llegaría un momento en que la ruptura sería inevitable. Por eso, cuando algunas ilustres cabezas buscan atisbos del recurso de contrafuero, cometen un doble error: primero, desconocen las posibilidades de las Leyes Fundamentales que, como acaba de decir Osorio, permiten un régimen de dictadura como el soviético, o democrático como el de los Estados Unidos; segundo, están abogando indirectamente por la ruptura, puesto que, si la Constitución no permitiese a los partidos haberla cargada. En España se ha producido la curiosa situación de que las realidades de hecho están pudiendo más que las de derecho. Entonces, si el derecho no se da prisa, será devorado por el tiempo, como hace meses predijo don Antonio Carro.

Claro que, en el histórico debate que hoy vamos a tener en la Cámara, esto no será lo más curioso. Lo más curioso —y sorprendente— es que uno de los enmendantes a la totalidad del proyecto (el admirado don Raimundo Fernández Cuesta) es la cabeza visible de uno de los pocos partidos que fun-

cionan legalmente en el país. Y no es que el veterano líder piense renunciar a las ventajas de estar constituido en partido político. Al contrario: el Frente Nacional Español que le obedece acaba de formar parte de la primera coalición electoral constituida. Son pequeñas sorpresas, poco relevantes, que nos proporcionan el debate diario de la nación.

Salvando esto, y como diría el Rey Fernando, vayamos todos por la senda de la agrupación política. La oposición tiene, al fin, la oportunidad de salir a la cancha. A partir de ahora, los registros serán como un panel de rica miel. Sólo que al revés: quien no pase por allí, no podrá, por ejemplo, participar en el Referéndum ni concurrir a las elecciones. Y algo peor: dado que el poder lo tiene quien lo tiene, el que no acuda a inscribirse corre el pequeño riesgo de quedarse otros años —ni se sabe cuántos— en las incómodas habitaciones del subsuelo. Quiere decirse que la oposición se hará a sí misma legal, por la cuenta que le tiene. Con ello ganará el país, que podrá disponer finalmente de una opción para elegir.

Los primeros beneficiarios de una ley que todavía no fue Partido Demócrata Popular que preside Ignacio Camuñas abandonó la «platajunta». Al preverse un juego de partidos con opciones diversas, deja de tener sentido la existencia de organizaciones unitarias con fines de presión, como no sea para crear un frente electoral.

Sin embargo, como también se aprobará la reforma del código penal surgen los primeros problemas de interpretación. Por ejemplo, el Partido Socialista Unificado de Cataluña, que se autodefine revolucionario y marxista-leninista, y la gente lo considera afecto al «papa», anuncia su próximo congreso a cara descubierta. La autorización del acto será, en su día, la medida de la Ley de Asociaciones, igual que la libertad de Camacho fue el tope para medir el indulto.

Mientras eso se despeja, el país avanza en orden a propiciar la convivencia. Por ejemplo, los muy nobles y respetados señores gobernadores civiles se nos habían quedado, los pobres, en mejores jefes de orden público. Ayer, don Manuel Fraga, les abrió el horizonte. «Váis a gobernar —les dijo— en un ambiente de colaboración y diálogo con todas las fuerzas sociales y políticas». Son los nuevos cargos para el pacto. A mí —no sé si ingenuamente— me produjo cierta ilusión oír la frase. Al fin, un gobernador, y por mandato «de arriba», puede pasar de dar órdenes a las fuerzas públicas a cenar, como un ministro cualquiera, con la oposición. ¿Estaremos soñando?

Arbucias o el difícil equilibrio

De dos millones escasos en 1967, el presupuesto municipal se situó en casi diecinueve en 1973

Si la proliferación bancaria es consecuencia directa del incremento comercial e industrial, Arbucias constituye una excepción. Mientras en las última década el número de factorías y establecimientos públicos ha sido así inamovible, no se puede decir lo mismo de las sucursales bancarias, ya que, en el corto período de catorce meses, han sido abiertas tres nuevas delegaciones de otras tantas diferentes entidades. A ello hay que sumar una cuarta que ha adquirido un inmueble para asentarse en Arbucias.

En los medios locales cuesta comprender tal fenómeno toda vez que incluso la villa ha visto disminuir el censo demográfico en los últimos cinco años. De los 4.150 habitantes existentes en 1970, se ha pasado a los 4.053 en 1975. Cifras aún más desalentadoras si tomamos como comparación algunas poblaciones que nos circundan que ven aumentar el número de industrias, comercios y como derivación el de habitantes, a pasos agigantados. Tomemos como ejemplo las vecinas localidades de Breda, Hostalrich y San Hilario Sacalm que, gracias al desarrollo industrial, han aumentado en 1.300, 600 y 1.400 habitantes, respectivamente, durante los últimos setenta años, mientras que Arbucias sólo lo ha hecho en 400. Es doloroso para el cronista tener que exponer una realidad tan negativa, pero aspirar a que Arbucias se convierta en verdadero punto industrial, constituye meta inalcanzable debido a la accidentada orografía que concurre en nuestro término municipal. La villa carece de las grandes llanuras que hay en las localidades de la línea férrea y carretera Nacional II, que posibilitan la erección de importantes complejos fabriles. Arbucias se asienta en lugar rodeado de montañas y con un casi insignificante porcentaje de planicie. Ello sin embargo, no dificulta que las industrias autóctonas experimenten una paulatina pero considerable evolución, progresiva y se vean precisadas a ampliar sus instalaciones, pues últimamente están siendo variadas las factorías que levantan nuevos edificios en los pocos terrenos aptos para ello, concretamente en el sector izquierdo de la salida de Arbucias en dirección a San Hilario Sacalm, declarada zona industrial en el nuevo Plan General de Ordenación Urbana, que se encuentra en fase de inminente aprobación oficial.

EL PORVENIR DE ARBUCIAS
En contra de la voluntad general para asegurar a Arbucias un futuro alentador mediante la proliferación industrial, el único porvenir está, precisamente, en la invasión de factorías que se registra en la vera del río Tordera, pues a raíz de esta circunstancia, basada en la inmigración que Barcelona experimenta, la villa pasará a convertirse en la zona residencial o población dormitorio de toda la industria que a largo plazo ocupará por completo la cuenca del río Tordera, destinada a ser como un Llobregat en lo que a ubicación de industrias se refiere.

Prueba de lo antedicho, es que las urbanizaciones están tomando cuerpo en Arbucias, habiéndose incluso abierto al público una oficina con el nombre de «Zonas Residenciales de Arbucias», ubicada al final de la calle Camprodón. El terreno arbuciense es idóneo para ello, toda vez que carece de contaminación atmosférica, y reina el ambiente tranquilo y sano que todo gerente de empresa, jefe de sección o simplemente trabajador,

anhela poder disfrutar después de su jornada laboral. Hay que añadir, asimismo, la estancia, cada día más numerosa, de visitantes que en Arbucias se dan cita, no sólo en plena época estival, sino igualmente en las jornadas festivas del resto del año. Es sin embargo, una riqueza no estable, por estar sujeta a infinidad de factores y avatares que se pueden producir.

En otro orden de cosas cabe señalar que la fisonomía urbana es envidiable gracias al afán de nuestras autoridades, que nunca han vacilado en exprimir al contribuyente para la realización de elevados objetivos. Parece paradójico que, mientras la evolución ha tenido un balance desalentador, en cambio el presupuesto municipal se haya desorbitado en relación con el aumento en todos los niveles. De las 1.763.892 pesetas del ejercicio de 1967, se ha llegado a alcanzar en 1973 la desorbitante cifra de 18.700.000 pesetas entre el ordinario y el extraordinario, lo que equivale a un aumento del mil por ciento. Las mejoras, creemos que deben realizarse según las posibilidades, pero nunca a costa del sufrido y martirizado contribuyente. Hacer la población bella y salvar los escollos de la vida moderna con este sistema, es una política muy fácil de realizar. Este es el caso de Arbucias, lamentable, pero de una realidad sacada de unos números que difícilmente se pueden revocar.

Enrique CASALS

Un figuerense, ganador del Festival de Maiá de Montcal

Parece resurgir el panorama músico-cultural de la capital del Ampurdán

Salvador Torres, más conocido en el ámbito musical por el sobrenombre de «Sam», ha alcanzado el primer premio de la reciente edición del IV Festival de Cancó a Masía de Montcal,



consistente en una cantidad en metálico de 3.000 pesetas y una actuación en la emisora de la S. E. R. en Gerona.

Salvador Torres cuenta en la actualidad tan sólo dieciocho años, promete ser uno de los valores más importantes de la canción local, y quien sobe si dentro de algún tiempo, por qué no, pudiera llegar a ser una figura a gran escala dentro del variopinto mundo de la «cancó catalana». Ha realizado recitales en distintos puntos de la comarca del Ampurdán y fuera de ella, destacando los de su ciudad natal, Rosas, La Escala, Massanet de Cabrenys, Bañolas, Maiá y principalmente en Gerona, lugar en donde cursa estudios y es muy conocido en el ambiente estudiantil. En Gerona capital ha actuado en varias ocasiones acompañando figuras como Pere Tapies y Francesc Pi de la Serra, y en otras poblaciones lo hizo con Rafael Subirachs, Joan Isaac, las hermanas Font y «Teru», de La Escala.

Va en el pasado años, se presentó por primera vez en el concurso de Maiá, obteniendo el cuarto puesto, lo que supone que en este año de diferencia, en el que ha obtenido el primer lugar, ha adquirido unos conocimientos que hasta ahora no poseía, y que hacen presagiar nuevas esperanzas. Ganas no le faltan, y lo podemos comprobar por el vasto programa de actuaciones que piensa realizar, siendo un próximo mano a mano con Josep Maria Montal, también de Figueras, el que le parece más importante. Además, existen proyectos para futuras actuaciones en Rosas, Bañolas y Gerona.

CON LA VISTA EN PALAMOS

Y nunca mejor dicho, porque después de la actuación de Maiá, amistades allegadas le han empujado a presentarse al Festival de la «Cancó marinera de Palamos», donde piensa presentar dos temas de ambiente marinero, obras de un joven poeta local, desconocido hasta la fecha, y amigo personal de Sam. Los títulos que piensa presentar reflejan el ambiente marinero al que hacemos mención: «La filla del pescador» y «No miris la mar enllà». ¿Será este Festival el que le acabe de dar el empujón definitivo?... El tiempo lo dirá, de todos modos, suerte y adelante, Sam.

MAS INFORMACION MUSICAL

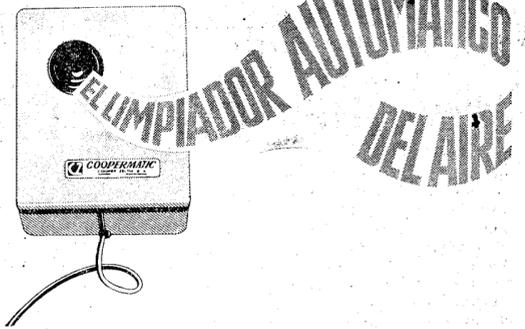
Parece ser que va a tener lugar en nuestra ciudad un resurgimiento músico-cultural, lo que se desprende de la cantidad de conferencias que se están organizando y los proyectos existentes en cuanto a recitales musicales se refiere.

Comentábamos hace algunos días una posible actuación de Xavier Ribalta y de Joan Isaac, recitales que, al parecer, y según nos han informado los organizadores, serán aplazados hasta época más estival, debido a algunos imprevistos. La idea a pesar de todo sigue en pie y es posible que incluso haya alguna variación en el nombre de los artistas, intentando traer a nuestra ciudad figuras más destacadas.

Ahora hemos de hablar de nuevos rumores, estas cosas suelen confirmarse casi a última hora, por eso le damos el calificativo de rumores. Se trata de una actuación prevista inicialmente para el 27 de junio, de Raimón, en el Patronat de la Catequística y de otra, para el 29, de Lluís Llach, en Rosas. De momento, sólo podemos informar de rumores que corren por la ciudad, al parecer, bastante confirmables, y que, en caso de ser así, no dudaremos de ampliar debidamente. Esperemos también que este resurgimiento del que hablaba al principio se llevé a cabo, y la capital del Alto Ampurdán pueda contar con una serie de actividades que hasta ahora sólo desarrollaban de vez en cuando.

J. O. L.

COOPERMATIC



Imprescindible en todo tipo de establecimientos públicos o industriales.

Porque el Coopermatic es un activador eléctrico de aerosoles, totalmente automático, que pulveriza a intervalos regulares, dosis medidas de insecticida o ambientador.

Si el problema es eliminar insectos se utiliza el aerosol insecticida especial para Coopermatic. Este insecticida fabricado a base de PIBUTRIN es el más seguro e inofensivo que existe, pudiendo utilizarse en presencia de personas y alimentos.

Cuando se quiera crear un ambiente limpio y perfumado se utilizan aerosoles ambientadores Coopermatic, con suave aroma a pino, lavanda o limón.

Con Coopermatic, limpiar el aire resulta muy económico, ya que cada aerosol ambientador cubre 85 m² y el insecticida hasta 170 m².

Coopermatic, para limpiar el aire.

Con la garantía de **COOPER-ZELTIA, S.A.** Porriño (Pontevedra)

DISTRIBUIDOR: Narciso Perpiñá Codina Santa Clara, 4 - Telf. 20 20 61 - GERONA

VIDRERAS

Reparto de premios del V Concurso - Exposición de Flores y Plantas

Durante la mañana del pasado domingo, fue incesante el desfile de personas ante la exposición floral. Permaneció

abierta al público durante los días 28, 29 y 30 de mayo mercedo los mejores elogios de cuantos la visitaron. Este año han sido más de treinta los trofeos repartidos en las distintas especialidades: macetas en flor, plantas de interior, cactus, cactus en flor, conjuntos, rosa individual, ramos de rosas y, aparte el concurso infantil. El jurado estuvo formado por expertos en flores y jardinería, entre otros la señora Claret y una nutrida representación de la Sección Femenina de Girona.

El reparto de premios se realizó el domingo, en el salón de actos del Ayuntamiento. Antes de iniciarse el mismo, don Luis Stoka, uno de los principales promotores de este concurso, pronunció unas palabras agradeciendo la masiva aportación de los vidrerenses, destacó la delicadeza de la mano femenina en el cuidado de las flores y plantas, señalando cómo además del intenso trabajo cotidiano, tienen un momento para cuidar que las flores den una mayor acogida al hogar. Finalizó diciendo que, por parte de la Sección Femenina, habían recibido una invitación para que cuantos vidrerenses quisieran participar en el concurso provincial de San Pedro de Galligans puedan hacerlo el próximo año esperando que sean bastantes los que se unan a esta importante exposición provincial.

Los ganadores de este V concurso exposición de flores y plantas fueron los siguientes: en macetas en flor, doña Narcisca Fontanella; en plantas de interior, señorita Conchita Blanch; en cactus, doña Rosa Raset; en cactus en flor, doña Montserrat Roset; en flor de conjunto, premio único para doña Nuria Bancells; rosa individual, doña Carmen Bota; ramo de rosas, doña Isabel Jansana. En el concurso infantil hubo seis trofeos y un acésit. Los ganadores fueron Sebastián García Dávila, Dolores Campañó, Ana Fábregas, Colegio Nacional de E.G.B., Judit Solá, Paquita Camps y Quicu Guerrero.

Cabe destacar la magnífica organización de la nueva comisión así como varias desinteresadas colaboraciones y la valiosa aportación de las entidades y establecimientos de Vidreras, que han hecho posible el éxito de este V concurso exposición.

P. P. T.

Suscríbese a LOS SITIOS

Keeping COSMETICS *Albá d'Espuny* **UNA BUENA NOTICIA PARA LAS PROFESIONALES - ESTETICISTAS**
KEEPING - COSMETICS EN GERONA

Nos complace comunicarle que el próximo día 14 de Junio (lunes) tendrá lugar la presentación de la prestigiosa firma KEEPING-COSMETICS seguida de un interesante coloquio, en la SALA MAGNA DEL TEATRO MUNICIPAL DE GERONA, Plaza de España, núm. 1, en sesiones de mañana y tarde (de 10 a 13) y de (16 a 18 horas).

Con tal motivo les participamos que a dicha presentación, asistirá personalmente el profesor Albá D'Equor, quien presidirá una mesa redonda muy profesional.

Debido a su reconocida experiencia, en el campo de la COSMETICA APLICADA, le podrán interperlar cualquier tema relacionado con tratamientos o problemas estético-cosméticos que deseen formularle.

Por razones de organización les rogamos llamem a nuestro representante en GERONA, Sr. Ernesto Jordá, C/ Cerverí, núm. 1 - 1.º - 2.º - Teléfonos 20.37.64 - 20.01.37, con el fin de confirmar su asistencia y efectuar la correspondiente reserva de plaza, así como para cualquier tipo de información.

QUEDAN INVITADAS CON CARACTER GRATUITO TODAS LAS PROFESIONALES.

CENTRAL
Provenza, 284 - Teléfonos 215.60.97 - 215.42.67
BARCELONA-8

¿...Y DOY PARTICIPACIONES DEL GORDO DE VACACIONES?

NADA NI PORFESAS

SORTEO EXTRAORDINARIO DE VACACIONES • 10 DE JULIO

PRIMER PREMIO 37 MILLONES Y MEDIO DECIMOS DE 500 PTS.

lotería nacional

Del 24 al 26 de julio VI Concurso Internacional de Fuegos Artificiales en Blanes

Dentro del amplio programa de actos que se están confeccionando para la próxima Fiesta Mayor de Blanes, figura, con especial relieve, el VI Concurso Internacional de Fuegos Artificiales de la Costa Brava, que se desarrollarán durante los días 24, 25 y 26 de julio, festividad de Santa Ana, patrona de la villa.

El éxito alcanzado en exhibiciones anteriores fue motivo para que las solicitudes de participación, recibidas de las más renombradas casas pirotécnicas de España y del extranjero, fuesen numerosas. Por tal motivo, una vez estudiadas detenidamente las memorias descriptivas de los aspectos técnicos, presentados por los ingenieros para este importante concurso internacional de la Costa Brava, un Jurado, compuesto por personas designadas al efecto por

la Comisión de Fiestas, han sido elegidas las propuestas presentadas por: Pirotécnica Igual, de Barcelona, brillante vencedora en más de una ocasión en este Concurso; Pirotécnica Bronchú, de Godella (Valencia) y Pirotécnica A. Parente, de Melara-Po (Italia).

Recordemos que los premios serán los siguientes: 1, Diploma y 75.000 pesetas y 2, Diploma y 50.000 pesetas. Los fuegos serán aéreos, aun cuando podrán lanzarse fuegos acuáticos, con una parte destinada a resaltar el escenario plataforma de «Sa Palomera».

Como puede apreciarse, se está trabajando activamente en la preparación y selección de los actos que se celebrarán en la villa blandense, para que estas fiestas tengan todo el esplendor y brillantez que las caracteriza.

Agustín ABRIL BILLOCH

Casi 60 millones de pesetas, presupuesto ordinario del Ayuntamiento de Palamós Y otros 11 dedicados al Especial de Urbanismo

Finalmente han quedado aprobados los presupuestos para el actual ejercicio. El ordinario importa 59.150.000 pesetas, y el especial de Urbanismo, 10.910.000 pesetas, cuyos principales ingresos son: impuesto sobre la circulación, 5.000.000; impuestos directos, 10.000.000; tasas por prestación de servicios, 12.000.000; tasas por aprovechamiento en la vía pública, 8.000.000; subvenciones y ayudas del Estado, 20.000.000, y varios, 4.000.000 de pesetas.

Los gastos se agrupan así: contribuciones y cuotas de la Seguridad Social de toda clase de personal de los distintos servicios municipales, 24.000.000; administración general 4.000.000; seguridad, 200.000; sanidad y beneficencia, 2.000.000; cultura, 3.300.000; alumbrado y vías públicas, 7.000.000; limpieza viaria y recogida de basuras, 7.000.000; amortización de cré-

dito, 2.000.000; subvenciones a entidades culturales, benéficas y deportivas, 900.000; becas, 600.000; compra de inmuebles, 450.000; biblioteca pública municipal, 200.000; obras de nuevo establecimiento, 3.000.000; presupuesto especial de Urbanismo, 3.000.000, y varios, 1.500.000 pesetas.

Hay que destacar que este año se reanuda la formación del presupuesto especial de Urbanismo, con el fin casi exclusivo de financiar las obras de saneamiento del sector de la Fosca, cifrado en diez millones de pesetas. Como se recordará, el verano pasado esta bella playa de La Fosca presentó señales de contaminación por insuficiencia eliminadora de detritus de los chalets que allí se han construido. El Ayuntamiento de Palamós está interesado en que no vuelva a presentarse el problema el próximo verano.

Antonio CROSA

El doctor Terol Piqueras habló sobre problemas de embarazo y post-parto

Las orientaciones médicas sobre los cuidados del niño y de la madre, tanto en el desarrollo del embarazo como en las sucesivas fases que transcurren después del parto, fueron el tema principal de la interesante conferencia-coloquio a cargo del doctor don Santiago Terol Piqueras, diplomado en Sanidad, que tuvo lugar recientemente en el Colegio Nacional Comarcal «Vilarrómá», de Sant Joan de Palamós. Desde el principio hasta el final, la conferencia acaparó vivamente el interés del público, que llenaba en su totalidad el salón de actos del colegio.

El doctor Terol expuso el tema con claridad, haciendo especial hinciso en casos y ejemplos prácticos de la vida cotidiana. Sus con-

sejos a las futuras madres fueron la parte substancial de la conferencia, en el sentido de que debe evitarse cualquier riesgo antes y después del parto. Ya que, hasta el final de las distintas fases del embarazo, todo repercutirá en el hijo que va a nacer. Su buena o mala salud, tanto física como psicológica, dependerá en mayor medida de la conducta de los padres.

Al finalizar la conferencia, se entregaron unas encuestas a los asistentes sobre los temas que se tratarían en próximas conferencias que tendrían lugar el curso venidero. Al parecer, según nos ha manifestado don Antonio Romero Ullastres, profesor del Centro, el tema que más se ha solicitado ha sido el de la sexualidad.

Texto y fotos, Enric FIGUERAS

Celrá se apresta a recobrar su tradición lírica y teatral

Celrá, en tiempos anteriores a la guerra civil, fue una población en la que arraigó profundamente la afición a la música y al teatro. Cuenta, en lo que respecta a la música, que además de poseer una Coral, existió una sociedad dedicada al arte lírico, ambas por cierto de bastante renombre por su buen hacer. Las fotos «retro» dan fe de ello.

Hoy, sin embargo, no se ha seguido esta línea. Quizá ciertas tradiciones de los años treinta se han desarraigado de muchas poblaciones, por el nivel de vida, que ha ido cambiando al paso de los años, y Celrá ha sido una de ellas. La cuestión es que, cuando la última coral y con el último elenco artístico, desapareció completamente el hacer social de estas reuniones de vecinos, agrupados para desarrollar una acción artística. Pero la afición sigue existiendo, y, como tal, deberían reanudarse estas expansiones líricas y teatrales, dirigidas por aquellos que tan bien las supieron interpretar en los años en que existían. Es una obra social que debería intentarse, pues estamos completamente convencidos de que existe la madera y también la dirección. Sólo es necesario el primer paso para reiniciar esta acción y continuarla.

Los pasados sábado, domingo

y lunes, festividad de la Pascua de Pentecostés, la Sociedad Coral «La Palma Moderna», de Barcelona, después de más de veinte años, visitó nuevamente Celrá.

Por la afición a que hemos hecho referencia la población esperó impaciente su llegada, ya que, con sus voces, revivieron lo que fue y hoy no existe: la alegría de un coro que, con su conjunción y desinterés llevan consigo el placer de ser escuchados, y el recuerdo y la ilusión.

REESTRUCTURACION DE LA U.C.D. CELRA

La Junta Directiva de la U.C.D. Celrá, presidida por don Luis Aliu Garriga, ha sufrido una reestructuración a fondo, en vistas de sus últimas actuaciones, que no han sido todo lo brillantes que hubieran sido de desear. Según manifestaciones del señor Aliu, la entidad, va a dedicar todo su interés al planteamiento deportivo, que, por circunstancias diversas, había quedado bastante desatendido. El local social, «Nostra Cafè» y el «Nostra Cinema», que explota asimismo la entidad, serán a partir de este momento, trampolines que aúnen esfuerzos para seguir en una línea completamente deportiva en auge creciente.

Por lo pronto, el señor Aliu ha incorporado a la Junta Directiva

a deportistas natos, como son los señores Panizo y Grasiot, captando nuevamente para entrenar a los equipos de balonmano a Manuel Bisbe, alma de este deporte en la actualidad.

La composición, con miras a la próxima temporada va a ser de dos equipos de balonmano, juvenil y senior; tres equipos de fútbol, alevines, infantiles y juveniles; aunque no descarta la posibilidad de incorporación a los actividades de la U.C.D., de un cuarto equipo, que puede ser de seniors.

Se están va ultimando detalles para la celebración, el próximo día 26, de la «El Noche de Balonmano», que tanto éxito tuvo en sus dos anteriores ediciones. En esta tercera noche actuarán cuatro equipos celranenses, el de alevines, que fue campeón provincial, el de infantiles, y se presentarán a la afición los nuevos equipos juvenil y senior que intervendrán en la lina provincial de la temporada 76-77.

Esta acción de la Junta Directiva ha despertado un interés que puede redundar en apoyo directo y en éxito para el deporte local, que desea que sus practicantes sean, en el mayor número posible, celranenses cuya máxima sea la de «Lo importante es participar...»

José Luis PONCE

J A F R E Numerosa asistencia a los actos marianos y populares de la Font Santa de Jafre En calidad y participantes, el concurso de pintura al aire libre superó a los precedentes

Un año más, el Santuario de la Font Santa de Jafre lució en fiestas. Fueron numerosos los peregrinos locales y comarcales que se reunieron en el templo mariano y sus magníficos alrededores para asistir a los actos programados en la conclusión del Mes de María; y mucho mayor número aún lo formaron los niños y jóvenes con intención de venerar a la Madre, beber agua del manantial del lago del altar y tomar parte en el anunciado V concurso de pintura rápida al aire libre.

El concurso convocado, que es el quinto de los celebrados en progresión de éxitos, se inició a las cuatro de la tarde del pasado domingo, 30 de mayo, previa inscripción de participantes, en relación superior a los doscientos; esparcidos por los alrededores del santuario, en los otros próximos; en el bien cuidado parque jardín, en los bordes de

vericuetos y en los valladares floridos, en asombroso espectáculo de niños, niñas y jóvenes, ávidos de embeberse en arte y captar plásticamente el escogido ángulo de la proyectada plasmación, ante caballete, con paleta, pinceles y óleo o acuarela, pastel o aguada los más introducidos; sobre carpeta y por mesa las rodillas, con pastel los otros y en el mismo suelo exhibiendo dotes primarias con rotuladores y, dogs los más charvales, formaban estampa prometedora y edificante; en la ocasión, aquella pléyade de artistas en ciernes, dieron ejemplo de bien llevarse y buen hacer, a los mayores que orgullosos los contemplaban.

Los miembros del jurado, que tuvieron que superarse en la selección, manifestaron que este año los jóvenes participantes realizaron auténticas e inteligentes combinaciones pictóricas; así como los más pequeños anunciaron a través de sus com-

posiciones, gran vocación y esperanzadora realidad.

JURADO Y PREMIOS

Integraron el Jurado los señores don Francisco Vila Mitjà, catedrático de dibujo de la Escuela Universitaria de Profesorado de E.G.B. de Gerona; señor Nogué, director de la Escuela Comarcal de Verges; señorita Marula Arnau, historiadora del Santuario; doña María Rosa Carrera de Armengol, maestra de Jafre; doña Rosa Pujol, profesora de E.G.B. especializada en dibujo y pretecnología; doña María Luisa Tormo de Dilmé, profesora de E.G.B. de Gerona; doña Mercedes Vila Mitjà, licenciada en Historia Moderna y profesora del Instituto de Bachillerato de La Bisbal, y don Josep Deussedes, pintor.

Tras laboriosa deliberación, conforme escribimos, se dictó el siguiente fallo:

Premio extraordinario a Abel Quintana de La Escala y Ana Bonany de Belcaire. Copas para juveniles a Dolores Janover de La Escala y Miguel Cabrera de Torroella de Montgrí. Medallas. Elvira Cruz de Belcaire, Montserrat Nadal de Belcaire; Miguel Quintana de Jafre; Martín Costal de Jafre, y Rosa Subirá de Belcaire.

Infantil A, de 10 a 13 años. Copas, Marta Quintana, de La Escala; Javier Cruz, de Belcaire, y Javier Plaia, de La Escala. Medallas. Carlos Gifre, de Belcaire; Carmen Torrent, de Belcaire; Antonio Viñas, de Olot; Pedro Comalada, de La Bisbal, y Jorge Falgás, de La Tallada.

Infantil B, de 8 y 9 años: Copas, José Bellapart, de Belcaire, y José Arbat, de Verges. Medallas, Esther Ginesta, de Verges; Juan Boix, de Verges; Angel Pagés, de La Tallada; Luis Bernusell, de Verges, y Angel Roura, de Belcaire.

Infantil C, de menos de 8 años. Copas, Montserrat Subirà, de Belcaire, y J. M.ª Deussedes, de Torroella de Montgrí. Medallas, Carmen Mallol, de Belcaire; Agustín Cancell, de Verges; Nuria Boix, de Verges; Pilar Riera, de Belcaire, y Antonio Casado de Verges.

La entrega de premios se hizo a las ocho de la tarde, bajo la presidencia del alcalde de la localidad y Presidente de la C.O.S.A., señor Grau; del cura párroco de Jafre y Custodio del Santuario y miembros del Jurado.

CULTOS RELIGIOSOS

Mientras, en el santuario, donde no cesaba la afluencia de fieles para venerar a la Virgen, tuvo lugar el rezo del Santo Rosario, canto a los gozos, ejercicio del Mes de María, celebración de la Eucaristía, besamanos y despedida.

El tiempo bueno contribuyó a realzar unos actos marianos y populares que fueron del agrado de todos y supieron a poco con esperanzas de repetición en el próximo y demás años.

BANOLAS 32 millones, presupuesto municipal para el presente ejercicio

En la última sesión plenaria celebrada por nuestra corporación, se aprobó el presupuesto ordinario, por un importe total de 32.000.000 de pesetas, registrando un incremento, respecto al año anterior, de unos siete millones. Como ingresos, nuestro Ayuntamiento cuenta con la participación del Estado y de la Diputación, arbitrios de la Propiedad Inmobiliaria, de vehículos, etcétera.

Los gastos principales pertenecen a personal, con unos 17 millones; compra de materiales diversos, 9.500.000; intereses y amortizaciones de préstamos, 1.108.000, y el resto, hasta llegar a la cantidad de 32 millones, se dedica a aportaciones y a gastos de diversa índole.

El alcalde de la ciudad, don Guillermo Turró, informó a la Corporación que el día 18 de mayo, tuvo lugar el acto de la firma del documento público notarial de la adquisición, por parte del Ayuntamiento, a don José Torrent Franch, de diez mil metros cuadrados de terreno en el sector N.O. de la ciudad, para la construcción de un nuevo Grupo Escolar de E.G.B. y otras instalaciones municipales, por el precio de 2.500.000 pesetas.

En el mismo Pleno, se aprobó la certificación del importe de 65.323 pesetas, por trabajos de pintura realizados en el Grupo Escolar B. Rexach, por el industrial señor Camps.

FIN DE FIESTA PARA EL «CICLE DE TEATRES»

En el local del Cercle de Castells, el día 22 de mayo se desarrolló un fin de fiesta con el reparto de premios a los grupos participantes en el «Cicle de Teatre». Aunque la asistencia al acto fue escasa, nos cabe felicitar a todos los grupos participantes, ya que pusieron su mayor interés en la presentación de las obras. La velada finalizó con la actuación del conjunto musical Cyclops.

«FESTA DEL JOVENT A MAIA DE MONTALCÀ»

En honor de su patrona, Nuestra Señora del Roser, la localidad de Maia de Montcal celebró su fiesta con diversos actos. El sábado, como inicio, hubo desfile de gigantes y cabezudos. El domingo, por la mañana, se celebró una solemne misa en honor a Nuestra Señora del Roser. Luego, se disputó una «gymkana» motorista, que tras una reñida participación, se adjudicó Antonio Alabert, seguido de Lluís Prula y Jordi Portella, los tres residentes en Maia de Montcal. Al finalizar, la Cobla Rivers, de Gerona, interpretó una audición de sardanas, que reunió a todos los vecinos.

Por la tarde, se desarrolló el Festival de Música, con la participación de diversos intérpretes, conjuntos y una coral, con un total de once participantes. Infantil A, de 10 a 13 años. Copas, Marta Quintana, de La Escala; Javier Cruz, de Belcaire, y Javier Plaia, de La Escala. Medallas. Carlos Gifre, de Belcaire; Carmen Torrent, de Belcaire; Antonio Viñas, de Olot; Pedro Comalada, de La Bisbal, y Jorge Falgás, de La Tallada.

¿Qué pasa con el repetidor de "la Mare de Deu del Mont"?

Sin duda constituye una molestia lo que está sucediendo con la televisión, por cuanto de un tiempo a esta parte se vienen observando diversas irregularidades en la recepción de las imágenes, cortándose especialmente y curiosamente cuando RTVE ofrece un programa que puede ser de interés o despertar expectación.

No duda nadie en denunciar que se trata de irregularidades en el repetidor existente en el monte de la «Mare de Déu del Mont», que es el que mejor se recibe normalmente en Banyoles, más conocido por el Canal 9, de reciente instalación, y que, a causa de su puesta en marcha, supuso la inutilización del existente en Puigpalt, al que, por «coincidencia», se le asignó el mismo canal 9. Estas interrupciones en la emisión de imagen han creado una

fuerte preocupación en nuestra ciudad, y tienen como ejemplo recordables el Festival de Eurovisión, el de Mallorca, la final de la Copa de Europa, disputada entre el St. Etienne - Bayern, etcétera, etcétera, por lo que han corrido por la ciudad rumores de todas clases, sobre el si se trata de algo provocado exponiéndose a la vez los diversos motivos que pueden inducir a estas sospechas.

Recordemos que cuando el río suena, agua lleva», por lo que consideramos que sería urgente y necesaria una investigación a fondo del caso, por parte de RTVE, para poner en claro este problema, tanto si se trata de un sabotaje como si es debido a un fallo mecánico. Lo que si es evidente es que debe ponerse rápido remedio, porque Banyoles ya está cansada de tener problemas para ver la televisión.

Con este titular se organizó en el Paraís dels Desmaís un espectáculo humorístico dedicado a los jóvenes de la ciudad. El Grup Paperot abrió la velada con una rondalla, despertando de lleno el interés de los asistentes. Finalizada esta, el Grup Pedaç presentó sus divertidos juegos de sombras chinas-cas, y el animador Joan Cots interpretó varias canciones todas ellas cargadas de buen humor.

En la segunda parte, el Grup Pedaç representó, con gran acierto, la divertida comedia «Diàleg per a una escala». Para finalizar esta primera «Rialle per a Jovent», organizada por el Febrer Jove, todos los asistentes pudieron degustar y participar una fenomenal Crema-da de Ron.

A la mañana siguiente, en el Club de Joves l'Abeurador, se desarrolló una interesante conferencia informativa de diversos trabajos de experimentación, con exhibición de diapositivas, corriendo a cargo de Joan Cots y Cecs Serrat.

MIR-CULUBRET



FIMODA

Feria
internacional
del vestido,
moda infantil,
juvenil y
complementos

DEL 16 al 19
de Septiembre 1976
en VALENCIA
CENTENARES
DE EXPOSITORES
presentarán la moda
juvenil e infantil
en todas sus variedades

FABRICA PERFUMERIA

de Barcelona, precisa dos almacenistas en exclusiva para la venta y distribución de sus productos en las provincias de Gerona y Tarragona.

Necesitamos firmas que tengan agentes que visiten periódicamente todos los establecimientos del ramo. Nuestro muestrario es extenso y muy comercial. Somos firma de la máxima solvencia y seriedad y deseamos que los aspirantes a nuestra demanda reanuden idénticos requisitos.

Escribir dando amplias referencias comerciales y personales al n.º 9702, Roldos Anuncios, Vergara 10 Barcelona-2.



«No admito el término «bunker», ni aunque sea a efectos dialécticos» (Rodríguez de Valcárcel)

No existe acuerdo en el seno de ANEPA para la fusión con UDPE

Palma de Mallorca. — (Cifra). — «Si los españoles tenemos que superar una etapa política cada treinta o cuarenta años, ¿cuándo nos dedicaremos a hacer la nación y el estado?», ha manifestado el ex-presidente de las Cortes Españolas Alejandro Rodríguez de Valcárcel al diario «Baleares».

El ex-presidente de las Cortes, que ha llegado a Mallorca para asistir a una reunión del consejo de administración de la empresa «G. E. S. A.», ha roto con estas manifestaciones su silencio oficial, guardado desde su cese en la presidencia del Consejo del Reino y de las Cortes Españolas.

Entre otras afirmaciones, el señor Rodríguez de Valcárcel ha dicho que «no admito el término «bunker», ni aunque sea a efectos dialécticos. No he pretendido nunca ser hombre clave en la vida de mi país, pero sí puedo decir ahora que vivo en paz y seriamente preocupado».

«No soy de «ANEPA» —dice en otro párrafo de sus declaraciones—, aunque sí contribuí en mi época de Vicesecretario General del Movimiento a que se constituyese como asociación del mismo».

Preguntado sobre el Rey y la Monarquía, dice: El Rey está donde debe estar, es decir, en el presente, arrancado de todo y camino de todo. Ni más progresista, ni menos».

Al contestar a la pregunta de qué hombres políticos no invitaría a su mesa, el señor Rodríguez de Valcárcel contesta que su propio talante le haría incluir a muchísimos y excluir a muy pocos.

Sobre la ruptura afirma que es un tema enloquecedor. «Fuí uno de los que contribuyeron —añade— en la medida de mis fuerzas, a la proclamación como sucesor, a título de Rey, del entonces Príncipe don Juan Carlos. Luego participé en su coronación. En consecuencia, le tengo una cordial devoción y creo que en la Monarquía puede y debe estar el principio de todo lo que en España se pretenda».

DIFERENCIAS ENTRE LOS MIEMBROS DE ANEPA

Madrid. — (Cifra). — No existe acuerdo en el seno de «ANEPA» para la fusión con «UDPE» pretendida por algunos de sus miembros, ha sabido «Cifra» en medios de la asociación.

La mayoría de la base de «ANEPA» se muestra contraria a la fusión con «UDPE» (Unión del Pueblo Español) por considerar a esta asociación nacida de la Administración.

Sin embargo han informado a «Cifra» fuentes competentes cuatro de los directivos de «ANEPA» —su presidente, Enrique Thomas de Carranza; vicepresidente, Salvador Serrats Urquiza; el ex-presidente, Leopoldo Stampa y Alejandro Rodríguez de Valcárcel pretenden la inmediata unión con la asociación «UDPE».

De acuerdo con los estatutos de «ANEPA» las diferencias que existen en el seno de la asociación y la decisión de unirse o no a «UDPE», se deberán abordar en el transcurso de una asamblea general de todos sus miembros.

Por el momento han sido convocados los presidentes provinciales de «ANEPA» para informarles de la situación, y, si se estima necesario, elevar el tema a la consideración de una asamblea general.

En cuanto a la asociación política «UDPE» celebrará en este mes de junio su primer congreso nacional donde elegirán a la junta directiva.

TIERNO GALVÁN: NO, A LA SIMPLE REFORMA

Madrid. — (Cifra). — El líder del Partido Socialista Popular (PSP), Enrique Tierno Galván se pronunció hoy

en favor de una amplia reforma administrativa y por el reconocimiento de todos los partidos políticos españoles.

Tierno Galván dirigió un mensaje al congreso del «PSP», que preside, que fue leído al final de la sesión de la mañana de hoy por Francisco Javier Bobillo, secretario de información del partido.

Tras unas consideraciones generales sobre la situación teórica del socialismo en la actualidad, el discurso del profesor Tierno Galván pasó revista a los factores de transformación de la sociedad e hizo hincapié en que los partidos socialistas clásicos

quieren apoyarse en la clase obrera.

Sin embargo, a este respecto, el texto del discurso señala que algunas de las reivindicaciones de la clase obrera frena a una burguesía que comienza a componerse esencialmente por trabajadores, resultan, en muchos casos, arcaicas.

Calificó al líder del «PSP», a su partido como «de trabajadores», y no «de obreros», de «vanguardia» en la concepción actual de la lucha revolucionaria contra el capitalismo.

Y añadió que los grandes temas del socialismo siguen en pie.

Sobre el tema de las ins-

tituciones políticas, Tierno Galván señaló que es necesario profundizar en las instituciones para la mentarías tanto en su estructura como en los partidos políticos que las configuran y dijo que a nadie se le ocurriría negar que la burguesía no haya incorporado a la libertad, como tal, ciertos conceptos y prácticas que hoy forman parte de la condición de hombres civilizados.

Después de referirse a la actual situación política por la que atraviesa España, el excatadrático anunció que su partido no se conformará con una simple reforma.

«Nuestra lucha por una nueva sociedad más justa y ra-

cional es irrenunciable», dijo.

Respecto a la unidad socialista, Tierno Galván indicó que «se ha perdido una gran parte de nuestra energía revolucionaria en fraccionamientos y luchas intestinas que han sido el mejor apoyo para el triunfo del capitalismo burgués».

Y como solución a este problema propuso la unidad socialista como pieza esencial para la unidad de toda la izquierda, sin embargo reveló que esta pretensión no significaba la negación de la presencia de otras fuerzas políticas ni de los derechos que les corresponden dentro de una normativa democrática.

«Si hemos aceptado la democracia formal —dijo— la hemos aceptado sin intenciones engañosas ni maquiavelismos anticuados».

Al profundizar en el análisis de la situación política española, Tierno Galván admitió que en el espectro político nacional hay derechas, un amplio sector de centro, una franja de centro-izquierda y un sector de izquierda, bastante amplio, en el que estamos —puntualizó— para poder acudir sin miedo a las batallas electorales.

Refiriéndose al comunismo, Tierno Galván se declaró no anticomunista, pero recaló que su partido se opon-

dría a quienes no aceptasen el proceso democratizador.

Tierno Galván admitió, más adelante, no ser pura y simplemente la oposición, pero reconoció, sin embargo, no ser un miembro de un partido de oposición.

En cuanto a las metas que se ha propuesto el «PSP», el discurso del profesor Tierno Galván avanza como las más significativas: el fin del paro obrero, consecución de jornales más dignos, evitar el pluriempleo y lograr la educación permanente, pero llegando antes a una educación igual y gratuita para todos. Asimismo defiende la autogestión y la socialización de los medios de producción.

Por último, Tierno Galván, tras reconocer que España «navega mal», afirmó que estos momentos no son los más propicios para alzar la bandera partidista sobre los intereses comunes y refiriéndose al «PSP» dijo que nadie tiene que temer nada del socialismo.

«Queremos una mejoría global —dijo— y sobre todo que los empresarios medios y pequeños que constituyen hoy por hoy un elemento fundamental del país no vean en nuestro partido ninguna amenaza. Queremos la paz, la neutralidad digna y que nos respeten. Que respeten, sobre todo nuestras legítimas aspiraciones de transformar la España actual en una España socialista».

El congreso había comenzado a las 10'15 de la mañana con una intervención de Raul Morodo, secretario general del comité ejecutivo del «PSP», quien presentó la dimisión del mismo y propuso una candidatura para la mesa del congreso que fue aprobada por unanimidad.

Dicha mesa está compuesta por cuatro presidentes, que se turnan en las diversas sesiones: Jorge Enjuto, Alfonso Lazo, José Pérez Mayo y Prendes Quirós. Un secretario único, José Bono, y, como vocales, José Alonso, Soledad Balaguer, Julio Carreño, Manuel Corrales, Arturo García, María Fernández Gómez Novoa, Eduardo Guillán, Angel Nombela, Alfredo Medel, Diego Suchs y Gonzalo Velasco.

Donato Funejo, secretario de relaciones internacionales del partido, presentó, a continuación, a las delegaciones extranjeras que concurren al congreso, entre las que figuran representantes de partidos socialistas de Venezuela, Yugoslavia, Argelia, Irak, Chile, Rumania, República Federal Alemana, México, Polonia, Italia, Dinamarca, Portugal, Francia y Libia.

Por su parte, Pedro Bofill, secretario de asuntos internos, presentó a los representantes de grupos políticos españoles invitados al congreso, entre los que se encuentran la confederación socialista, federación de partidos socialistas, «PSOE» (sectores histórico y renovado), «UGT» y «USO», y Unión Socialdemócrata Española; Izquierda Democrática, Izquierda Democrática Cristiana, Federación Popular Democrática, Partido Carlista y otros grupos liberales, independientes y comunistas.

La presencia en el congreso de Marcelino Camacho, líder de Comisiones Obreras, fue acogida con gritos de «Marcelino, Marcelino» y puñños en alto. Al citarse a los grupos socialistas, los asistentes corearon «unidad, unidad».

Cuando Bobillo comenzó a leer el discurso de Tierno Galván, con lo que finalizó la sesión de la mañana, apareció en el congreso el presidente del «PSP», quien se dirigió brevemente a los asistentes al mismo para señalar que este se celebra en una semilibertad, pero que era el primer paso de los socialistas para abrir un camino recto hacia la sociedad sin clases que se desea.

Las palabras del excatadrático fueron acogidas con grandes aplausos y gritos de «socialismo, socialismo» y «amnistía, amnistía».

(Pasa a la pág. siguiente)



CAJA DE AHORROS PROVINCIAL DE GERONA

SORTEO DE 80 VIAJES

DEL 1 DE JUNIO/10 DE JULIO 1976 40 VIAJES PARA 2 PERSONAS

PIDA FOLLETO INFORMATIVO

El Referéndum podría adelantarse un mes

Homenaje a García Lorca, en Granada

(Viene de la pág. anterior)

MENSAJE DEL PC RUMANO AL PSP

Bucarest. — (Efe). — Un mensaje oficial de saludo del Partido Comunista Rumano al congreso del Partido Socialista Popular, que dirige Enrique Tierno Galván y que se reunió en Madrid, ha sido distribuido por la agencia rumana «Agerpres».

El mensaje lo dirige Theodor Marinescu, miembro del comité central.

«Desearíamos desarrollar —dice entre otras cosas— las relaciones entre Rumania y España en interés de los dos pueblos, de la paz y de la colaboración en Europa y en el mundo».

ZAVALA DECLARA ANTE EL T. O. P.

Madrid. — (Cifra). — José María Zavala, secretario general del Partido Carlista, se ha presentado voluntariamente a declarar ante el juez de Orden Público, en relación con la constitución de Coordinación Democrática, en cuyo acto estuvo presente.

El señor Zavala ha manifestado que asistió a la reunión en representación del Partido Carlista y que los objetivos que persigue Coordinación Democrática son el establecimiento de las libertades cívicas y el ejercicio de la democracia por vías pacíficas. Estos son —según el señor Zavala— objetivos del Partido Carlista, dentro de su línea de actuación.

En el comunicado facilitado se señala que el señor Zavala espera que esta declaración sirva para esclarecer los hechos y para la inmediata puesta en libertad del señor García Trevijano, que se halla detenido en la cárcel de Carabanchel.

EL REFERENDUM SE ADELANTA UN MES («LA REGION»)

Orense. — (Cifra). — El referéndum se adelanta un mes y tendrá lugar en septiembre, según informa el diario «La Región».

Dice el periódico orense que según fuentes bien informadas, ya se ha establecido la fecha de celebración del próximo referéndum, el cual tendrá lugar el próximo día quince de septiembre. Quiere ello decir que la convocatoria electoral se adelanta prácticamente un mes, dado que el referéndum estaba programado para el próximo mes de octubre.

«Por lo que ese refiere a las elecciones para el Congreso y el Senado —continúa «La Región»—, se cree que tendrán lugar en la segunda quincena de febrero o a primeros del mes de marzo, aunque todavía no se ha fijado la fecha exacta de las mismas».

HOMENAJE A GARCÍA LORCA

Granada. — (Cifra). — Varios miles de personas procedentes de diversos puntos de la provincia granadina, de las provincias cerca-

nas y de Madrid y Barcelona, principalmente, se han congregado a las cinco en punto, en la plaza del pueblo de Fuente Vaqueros, pueblo natal de Federico García Lorca, para rendir popular homenaje al gran poeta granadino, fusilado hace cerca de 40 años en la proximidades de Viznar, a unos 8 kilómetros de Granada, y cuyo 78 aniversario de su nacimiento se cumple.

Este acto popular estuvo precedido de una mesa redonda y un recital poético celebrado este mediodía en el Hospital Real, sede de la facultad de Filosofía y Letras. La mesa redonda fue presidida por los seis supervivientes del teatro popular «La Barraca», que dirigió Lorca hasta su muerte.

Hablaron el pintor decorador José Caballero, las actrices Julia Rodríguez, Carmen Galán y María del Carmen García, el tramoyista José Obrador y el regidor Francisco Ruiz Salinas. Asimismo intervinieron los poetas José Agustín Goytisolo y Blas de Otero, y José Luis Cano, biógrafo de García Lorca.

En este acto fue escuchada la voz de Rafael Alberti en una grabación hecha en Roma para esta ocasión. Además de unos versos suyos dedicados a Lorca, Alberti recitó la «Balada del que nunca fue a Granada».

Más tarde se celebró un recital poético, en el que participaron además de poetas granadinos, las actrices Lola Gao, Nuria Espert y Aurora Bautista, llegadas expresamente a Granada para asistir a este homenaje. Intervinieron también Gabriel Celaya, Blas de Otero, Goytisolo, Gil Albert, Infante y José G. Ladrón de Guevara.

El acto terminó con una exposición de carteles sobre Federico García Lorca, y como final y colectivamente fue pintado un gran mural dedicado al poeta granadino.

El acto de homenaje popular en Fuente Vaqueros fue presidido por los sobrinos del poeta, conjuntamente con los miembros de la comisión organizadora del homenaje. Las fuerzas de orden público no tuvieron que intervenir. Un servicio de orden establecido por la propia organización del homenaje mantuvo en todo momento el control de la situación, sin que se produjeran incidentes. Los miles de personas que asistieron al acto lo hicieron dentro del más perfecto orden.

En un estrado que se había levantado en el centro de la plaza fueron interviniendo las diversas personas que tomaron parte activa en el desarrollo del programa, cuya presentación corrió a cargo del poeta granadino José G. Ladrón de Guevara. La multitud guardó un minuto de silencio en memoria del poeta.

Posteriormente, Nuria Espert y Aurora Bautista dieron lectura a varios poemas de Federico García Lorca, Otero y Goytisolo leyeron numerosísimas adivinanzas llegadas de personalidades de la vida política, artística e intelectual de diversas provincias españolas.

Al finalizar el acto, que duró una media hora, se dio lectura a un comunicado de los grupos políticos andalu-

ces en el que se decía, entre otras cosas, que «no podrán establecerse las bases de una auténtica cultura popular hasta que sean restablecidas las libertades democráticas sin restricciones y hasta que los pueblos de España puedan decidir su futuro y expresar libremente su propia personalidad».

Durante varios momentos del acto la multitud dio gritos de amnistía y libertad y coreó la palabra ¡Federico, Federico!

Se exhibieron banderas catalanas y una con los colores republicanos. El portador de dicha bandera fue detenido y se le retiró por la fuerza pública la bandera y su Documento Nacional de Identidad, tras lo cual fue puesto en libertad.

El regreso a la capital se desarrolló en perfecto orden.

Por la noche, en el Hospital Real, se ha vuelto a celebrar una nueva mesa redonda sobre la vida y obra de García Lorca, a la que han asistido los escritores e intelectuales que estuvieron presentes en los demás actos.

Se han desplazado a Granada para asistir a estos actos, y especialmente al homenaje popular en Fuente Vaqueros, numerosos enviados y corresponsales extranjeros de la prensa, radio y televisión, así como también de los diversos medios informativos nacionales.

En el Hospital Real —donde se exhibe todavía «La Barraca»—, se han vendido obras, posters, carteles y retratos de Federico García Lorca y libros que tratan sobre su vida y su obra literaria.

La Huerta de San Vicente, donde vivió sus últimos días el poeta, y situada ya en el casco urbano de la capital, ha sido muy visitada en estos días. En ella se encuentran los sobrinos del poeta, hijos de Manuel Fernández Montesinos y Concha García Lorca, así como las hijas de

Francisco García Lorca —muerto recientemente— y Laura de los Ríos, Gloria Isabel y Laura.

Isabel García Lorca, única hermana viva del poeta, no asistió al acto.

DECLARACIONES DE UN PORTAVOZ DEL PSOE

Valladolid. — (Cifra). — «Si hubiera una invitación del Rey a Felipe González para dialogar, se estudiaría la propuesta a nivel de la comisión ejecutiva del partido», ha declarado en una entrevista que inserta hoy el periódico «Diario Nacional» el secretario de Prensa y Propaganda del PSOE, Alfonso Guerra.

Preguntado el señor Guerra acerca de la situación de «Coordinación Democrática», señaló que es una unidad inestable. La máxima virtualidad de coordinación —dijo— es precisamente su constitución y no implica más que una unidad para lograr el objetivo de una sociedad democrática.

Respecto a si el PSOE ha flexibilizado su postura frente al gobierno reformista, afirmó que «no ha habido ninguna flexibilización. Con el reformismo —dice más adelante— pueden cambiar cosas y de hecho han cambiado, pero la conquista de parcelas de libertad y poder se ha producido, más que nada, por la dinámica social».

Finalmente, preguntado por la posición de cara a la unión del socialismo, entre PSOE, PSP y PSOE Histórico, resaltó el señor Guerra que «pensamos que todos los socialistas deben estar en un solo partido. Pero la unidad debe ser producto de su proceso y no de una decisión. Respecto al PSOE Histórico —concluyó— hemos elaborado un mecanismo para que en el congreso de octubre estén en el partido y se produzca su entrada».

Mesa redonda sobre la temática juvenil

Organizada por la Delegación Local de la Juventud



Un momento de la «Mesa redonda» que sobre la temática de la juventud, se celebró en Palafrugell, dentro de la Semana de la Juventud, conjuntamente con las Fiestas de Primavera, por la Delegación Local. (Foto X. Amir)

Marcelino Got Ramis ha sido el moderador de la mesa redonda que se celebró en la Biblioteca Pla sobre el tema «La Juventud de Palafrugell a debate», con la presencia del secretario provincial de la Juventud, señor Bousso Mares. Con Marcelino Got estuvimos charlando acerca de lo tratado en esta mesa redonda y para ustedes lo transcribimos.

—¿Qué finalidad tenía esta mesa redonda?

—Su finalidad era intentar conocer los distintos puntos de vista a cargo de todas las tendencias posibles de la población, ya sea educativamente o en el plano social, sobre cuatro puntos esenciales.

—¿Y estos eran?

—Se resumían en cuatro preguntas. Estas fueron: Situación actual de la gente joven. ¿Qué desea la juventud? ¿Qué se le ofrece? La política y la juventud.

—¿Y cómo discutió el coloquio?

—Se hizo un planteamiento de base intentando discutir estos puntos, para a continuación irlos desarrollando. Todos pudieron presentar sus tesis. Ahora bien, lo que no se quiso hacer es llegar a unas conclusiones matemáticas sobre los puntos de discusión. Se trató de presentar diferentes perspectivas, puntos de vista, para buscar una reflexión sobre el problema.

—¿Y cómo has visto a la juventud palafrugellense participando en la mesa redonda?

—Bastante interesada pero poco motivada. Han demostrado tener bastante desconfianza cara a todo aquello que está montado con un carácter oficial u oficialista.

—¿Así, pues, ha sido positiva?

—Sí, a pesar de que la asistencia fue mínima, hemos logrado por vez primera reunir a varias personas de condiciones sociales y

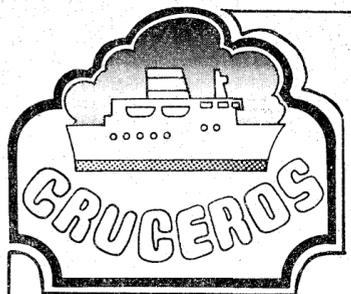
políticas totalmente distintas, y que sin ningún tipo de enfrentamientos o violencia, han podido hablar sobre un tema muy interesante y de máxima actualidad.

—¿Algo más, amigo Got?

—Que a pesar de que la juventud no ha acudido masivamente a los actos habidos dentro de la Semana de la Juventud que estamos viviendo, nos sentimos satisfechos de cómo se va desarrollando, al tiempo que nos sirve de experiencia y apoyo para intentar mejorar nuestra actuación y recoger aquellas ideas que en esta mesa redonda se han planteado para intentar una política de juventud más justa y más efectiva.

Otros actos a desarrollar dentro de la Semana de la Juventud, son el Festival Folklórico juvenil que se celebró el sábado, día 5.

Además, un Festival de Atletismo el mismo día, en el Estadio y una competición de Voleibol. Para cerrar los actos, el día 6, tuvo efecto un torneo de baloncesto y la entrega de premios. El escenario fue el Colegio de las Hermanas Carmelitas y la hora del mismo las doce del mediodía.



Si usted prefiere disfrutar del encanto de un Crucero y ha decidido ya su ruta, indiquenos cuál es. Nosotros pondremos a su disposición todo lo necesario para que disfrute de una travesía perfecta.



Estas vacaciones hágase a la mar

Nuestro Crucero del Centenario.	Pesetas
m/n Romanza de la Chamdris Line, Salida de Venecia el 14 de Agosto. Ptas. al mes 1.426 ó	32.700
21 Cruceros a Italia, Egipto, Líbano, Israel, Turquía y Grecia. En el "Achile Lauro" y "Angelina Lauro" de la "Flota Lauro". Salidas quincenales a partir del 26 de Marzo. Ptas. al mes 2.357 ó	48.755
Cruceros por el Caribe. t/n "Carla C" y en la "Italia C" de la línea "C". Salidas todos los sábados del año hasta Noviembre. Ptas. al mes 3.776 ó	78.100
Gran Crucero al Caribe. t/n "Eugenio C" de la línea "C". Del 8 al 31 de Agosto. Ptas. al mes 3.616 ó	74.800
Vacaciones en el mar. t/n "Enrico C" de la línea "C" Cruceros semanales con estancia. Salidas desde Barcelona todos los domingos, del 13 de Junio al 30 de Octubre. Ptas. al mes 771 ó	15.950
Cruceros a las Puertas de Oriente. m/n "Franca C" de la línea "C". Del 28 de Julio al 11 de Agosto. Ptas. al mes 2.098 ó	43.400
Crucero a Oriente Medio y Asia Menor. m/n "Franca C" de la línea "C". Del 11 al 27 de Agosto. Ptas. al mes 2.320 ó	48.000
Crucero a Grecia, Turquía y Yugoslavia. m/n "Franca C" de la línea "C". Del 27 de Agosto al 10 de Septiembre. Ptas. al mes 1.893 ó	39.150

Solicite nuestros servicios en:
 GERONA, Crta. de Barcelona, 30 (R. A. C. C.). Telf. 20 69 52.
 LLÓRET DE MAR: Plaza de España, 1. Telf. 33 48 87.
 SAN FELIU DE GUIXOLS: Av. Gral. Mola, 46. Telf. 32 03 92.
 PORT-BOU: Estación Ferrocarriil. Telf. 25 01 68.
 BLANES: (Sub-Agencia), Flechas Azules, 31. Telf. 33 05 94.
 MAS DE 840 AGENCIAS Y REPRESENTANTES A SU SERVICIO EN 137 PAISES

La garantía de sus vacaciones

Agencia de viajes Grupo A. Titulo 5

Concurso fotográfico en torno a las Fiestas de Primavera de Palafrugell

Organizado por la Comisión de Cultura y Festejos, del Ayuntamiento de Palafrugell, se ha convocado el III Concurso Fotográfico «Fiestas de Primavera 76». En el mismo, según rezan las bases, podrán participar todos los aficionados que lo deseen, quienes tendrán que amoldarse al tema de nuestras fiestas y deberán presentar tres fotografías en blanco y negro, con un tamaño mínimo de 18 x 24 y máximo de 30 x 40, o equivalente en cualquier formato. Las fotos deberán ir reforzadas pero sin margen, finalizando el plazo de admisión el 10 de julio.

Los derechos de inscripción son gratuitos, debiendo entregarse los trabajos a la Oficina de Información y Turismo, sita en la Avenida Josep Pla n.º 2. Los premios serán los siguientes: Al mejor conjunto de tres fotografías, trofeo y 3.000 pesetas; primer premio a la mejor obra individual, trofeo y 2.000 pesetas; segundo premio, trofeo y 1.000 pesetas, y el tercer premio recibirá, asimismo, un trofeo y 500 pesetas. Digamos por último que del 17 al 25 de julio, se exhibirán las fotos en la sala de exposiciones de la Casa de Cultura Pla.

XAVIER AMIR

Restaurante DON CAMILO

(Paladium Club)

Su nueva cocina permanece abierta todos los días, elija de nuestra carta su almuerzo y cene junto a nuestra llar.

Reserva mesas al teléfono 32 75 87.

PLAYA DE ARO

BANCO NACIONAL

Con Sucursal en Gerona

Interesa contactar con personas con vocación y experiencia en ventas y relaciones públicas. La edad idónea será la de 22 a 28 años. Las condiciones se tratarán con cada aspirante.

Promoción rápida para elementos que se entreguen a la profesión y demuestren eficacia.

Los interesados pueden ponerse en contacto con Comput-C/. Joaquín Vayreda, 65 - Gerona. Tel. 21 34 66

KENSINGTON SCHOOL

Escuela de Inglés — Laboratorio de idiomas

CURSOS DE VERANO

Del 10 de junio al 10 de septiembre

- Inglés para principiantes.
- Recuperación cursos inglés de E.G.B. y B.U.P.
- Cursos de preparación (1.º, 2.º y 3.º) para el First Certificate, de la Universidad de Cambridge.

CLASES TODO EL DIA — PLAZAS LIMITADAS

Información y matrícula:
 C/ Hospicio, 11. Tel. 21 34 45. GERONA

Excursión a Londres para estudiantes, familiares y amigos —incluido de otros Centros— en autocar y avión.

Días: 24 de junio al 1 de julio.

Para informes e inscripción en la misma Escuela y en Wagons Lits Cook (G.A.T. 5) ctra. Barcelona, 30. Tel. 20 69 52.

Esta semana, dos nuevos coloquios sobre el "Debat Costa Brava", en Palamós y Lloret

Dos nuevos coloquios de la fase preliminar del «Debat Costa Brava» tendrán lugar esta semana. Hoy, martes, se celebrará en la Casa de Cultura de Palamós, a las 7,30 de la tarde, mientras que el próximo viernes, día 11, se desarrollará en la «Sala Tallas» de Lloret de Mar, a las diez de la noche.

El objeto de estos coloquios encuesta es doble: de una parte presentar los objetivos del «Debat» y de otra recoger las apor-

taciones y sugerencias de comerciantes, industriales, personas relacionadas con el sector turístico o simplemente habitantes de las poblaciones del litoral gerundense sobre tres temas generales que engloban la problemática de la Costa Brava: el marco físico, el económico y el elemento humano.

La interesante información que va recogiendo se constituirá un material de gran utilidad para los trabajos y estudios que han de constituir la segunda fase. La coordinación de estos actos y el patrocinio del «Debat Costa Brava» corre a cargo de la Cámara de Comercio e Industria de Gerona.

Hasta la fecha se han celebrado coloquios en San Feliu de Guixols, Playa de Aro, Tossa, Llançà, Calonge, Blanes, Torroella de Montgrí y La Escala. Se espera poder fijar en breve plazo las fechas correspondientes a Palafrugell y Rosas.

Inauguración parcial del Cercle Cultural Colomenc

Coincidiendo con el Aplec de Farnés, ha tenido lugar un acto inaugural de gran trascendencia en la vida social local.

El Cercle Cultural Colomenc inicia la nueva etapa de su singladura con la inauguración de sus salones sociales, bar y cafetería, y salón de juegos.

Las restantes dependencias que lo van a convertir en un complejo fuera de serie, se van a inaugurar durante la próxima fiesta mayor: teatro, cine, sala de fiestas, cine infantil, salón de actos y biblioteca.

En el acto inaugural de esta primera fase han estado presentes las autoridades locales y Junta Directiva de la entidad.

En primer lugar, por el Cura Párroco han sido bendecidas las dependencias citadas. Posteriormente, al son del «himno de Santa Coloma» interpretado por el Orfeo Bell Esclat, se han izado las banderas española y catalana, así como la propia del Cercle Cultural. Seguidamente se descubrió una placa conmemorativa por el socio más anti-

guo del Cercle. Acto seguido tomó la palabra el Presidente de la Junta Directiva de la Entidad y a continuación lo hizo el alcalde de la ciudad, señores Cufí y Ramilans, respectivamente.

En sus alocuciones se esbozó lo que ya representa este logro y lo que queda por culminar, en un titánico esfuerzo común y de un marcado carácter social.

Tras los parlamentos, se ofreció una audición de sardanas. Estos actos programados han sido seguidos por un buen número de columbenses y visitantes que en esta fecha coincidieron en la ciudad.

Primera etapa, pues, ya cubierta pero que necesita el complemento que en el próximo septiembre habrá de verse realizado.

Josep Solà i Sala

Suscríbase a LOS SITIOS

Adhesión al "Congrés de Cultura Catalana"

Titulación de nuevas vías urbanas

Entre minorías determinadas de la villa existía gran expectativa por el desarrollo de la sesión plenaria del Ayuntamiento, convocada para el último de mayo. En el orden del día figuraba el tema de la amnistía y la adhesión al «Congrés de Cultura Catalana».

Mucho público, en el que predominaba elemento juvenil, ocupó los bancos destinados.

La sesión empezó a las nueve horas y cinco minutos de la tarde; presidía el alcalde don Miguel Viñas Bernardas, y asistieron los concejales don Luis Gayolá, don Javier Antón, don Jaime Solsona, don Eladio Munnell, don Gaspar Coderch, don

Manuel Belda, don Joaquín Juan Carlos I y al Gobierno de Creixans, don Pedro Gayolá, don Fermín Pujol y don Santiago Ros. Actuó de secretario el titular de la Corporación don Aurelio Rodríguez Resina. Excusó la asistencia el concejal doctor Francisco Bonada Tarrés.

En primer lugar y en relación con el presupuesto extraordinario de obras para el traslado del Hospital Municipal al llano de San Pedro, tras examinar detenidamente los artículos y partidas que comprenden, por unanimidad y con el quorum reglamentario se acordó aprobar dicho presupuesto, hasta un total, en gastos e ingresos de cuarenta y tres millones ciento diez mil doscientas cincuenta y dos pesetas. Al mismo tiempo quedó aprobado el pliego de condiciones económico-administrativas para la ejecución de tales trabajos.

A propuesta de la comisión informativa de obras y por unanimidad se acordó designar al arquitecto don Pedro Casajoana Salvi, para la emisión de informe técnico sobre reclamaciones formuladas al proyecto de delimitación del suelo y normas subsidiarias de planeamiento urbanístico de la villa.

Una gran ovación de la concurrencia acogió la adopción del acuerdo.

Al no hacerse ruegos ni preguntas, terminó la sesión, sin ninguna clase de incidentes, ni externos ni internos, al cabo de media hora de haberse iniciado.

DENOMINACION NUEVAS VIAS

Como consecuencia de la apertura de nuevas vías en servicio desde hace tiempo, algunas procedentes de urbanizaciones particulares sin que hayan sido cedidas en forma y otras surgidas de reformas, y como sea que carecen de denominación, se acordó asignarles los siguientes nombres:

Calle Pardinias y Carrer Pardinies, calle paralela a la Vista Alegre, entre ésta y el antiguo camino de Ripoll a Gerona. Urbanización La Granja.

Calle Fontalba y Carrer Fontalba. Que forma cinturón de ronda con la calle Vista Alegre pasando por la antigua casa de La Granja. Urbanización La Granja.

Calle Planolas y Carrer Planoles. Que une la calle Vista Alegre con la propuesta de Fontalba, situada más al oeste de la Urbanización La Granja.

Calle Queralbs y Carrer Queralbs. Une igualmente la calle de Vista Alegre con la propuesta de Fontalba, situada más al este de la Urbanización La Granja.

Calle Costabona y Carrer Costabona. Calle acceso a la Urbanización y Sant Bartomeu, parte de la calle Lèrida y llega hasta el antiguo camino de Ripoll a Gerona.

Avenida de Camprodón y Avinguda de Camprodón. Corresponde a la variante de la carretera C-150, igualmente sirve de acceso a la urbanización de Sant Bartomeu.

También se adoptó la decisión de proveer las vacantes de las paradas números 18 y 8 de turismo clase B, para taxis.

PROPUESTA SOBRE AMNISTIA

Recogiendo la petición del escrito presentado por un grupo de entidades y particulares ripolleses, el alcalde puso a la consideración del Ayuntamiento la siguiente propuesta, que fue aprobada por unanimidad: «Eleva a S. M. el Rey Don

Manuel Belda, don Joaquín Juan Carlos I y al Gobierno de Creixans, don Pedro Gayolá, don Fermín Pujol y don Santiago Ros. Actuó de secretario el titular de la Corporación don Aurelio Rodríguez Resina. Excusó la asistencia el concejal doctor Francisco Bonada Tarrés.

En primer lugar y en relación con el presupuesto extraordinario de obras para el traslado del Hospital Municipal al llano de San Pedro, tras examinar detenidamente los artículos y partidas que comprenden, por unanimidad y con el quorum reglamentario se acordó aprobar dicho presupuesto, hasta un total, en gastos e ingresos de cuarenta y tres millones ciento diez mil doscientas cincuenta y dos pesetas. Al mismo tiempo quedó aprobado el pliego de condiciones económico-administrativas para la ejecución de tales trabajos.

A propuesta de la comisión informativa de obras y por unanimidad se acordó designar al arquitecto don Pedro Casajoana Salvi, para la emisión de informe técnico sobre reclamaciones formuladas al proyecto de delimitación del suelo y normas subsidiarias de planeamiento urbanístico de la villa.

Una gran ovación de la concurrencia acogió la adopción del acuerdo.

Al no hacerse ruegos ni preguntas, terminó la sesión, sin ninguna clase de incidentes, ni externos ni internos, al cabo de media hora de haberse iniciado.

Una gran ovación de la concurrencia acogió la adopción del acuerdo.

BOLETIN DE INFORMACION MUNICIPAL

El Ayuntamiento ha editado un Boletín de Información municipal, correspondiente al pasado mes de mayo; hacia tiempo que por parte de la Corporación no se publicaba este interesante nexo entre los sectores de la villa y la población.

Se ha distribuido gratuitamente y aparece escrito completamente en catalán.

Se insertan detalles de la célebre sesión plenaria del 26 de abril, en que se discutió el destino de comunicaciones elevadas a la Alcaldía por entidades y particulares ripolleses.

Hay extensa relación de obras públicas llevadas a término hasta la fecha; notas del servicio de aguas y partidas sobre la Hacienda municipal.

Hay extensa relación de obras públicas llevadas a término hasta la fecha; notas del servicio de aguas y partidas sobre la Hacienda municipal.

También ha sido reparado el firme de principales vías, singularmente en las que es más frecuente la circulación.

EL TIEMPO SIGUE REVUELTO

No cesan los chaparrones y siempre precedidos de intensa preparación eléctrica.

Cae agua en abundancia aunque sean breves las precipitaciones; son espaciadas, de corta duración, pero intensísimas.

Las brigadas municipales se han dedicado estos últimos días a desatascar los imbornales, para impedir la formación de rios en las calles.

También ha sido reparado el firme de principales vías, singularmente en las que es más frecuente la circulación.

Hay extensa relación de obras públicas llevadas a término hasta la fecha; notas del servicio de aguas y partidas sobre la Hacienda municipal.

Hay extensa relación de obras públicas llevadas a término hasta la fecha; notas del servicio de aguas y partidas sobre la Hacienda municipal.

FIGUERAS

Ahorrar o invertir... ¿por qué no ambas cosas?

Certificado de depósito Bankunión

C.D.B.

La inversión-ahorro

Tanto el ahorro como la inversión tienen sus ventajas y sus inconvenientes.

El ahorro, es más seguro. Siempre tenemos el dinero disponible. Pero ¡claro! la rentabilidad es tan baja....

La inversión, en cambio, puede proporcionar una rentabilidad mayor. Pero también el riesgo es más alto, y difícilmente puede recuperarse el dinero cuando se desea.

Ahorrar o invertir. Esa es la cuestión....

Existe, sin embargo, una doble solución que tal vez Vd. no conozca: Los Certificados de Depósito Bankunión. Una forma de obtener las altas rentabilidades de una inversión pero con todas las ventajas del ahorro.

Los Certificados de Depósito Bankunión ofrecen a su dinero los beneficios que se merece (8,75 % anual*). Y además Vd., podrá utilizar ese dinero cuando lo ne-

cesite con sólo extender su firma. Y siempre con la misma tranquilidad bancaria de que gozan sus ahorros.

Infórmese en cualquier oficina de Bankunión. Allí le explicarán cómo, gracias al Certificado de Depósito Bankunión, usted puede invertir sus ahorros sin que éstos pierdan la solidez que les proporciona un Banco.

Certificados de Depósito Bankunión. La inversión-Ahorro.

* A plazo igual o superior a tres años



Bankunión

Nuestra forma de entender un Banco

Alvarez de Castro, 2 - Gerona

PRIMERA FIRMA NACIONAL PRODUCTOS VETERINARIOS

NECESITA

DELEGADO DE VENTAS

EN PROVINCIA DE GERONA

— Deseamos contratar un hombre joven, libre S.M., nacido en la provincia. Deberá aportar alguna experiencia comercial. Valoraremos conocimientos ganaderos, así como facilidad de contacto con todos los canales de consumo de Productos Veterinarios.

ELEVADOS INGRESOS A CONVENIR PERSONALMENTE

— Es un trabajo muy agradable para persona aficionada a vida rural. Posibilidades claras de promoción. Facilitamos vehículo. Todos los gastos por cuenta de la Empresa. Semana laboral de cinco días. Vacaciones en agosto, Semana Santa y Navidad.

INTERESADOS: Escriban detallando datos personales a LABORATORIO VETERINARIO — Apartado 21038 MADRID — Guardamos absoluta reserva y contestamos todas las cartas.

Autorizado por el B. E. n.º 11221/5

FUTBOL

resultados / clasificaciones / comentarios

COPA

Tras la jornada del sábado se conoce el nombre de tres de los cuatro equipos que intervendrán en las semifinales de la Copa. Los resultados registrados en los partidos sabatinos fueron:

- AT. MADRID — F. C. BARCELONA 1-1 (3-2)
- R. SOCIEDAD — LAS PALMAS 2-0 (1-3)
- ESPAÑOL — BETIS 2-1 (1-3)
- ZARAGOZA — TENERIFE (día 9) (0-1)

Se clasifican, en consecuencia, para las semifinales, el Atlético de Madrid, la Real Sociedad (tras igualar la eliminatoria, superó a Las Palmas en la tanda de lanzamientos desde el punto de penalti) y el Real Betis Balompié.

No pudo el R. C. D. Español superar la ventaja de dos goles adquirida por el Betis en el «Benito Villamarín». Los blanquiazules estuvieron a punto de conseguirlo, pero les faltó una «diana». A la media hora de juego el Betis situaba, merced a un espléndido gol de Biosca, el 4-1 en el cómputo global de la eliminatoria. Salió desmelenado el Español tras el descanso, «embotellando» por completo a los andaluces. Así, a los 21 minutos, Solsona envía al «gerente» Caszely que, de cabeza, iguala el tanteador: 1-1. Ocho minutos después, falta contra el Betis. Caszely cede en corto a Cuesta que marca: 2-1. A partir de entonces, el encuentro «al rojo vivo», pero el tanteador ya no se movió. Digamos que Marañón desaprovechó un penalti con que fue castigado el Betis.

El F. C. Barcelona se despidió en el «Vicente Calderón» de la Copa. Lo hizo tras alcanzar un meritorio empate que... no sirve para nada ya que los colchoneros de Luis Aragonés habían ganado hace ocho días en el «Nou Camp» por 2-3. El encuentro del sábado fue de «guante blanco». Precauciones por los rojiblancos, que salieron a conservar el 2-3 del primer partido, e ineficacia azulgrana a la hora del remate, tónica que ya viene siendo habitual en los barcelonistas cuando no puede contar con el concurso de los dos holandeses. Los goles subieron al marcador en el minuto 14 de la segunda parte. Becerra colocó el 1-0 y, medio minuto después, Reixach estableció la definitiva igualdad a uno. El Atlético de Madrid, merced al positivo resultado del primer encuentro, se clasifica para las semifinales de la Copa, convirtiéndose en claro favorito a la consecución del título.

Emoción a raudales en «Atocha» en donde se enfrentaban Real Sociedad y Las Palmas. Los canarios viajaron con dos goles de diferencia, que los donostiarras intentaron neutralizar desde el primer momento. El internacional Satristegui, en el minuto 14, consiguió el primer gol. A los 5 de la segunda parte, Idigoras igualaba la eliminatoria al marcar el segundo tanto de la Real Sociedad. En la prórroga, Muruzábal desperdició un penalti. Se llegó al lanzamiento de las correspondientes tandas de penaltis al concluir la citada prórroga con el resultado de 2-0. En dicha tanda, la Real Sociedad consiguió su clasificación para las semifinales del torneo del K. O.

Queda pendiente, ahora, el encuentro Zaragoza-Tenerife que se disputará el día 9 —mañana— en «La Romareda». Los mañosos deben superar el gol de ventaja que consiguieron los tinerfeños en el choque de ida. El «noqueador» del Real Madrid pondrá las cosas muy difíciles a un Zaragoza que, pese a todo, parte —al menos sobre el papel— favorito. Veremos qué sucede.

CAJA DE PENSIONES PARA LA VEJEZ Y DE AHORROS

“la Caixa”

de Catalunya i Balears



oficinas centrales: Via Layetana 56-62, Barcelona 3

III División

- IBIZA — HUESCA 3-0
- CALELLA — GERONA 2-3
- VINAROZ — ONTENIENTE 0-0
- MESTALLA — GANDIA 2-2
- VILLARREAL — MALLORCA 1-0
- AT. BALEARES — SABADELL 2-1
- OLIMPICO — LEVANTE 0-1
- VILLENA — MASNOU 7-0
- LERIDA — MANRESA 1-2
- ENDESA — CONSTANCIA 5-2

CLASIFICACION FINAL

LEVANTE	38	22	6	10	64	34	50	+ 12
HUESCA	38	19	9	10	64	39	47	+ 9
GERONA	38	19	7	12	54	40	45	+ 7
OLIMPICO	38	16	12	10	44	32	44	+ 6
LERIDA	38	17	8	13	53	40	42	+ 4
SABADELL	37	17	8	13	54	34	42	+ 4
VILLENA	38	15	11	12	49	36	41	+ 3
GANDIA	38	17	7	14	44	43	41	+ 3
MALLORCA	38	15	10	13	47	44	40	+ 2
CONSTANCIA	38	16	7	15	47	42	39	+ 1
ONTENIENTE	38	15	8	15	40	30	38	
VINAROZ	38	16	6	16	42	48	38	
VILLARREAL	38	14	9	15	43	49	37	- 1
ENDESA	38	14	8	16	41	41	36	- 2
AT. BALEARES	38	13	12	14	43	45	36	- 2
IBIZA	38	15	6	17	50	56	36	- 2
MANRESA	38	15	4	19	50	64	34	- 2
MESTALLA	38	12	11	15	41	39	33	- 5
MASNOU	38	10	8	20	47	82	28	- 10
CALELLA	38	4	5	29	21	94	13	- 25

GOLEADORES III DIVISION

FLORES (Gerona)	22
ESCOLA (Lérida)	20
HERRERA (Masnou)	18
PALACINO (Huesca)	16
BALSICUETA (Levante)	14
BAYARRI (Onteniente)	14
VAQUER (Constancia)	14
TANO (Gandía)	13
CAMACHO (Huesca)	13
VIZCAINO (Villarreal)	12
QUEREMONT (Levante)	12
GUAL (Mestalla)	12
ARAGON (Olimpico)	11
ISAAC (Vinaroz)	11
JUANIN (Sabadell)	11
SEVILLANO (Ibiza)	11
FERNANDEZ (Sabadell)	11
EMILIO (Huesca)	11
BAEZA (Endesa)	10
RICARDO (Ibiza)	10
NEBOT (Mallorca)	10

¡¡HASTA LA PROXIMA TEMPORADA!!
Finalizaron el domingo las competiciones oficiales de Liga y, esta Sección dedicada a los resultados, clasificaciones y comentarios futbolísticos, se despide hasta la próxima temporada, agradeciendo la atención que le han dispensado los lectores.

REALIZA:
NARCISO PLANAS

II DIVISION

- CORUÑA — CALVO SOTELO 3-2
- RAYO — VALLADOLID 0-1
- SAN ANDRES — MURCIA 4-0
- ALAVES — ENSIDESA 4-0
- TARRASA — MALAGA 4-1
- TARRAGONA — CADIZ 0-1
- CORDOBA — CASTELLON 2-4
- TENERIFE — BARCELONA AT. 1-1
- BURGOS — OSASUNA 3-1
- HUELVA — CELTA 3-2

CLASIFICACION

BURGOS	38	20	11	7	54	31	51	+ 13
CELTA	38	19	11	8	42	22	49	+ 11
MALAGA	38	21	5	12	75	39	47	+ 9
VALLADOLID	38	16	11	11	44	27	43	+ 5
CORUÑA	38	18	6	14	47	36	42	+ 4
BARCELONA AT.	38	13	15	10	46	46	41	+ 3
TENERIFE	38	14	12	12	50	44	40	+ 2
CORDOBA	38	16	6	16	48	48	38	
HUELVA	38	13	10	15	35	42	36	- 2
CASTELLON	38	12	12	14	45	47	36	- 2
CALVO SOTELO	38	13	10	15	42	51	36	- 2
RAYO VALLEC.	38	16	4	18	47	50	36	- 2
CADIZ	38	13	9	16	46	43	35	- 3
SAN ANDRES	38	14	7	17	38	45	35	- 3
ALAVES	38	12	10	16	34	46	34	- 4
TARRASA	38	12	10	16	35	45	34	- 4
MURCIA	38	14	5	19	46	61	33	- 5
ENSIDESA	38	11	11	16	31	46	33	- 5
OSASUNA	38	14	5	19	47	58	33	- 5
TARRAGONA	38	10	8	20	29	54	28	- 10

Ascienden a Primera: Burgos, Celta y Málaga.
Promocionarán: Cádiz, San Andrés, Alavés y Tarrasa.
Bajan a Tercera: Murcia, Ensidesa, Osasuna y Tarragona.

COMENTARIO

Solucionado ya todo lo referente al ascenso, la última jornada presentaba muchos alicientes en torno a los lugares del descenso y promoción. Sólo un equipo con el futuro decidido: El Tarragona, que a una jornada del final, ya estaba con los dos pies en Tercera. El resto —nos referimos a las plazas de promoción y descenso— se decidió en los dramáticos partidos del domingo que, en algunos casos, ofrecieron unos resultados un tanto sorprendentes.

La victoria del Alavés sobre el Ensidesa y del Tarrasa ante el Málaga ha permitido a vitorianos y egarenses eludir el descenso automático hudiendo en Tercera al Osasuna, Murcia y Ensidesa que junto con el Tarragona, pierden categoría. Tarrasa y Alavés, en unión de Cádiz y San Andrés jugarán la promoción de permanencia. Los gaditanos consiguieron eludir el descenso merced a la victoria alcanzada en Tarragona. El Castellón ganó por 2-4 en «El Arcángel» y ha dejado atrás el riesgo promocional. Los albinegros han reaccionado de forma sorprendente en el «ground» final de la Liga pudiendo, incluso, zafarse de la promoción.

Ascensos, descensos y promociones

Todo se decidió ayer. Quedan establecidas de forma definitiva las diferentes clasificaciones. Vamos, para conocimiento de nuestros lectores, a ofrecerles los conjuntos que ascienden, los que descienden y los que deberán jugar la promoción para mantenerse... o para intentar la mejora de categoría.

Consiguen el ascenso a Primera División el Burgos, Celta y Málaga que ya habían obtenido virtualmente el «premio» hace ocho días.

Descenderán a Segunda el Granada, Oviedo y Gijón, últimos clasificados de Primera División.

Ascienden a Segunda División, los campeones de los cuatro grupos de Tercera. Es decir, Pontevedra, Getafe, Levante y Jaén.

Descenderán a Tercera División los cuatro últimos de Segunda: Murcia, Ensidesa, Osasuna y Tarragona. Deberán jugar la promoción de permanencia el Cádiz, San Andrés, Alavés y Tarrasa.

Promocionarán a Segunda División el Baracaldo, Logroñés, Huesca y Almería. Es decir, los cuatro subcampeones de los grupos de Tercera División.

Los «nuevos» Tercera —campeones de Preferente— serán el Real Betis B, Aragón, Caudal Mieres, Poblense, Naval Reinosa, Mérida Industrial, Compostelano, Yeclano, Calahorra, Gimnástico Cabreizas, Ponferradina, Arenas Guecho, Valdepeñas y Acero Sagunto. Falta por decidir el campeón de la Federación Guipuzcoana.

Los que descienden a Preferente son el Turón, Santurce, Siero, Lemos, Salmantino, Alfaro, Michelin, Manresa, Mestalla, Masnou, Calella, Albacete, Melilla C. F., Linense e Imperio de Ceuta.

Promocionarán para mantenerse en III División: Arosa, Laredo, Lugo, Basconia, Moscardó, Torrejón, Lagun-Onak, Zamora, Villarreal, Endesa, Atlético Baleares, Ibiza, Deportivo Melilla, Badajoz y D. Zafra.

Intentarán mejorar de categoría mediante la promoción de ascenso a Tercera División, Sevilla Atlético, Atlético Monzón, Júpiter, Real Avilés, Sporting Mahónés, Rayo Cantabria, Guadaíajara, Extremadura, Gran Peña Vigo, Torres Cotilla, Peña Sport Tafalla, Valladolid Promesas, Erandio, Alcoyano, O'Donnell Ceuta y el equipo derrotado de la final guipuzcoana.

El balance no es, como bien pueden comprobar, muy halagador para el fútbol catalán. Desciende a Tercera, el Tarragona y han de promocionar, Tarrasa y San Andrés. Se van a Regional Preferente, Manresa, Masnou y Calella. Lo dicho, un balance poco halagador.

III División

- GRUPO I: Pontevedra - Lemos 1-0, Bilbao Ath. - Laredo 4-0, Baracaldo - Santurce 2-0, Sestao - Arosa 2-1, Guecho - Gijón 0-1, Torrelavega - Orense 1-0, Langreo - Leonesa 1-1, Siero - Basconia 1-1, Turón - Guernica 2-0, Lugo - Ferrol 0-0.
- GRUPO IV: Jaén - Jerez Ind. 2-0, Badajoz - Ceuta 2-2, Melilla C. F. - Eldense 0-0, Portuense - Linense 3-0, San Fernando - Almería 1-0, Marbella - Albacete 2-1, Algeciras - Cacereño 0-0, Orihuela - S. D. Melilla 2-0, Im. Ceuta - Diter Zafra 1-2, Jerez Dep. - Linares 1-0.

Pontevedra	38	24	7	7	64	23	55
Baracaldo	38	23	8	6	54	27	54
Sestao	38	23	7	8	70	30	53
Orense	38	21	6	11	63	30	48
Bilbao At.	38	18	12	8	72	41	48
Leonesa	38	15	13	10	48	39	43
Gijón	38	19	4	15	52	48	42
Guernica	38	14	13	11	39	34	41
Ferrol	38	15	10	13	46	39	40
Torrelavega	38	15	8	15	42	43	38
Langreo	38	14	9	15	50	51	37
Guecho	38	13	9	16	38	35	35
Arosa	38	12	10	16	32	34	34
Laredo	38	14	5	19	31	52	33
Lugo	38	13	7	18	36	52	33
Basconia	38	10	11	17	32	44	31
Turón	38	12	7	19	34	73	31
Santurce	38	7	9	32	31	67	23
Siero	38	7	9	32	31	67	23
Lemos	38	6	7	25	23	61	19

- GRUPO II: Salmantino - Zamora 2-2, Talavera - Getafe 0-0, Lagun Onak - Castilla 2-1, Logroñés - Moscardó 1-0, At. Madrileño - Tudelano 1-2, Alfaro - Mirandés 0-3, Torrejón - Michelin 2-1, Pegaso - Eibar 3-1, R. Unión - San Esteban 3-0, Palencia - Carabanchel 2-1.
- LA QUINIELA: Español - Betis 1, Real Sociedad - Las Palmas 1, At. Madrid - Barcelona x.

Pontevedra	38	22	9	7	58	25	63
Logroñés	38	21	9	8	51	34	51
Castilla	38	21	8	9	72	36	50
At. Madrileño	38	19	8	11	60	33	46
R. Unión	38	19	8	11	68	43	46
Tudelano	38	18	8	12	63	60	44
S. Sebastián	38	16	11	11	58	54	43
Mirandés	38	17	9	12	42	36	43
Palencia	38	17	7	14	45	38	41
Talavera	38	13	14	11	45	51	40
Pegaso	38	16	8	14	54	40	40
Carabanchel	38	15	7	16	52	39	37
Torrejón	38	16	5	19	44	53	37
Moscardó	38	13	11	14	30	32	37
Lagun Onak	38	14	9	14	41	48	37
Zamora	38	11	10	17	32	52	32
Salmantino	38	8	8	24	41	58	24
Alfaro	38	9	14	20	24	65	22
Eibar	38	5	10	23	29	65	20
Michelin	38	3	11	24	31	63	17



HOTEL SANTA MARTA

bodas - convenciones - banquetes

Playa de Santa Cristina - Tel. 33 49 04 - LLORET DE MAR

2-3

En el último instante se remontó un 2-0 adverso

Los gerundenses fueron mejorando a medida que transcurría el tiempo

Costa, Flores y Gómez, autores de los goles rojiblancos

El Gerona tenía, moralmente, la obligación de ganar en Calella, para así congraciarse un poco con su desafiada y desilusionada afición, que en esta temporada que acabamos de despedir ha conocido todos los estados emocionales que pueda deparar el deporte. Anteayer, por jugar en casa del colista y por ser el último encuentro oficial de la temporada, el Gerona no podía regresar a sus lares con una derrota. Y así, afortunadamente lo comprendieron sus jugadores, aunque estuvieron en un tris de caer en el más grande de los ridículos, cual hubiese sido la derrota.

El Calella, quizá por aquello de enfrentarse a su otrora irremediable rival, sacó fuerzas de flaqueza y marchó por delante del marcador durante casi todo el partido, e incluso tuvo arrebatos para conseguir, momentáneamente, una ventaja de dos goles, pero los jóvenes calellenses no pudieron aguantar el ritmo de su juego y en las postrimerias del partido fueron netamente superados, perdiendo también este su último partido del torneo y de la Tercera División, a la que han dicho adiós de una forma muy triste.

PESE AL CALOR, SE LUCHO

El fútbol brilló por su ausencia, nos referimos al buen fútbol, pero no seríamos justos si no resaltáramos el espíritu de lucha que evidenciaron los dos equipos. En realidad el Calella no tiene otras armas que esas de luchar de principio a fin, pero el Gerona, que al principio sintiéndose superior pretendió realizar un juego lento y con pases cortos, al final comprendió que la única forma de batir a su oponente era empleando sus mismas armas y entonces entramos en un período de lucha que, aunque corto, fue suficiente para borrar todo el pesimismo que había digerido en los largos minutos precedentes.

Queremos resaltar, en esta faceta de entrega y valentía, a dos hombres que si en otros partidos no habían destacado en tal cometido, sino que su forma de jugar es muy otra, en esta tarde sacaron a relucir todo lo que llevan dentro y si no hicieron más es porque no pudieron o la suerte no les sonrió; nos referimos a Costa y Flores.

Los dos se despedían como jugadores del Gerona y se ve que quisieron dejar un buen recuerdo de su paso por estas latitudes. Costa nos ofreció, especialmente en el primer tiempo en que estaba más fresco, una demostración de su por nadie discutida clase. Era el único que se atrevía a dar los pases al primer toque de balón, lanzando una y otra vez a los dos extremos o al delantero centro Flores. Costa hizo lo imposible para enderezar el partido y el juego de sus compañeros.

En cuanto a Flores ya vimos en el primer balón que tocó que el muchacho quería terminar con su demasiado largo período de ineficacia goleadora. Se pasó toda la tarde luchando con Petit, un buen defensa, alto y fuerte, que se convirtió en su sombra. Flores lo probó todo: con la cabeza, con los pies, disparos de lejos, de cerca para, finalmente y después de haber visto como un cabezazo moría en el travesaño, anotarse el gol que había buscado con tanto ahínco.

ADIOS A SALA

Después de trece años vistiendo de rojiblanco, Sala jugó en Calella su último partido como futbolista. En verdad Sala estaba emocionado cuando al final del encuentro fuimos a las casetas para despedirlo. Aquel momento cerraba una vida deportiva, una pequeña historia del fútbol gerundense, porque Sala, en el futuro, pasará a ser uno de esos legendarios futbolistas que dan gloria a un club. En realidad Sala ha sido el único futbolista con el entorchado de olímpico que ha tenido el Gerona.

Nos suponemos que volveremos a ver a Sala luciendo la camiseta rojiblanca, pero esto se-

rá en el partido de homenaje que le debe el Gerona Club de Fútbol.

DOS GOLES EN CONTRA

Desde luego nadie, y menos los jugadores del Calella, pudieron imaginar avant match, que llegarían a colocar un dos en su casillero sin que el Gerona hiciera mover el suyo propio. Los dos tantos que marcaron los costeros constituyeron la sorpresa de la tarde. Luego, el que el Gerona supiera remontar la diferencia, con ser sorprendente, entraba ya en el terreno de la lógica, por cuanto se enfrentaban el colista con uno de los gallitos del grupo, con el equipo que ha conseguido la tercera plaza y que llegó a aspirar al máximo honor.

El primer tanto lo consiguió el Calella en el minuto 36 del primer tiempo y fue fruto de un período de dominio aprovechando que los gerundenses se habían tomado la cosa con suma filosofía. El gol llegó oportuno, pues dio un poquitín de emoción a un partido que se es-

1 x 2 - 1 x 2

Los de 14, a tres cuartos de millón

Madrid, 7 (PYRESA). — Algo más de tres cuartos de millón de pesetas cobrarán los accionistas máximos en la última jornada del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas, según el resultado del escrutinio.

Este ha sido el siguiente:
101 de 14 aciertos a 757.448 pesetas.
3.117 de 13 resultados a 24.544 pesetas.
44.968 de 12 aciertos a 1.701 pesetas.

La recaudación de la última jornada del Patronato ascendió a 417.294.915 pesetas.



- Se acabó la Liga, con el mínimo triunfo del Gerona en el campo del Calella. Una victoria por los pelos, tras de haber señalado el marcador un dos-cero favorable a los costeros, cuando se llevaban 35 minutos de juego del segundo tiempo. ¡Lo nunca visto!
- Por suerte, el Gerona supo reaccionar a tiempo y así en menos de diez minutos, se lograron tres tantos, obra de Costa, Flores y Pagés, que significaron el inesperado triunfo del Gerona, en el último partido de Liga. No hay que decir lo que sufrieron los directivos y acompañantes del Gerona en aquellos diez minutos finales. De la decepción a la alegría. Aun cuando nada significaban los puntos en litigio. Pero estaba por enmendar el prestigio del club y que así pudo mantenerse en su debido lugar.
- Merced a tan difícil triunfo, el Gerona ha podido terminar la Liga, ocupando un excelente tercer puesto, a dos únicos puntos del Huesca y a cinco puntos del Levante. Lo cual significa que de no haber perdido —o abandonado— los puntos que se ventilaron en Montilivi, el Gerona hubiera subido derechito a la II División. Lamentable.
- Tras del partido de Calella, el equipo gerundense va a sufrir un buen número de bajas. Para nosotros, la más lamentable será la de Sala, que tras de trece años de defender los colores del Gerona, va a colgar las botas, para dedicarse a sus asuntos particulares.
- El jugador Sala, ha sido un ejemplo del hombre punzonoso y consciente, que siempre defendió con todo cariño los colores gerundenses. Un espejo en que muchos deberían contemplarse. Es una baja que todos los aficionados van a lamentar con nostalgia.
- Otro que nos dejará será el delantero centro Flores, que mientras jugó en el Gerona, puso todo su empeño en marcar goles, singularmente en la primera vuelta, en que llegó a situarse en el primer puesto de entre los «goleadores» de nuestro grupo. Tras del partido del Mallorca, en que resultó lesionado, sus actuaciones quedaron muy desvaídas. Pero en el último partido de Liga y ante el Calella, quiso rubricar sus actuaciones con un nuevo gol, que hacen ascender a 22, el total de los conseguidos en el torneo de Liga. Bien.
- El Levante, se ha proclamado campeón con todo merecimiento, mientras el Huesca jugará la promoción. Creemos que el Gerona pudo superar normalmente a los oscenses, por su mejor juego y superioridad técnica. Pero en el fútbol surgen los imponderables, que son los que deciden al final.
- Baján de categoría el Manresa, Masnou, Calella (tres clubs catalanes), junto con el Mestalla. Y promocionan el Villarreal, Endesa, Baleares e Ibiza. Mal final para todos ellos.

GOL

taba caracterizando por una pesadez en las jugadas que repercutía en los graderos. El Gerona, al verse con un gol en contra, se encoragino, como si se sorprendiera de que el modesto Calella le perdiera el respeto, y sacó a relucir un poco el genio y un poquitín el buen juego. Y estuvo en un tris de igualar la contienda en un bonito cabezazo de Flores que a puerta vacía dio en el travesaño.

En la segunda mitad no crean que el Gerona comenzara en plan arrollador, sino que limitó sus acciones ofensivas a unas penetraciones por las alas de Pagés y de Pena, que había suplido a Amador. Se veía, eso sí, mayor consistencia en los ataques gerundenses, pero la natural armonía que debe reinar entre las líneas de un equipo que se precia de ser de los buenos, eso sí que no lo veíamos por parte alguna. Se iba luchando más en acciones individuales que en conjunto.

Y por último, un minuto más tarde, en plena apoteosis gerundense, un chutazo de Gómez dio en una defensa del Calella y entró en la portería.

LOS CINCO GOLES

El primer tanto se lo anotó, como hemos dicho, el Calella en el minuto 36 del primer tiempo, al resolver un delantero barullero originado por una serie de indecisiones de la defensa gerundense que permitió que el balón rondara demasiado tiempo por su área.

El segundo gol llegó en el minuto 32 del segundo tiempo y en el mismo intervinieron en jugada, tres o cuatro delanteros calellenses para que, finalmente, fuese Farnés el que empalmó de volea un chutazo sensacional.

Medio minuto más tarde y en otro descomunal barullo, pero esta vez delante del portal de Ruiviejo, fue Costa el que acortó distancias.

Faltando tres minutos para el final consiguió Flores, tras una bonita jugada de Pena, el gol que había estado buscando durante todo el partido.

Y, por último, un minuto más tarde, en plena apoteosis gerundense, un chutazo de Gómez dio en una defensa del Calella y entró en la portería.

ARBITRO Y EQUIPOS

Acceptable el arbitraje del señor Llantada Gil, que mostró algunas tarjetas para frenar ciertos brotes de juego duro, consiguiendo que el partido terminara dentro de la más estricta deportividad.

Los equipos fueron: GERONA: Durán; Serra, Sala, Torrens; Ortega, Amador (Gómez); Tapia (Pena), Costa, Flores, Busquets y Pagés.

Y el Calella presentó a Ruiviejo; Varón, Petit, Illano; Guíllamón, Espelt; Siera, Farnés, Salinas, Villar y Moreno.

Y nada más. Despedir la temporada esperando que en la próxima Asamblea se tomen decisiones positivas para el próximo septiembre.

SUR

La Liga se cuenta por semanas Terceros, qué pena

El Gerona, mejor equipo catalán de Tercera

Bajó, definitivamente, el telón del Campeonato Nacional de Liga, en el Tercer Grupo de III División, y para el Gerona, significó una apurada victoria en el campo del Calella, equipo, que se despedía, de la categoría nacional, pues estaba descendido, desde hacia varias jornadas, por lo que el encuentro tenía mucho de intrascendente, toda vez que tampoco el Gerona tenía posibilidades de conseguir siquiera el puesto de promoción.

Los encuentros con el Calella, han sido siempre, para el Gerona, difíciles. Precisamente poco después de terminarse el encuentro recordáramos con nuestro entrañable compañero, «Gol», la larga trayectoria de esta rivalidad que, momentáneamente, quedará truncada, al consumarse el descenso de los barcelonenses, que han quedado con el Sabadell, como único representante provincial, por el momento, en esta categoría. Pues bien, el Calella sacó fuerzas de flaqueza, y estuvo a un paso de dar la campanada, pues a menos de diez minutos del final, campeaba en el marcador un claro 2-0, que parecía inapelable. Pero, en diez minutos, la cosa cambió incluida esta intervención, que parece segura para el Gerona, de los defensas contrarios. La cosa quedó pues rubricada, y evidentemente, no hicieron falta los puntos de Calella, como ampulosamente dijo no hace mucho tiempo algún directivo, que debió recordarlo anteyar.

LOS PUNTOS PERDIDOS EN EL ESTADI, IMPIDIERON EL ASCENSO

No queda, a estas alturas, mucho que decir respecto a la actuación gerundense en ese finido campeonato. Una vez más esperanzas, ilusiones y esfuerzos, han sido vanos, y el ascenso, tendrá que esperar. Tal vez la próxima temporada por aquello de que ascienden cinco equipos, a no ser que se ocurra a los nuestros ocupar la sexta plaza.

Los balances, han sido hechos, y las advertencias se formularon a tiempo, por quienes tratamos estos temas, y que no presumimos de otra cosa, de hacerlo desde hace muchos años, desde antes incluso de que muchos directivos pensasen en el cargo, y si Dios nos da salud, seguiremos haciéndolo más allá de esta Directiva actual, a la que no pretendemos acusar de nada, no tenemos vocación fiscal, pero habrán de convenir con nosotros, que la veterana sigue siendo un grado también en estos menesteres.

Se ha dicho, por quien esto firma, a riesgo de hacernos pesados, que los campeonatos se afi-

man en los encuentros que se disputan en casa. Son estos los puntos decisivos, y que determinan las reales posibilidades de un equipo. Incluso con la mitad de los que el Gerona ha dejado escapar en Montilivi tendríamos esperanzas. Pero, los esfuerzos, la suerte y el saber que se derrochaban fuera, se desmerecían inútilmente por los repetidos fracasos en el Estadi, especialmente tras la decisión a nuestro juicio error, que ha sido determinante, del relevo del entrenador, cuando el Gerona ocupaba el puesto que, exactamente, ha ocupado la final de la Liga. Para este viaje no hacían falta tantas alforjas.

Por cierto recordemos que para la próxima temporada, en septiembre, el Gerona precisa de un entrenador titular, es decir con título nacional. Sabemos de los contactos, con Costa, hasta con Pujolrás, pero lo cierto es que una situación incorrecta desde el punto de vista de la normativa que señala la Federación, es de obligado cumplimiento, y menos mal, que no han habido denuncias por parte de los rivales de Gerona. Y menos mal, que Aldecoa sigue vacante, de momento.

AHORRA LA ASAMBLEA

Mucho interés se concentra en la reunión del jueves en el Municipal. La anunciada presencia de algunos ex-directivos, que pueden decir algunas cosas sabrosas, así como los proyectos para la próxima temporada, y hasta la renovación total o parcial de la Directiva, girará Mis a la vicepresidencia y a ocuparse de la comisión deportiva, y naturalmente los reiterados propósitos de asegurar el ascenso, son temas que pueden saltar a la palestra y despertar el general interés de los asistentes.

NO HABRA EQUIPO DE JUGADORES GERUNDENSES

Como nos suponíamos aquella

ilusinada idea de crear un equipo a semejanza de los vascos, con jugadores exclusivamente gerundenses, no entra en los cálculos y planes de los actuales directivos, que ya han iniciado el «descubrimiento» de «genios y valores», por esos mundos, y que conseguirán uno de estos equipos a base de apaños, que tanto han proliferado en estas últimas temporadas, con los resultados que todos sabemos, es aquello del viaje y las alforjas. Mientras los socios se conformen y paguen, por nuestra parte, perfecto. Así no nos falta tema.

Es una pena, sin embargo que el único equipo gerundense de categoría nacional, no sepa aprovecharse de los seisientos jugadores que hay en nuestras comarcas.

COMO FUE PARA LOS DEMAS EQUIPOS

Debaque para el fútbol barcelonés que pierde a tres de sus cuatro representantes en Tercera. Tras la severa derrota del Masnou en Villena, (7-0), y las del Calella y la pírrica victoria del Manresa en Lérida, los tres regresan a la Regional de su procedencia. También perdió el Sabadell ante el Atlético de Baleares, pese a lo cual los mallorquines no eluden la promoción. También descendiendo el Mestalla, con una campaña tremendamente mala, en la primera vuelta, y que no pudo enderezar en la segunda. Tampoco el Ibiza, pese a su clara victoria sobre el temible Huesca (3-0) permanece intranquilo, deberá promocionar, al igual que el Villarreal, que en su día impidió el ascenso de Gerona. El Endesa también promociona pese al curioso resultado de 5-2 con que se impuso al Constancia de Inca.

El Gerona, termina pues, tercer clasificado, y como mejor equipo catalán en la categoría. En resumen, una pena.

José V. GAY

Real Sociedad-At. de Madrid y vencedor del Zaragoza-Tenerife contra el Betis, en semifinales de Copa

La selección de Moscú, en Barcelona

Madrid, 7. (Aifil.) — La Real Sociedad frente al Atlético de Madrid y el vencedor del Zaragoza-Tenerife frente al Real Betis, fue el resultado que arroja esta mañana el sorteo de las semifinales de la Copa del Generalísimo, efectuado en la Real Federación Española de Fútbol.

Los partidos se jugarán los días 13 y 20 del presente mes, correspondiendo el primero, el de ida, en los campos de los equipos citados en primer lugar.

LA SELECCION DE MOSCÚ, EN BARCELONA

Barcelona, 7. (Pyresa). — Procede de Moscú, vía París, ha llegado a esta ciudad la expedición de la selección rusa de fútbol, la cual está integrada por jugadores pertenecientes a los equipos del Spartak, Torpedo, Dynamo y Estrella Roja.

Dicha selección se enfrentará el próximo miércoles, por la noche, en el Camp Nou, a una selección catalana, que estará compuesta por jugadores del Barcelona y Español.

ANIVERSARIO DE LOS MUNDIALES DE HOCKEY

Barcelona, 7. (Pyresa). — Con motivo del XXV aniversario de la consecución del Campeonato del Mundo de Hockey sobre patines por parte del equipo español, el próximo jueves, día 10, y organizados por la Diputación de esta ciudad, se celebrará una serie de actos, que se iniciarán con una misa en sufragio del desaparecido Tito Mas. Seguidamente, se proyectará una película de dichos Campeonatos, finalizando los actos con una recepción a las autoridades civiles y deportivas.

Sobre el medio millón misterioso

El presidente del Mestalla tendrá que declarar ante el juez

Valencia, 7. — (Pyresa). — El presidente del Mestalla, Francisco Trullenque, tendrá que prestar declaración, con objeto de aclarar su intervención en el asunto del medio millón de pesetas que la policía intervino en Palma de Mallorca, cuando iba a ser entregado a representantes del Mallorca.

El presidente del Mestalla, se encuentra, según se cree, en Oviedo desde el sábado y, aunque este extremo no ha podido ser confirmado, parece que ha sido citado para prestar declaración mañana en el Juzgado, ya que la persona que efectuó la entrega de un paquete con el medio millón de pesetas en el Mestalla, en la noche del viernes, y que fue detenida por la Policía, se cree que es un empleado de la oficina del señor Trullenque.

Este había negado el sábado su participación en el asunto y, según una información de la agencia «Aifil», publicada en el diario «Levante» de esta capital, en su número de ayer domingo, el señor Trullenque había dicho: «Pueden asegurar que de las arcas del Valencia y del Mestalla, no ha salido un duro. Y yo estoy dispuesto a que se haga la investigación que se quiera en las cuentas y en los libros del Club».

El señor Trullenque añadió que deseaba que el asunto terminase en los Tribunales para que se aclare todo y se sepa quién es el responsable.

Según una versión, que no ha podido ser confirmada, el señor Trullenque prestó ya declaración el sábado en el Juzgado de Valencia, tras lo cual manifestó que marcharía unos días a Oviedo. Lo que si es cierto, es que el presidente del Mestalla no ha podido ser localizado en la tarde de hoy en Valencia.

El "Giro" de Italia Continúa la apatía

Ayer ganó Guadazzini y Gimondi continúa de lider

Verona (Italia). — Escasa historia tuvo la decimoséptima etapa del «Giro» de Italia, en el que la monotonía continúa siendo la tónica más acusada. Los 196 kilómetros de recorrido entre Arosio y Verona no tuvieron más historia que un par de intentos de escapada, dos caídas —una de ellas en bloque— y el adelantamiento simbólico de un corredor, Guadrini, al que se le permitió una ventaja de tres minutos para que pudiera saludar a sus parientes y amigos. El chico se portó bien, no abusó de la amabilidad de sus compañeros y esperó al pelotón.

Los intentos de escapada fueron dos. Uno en el kilómetro once, con diecisiete hombres, entre los que estaban Lasa, Grande, Ventura Díaz y Panizza como hombre más peligroso. Lógicamente, no resultó. Ya en las cercanías de la meta, nuevo intento, ahora a cargo de siete hombres, que no obtuvieron más que unos metros de ventaja, anulados rápidamente por el pelotón.

En cuanto a las caídas, heridas importantes para el belga Sercu y graves, con trauma craneano, para Banzo y Bellini, que hubieron de abandonar.

Sercu y graves, con trauma craneano, para Banzo y Bellini, que hubieron de abandonar.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

Con tanta caída, los «sprinters» están perdiendo fuerza. La segunda caída de la etapa tuvo lugar a tan sólo tres kilómetros de la llegada. De esta no se salvó casi nadie. Prácticamente la totalidad del centenar de corredores que continuaban en carrera fue a parar al asfalto, lo que originó un corte y algunos retrasos sin importancia. En la meta de Verona fue primero Guadazzini, con un tiempo de 4-52-16, a una media de 40,219 kilómetros por hora. Le siguieron Trinchella, Van Linden, Antonini, Moser y un largo etcétera.

CLASIFICACION GENERAL

Tampoco la clasificación general sufre variaciones. Continúa primero Gimondi, con un tiempo de 94-34-30. Le siguen De Muynck, a 16"; Panizza, a 37"; De Vlaeminck, a 54"; Baronchelli, a 59"; Moser, a 7'05"; Bertoglio, a 1'06"; De Witte, a 1'16"; Merckx, a 1'23"; y Nazábal, como primer español, en el puesto once, a 2'54" del líder.

EMPRESA DE MONTAJES ELECTRICOS precisa

ADMINISTRATIVO

- Experimentado en trabajos generales de oficina, confección de nóminas, Seguros Sociales y con conocimientos de Contabilidad.
- Deberá ser persona responsable y con sentido de organización.
- Retribución a convenir, según capacidad y experiencia.

Interesados presentarse de lunes a viernes, en Elmogesa, S. A., C/ Isla Formentera n.º 42, PUENTE MAYOR (Gerona), de 8 a 3, mañanas, y de 5 a 8, tardes.

atletismo

Juan Briceño (G. E. i E. G.) bate de nuevo el récord catalán de peso (16.43) Victorias de Ana María Molina en Salamanca

Juan Briceño y Ana María Molina están dispuestos a que el atletismo gerundense y el G. E. i E. G. suenen continuamente a escala nacional. Sus magníficas actuaciones hablan por sí solas y ponen claramente de manifiesto que ambos figuran en el concierto de figuras más destacadas del «ranking» español.

En Salamanca, se disputó el domingo la cuarta edición del Gran Premio de la R.F.E.A. Pues bien, en dicha velada atlética brillaron por todo lo alto Juan y Ana María.

Briceño se impuso en la prueba de peso con un tiro de 16,43 metros que constituye un nuevo récord catalán. Recordemos que hace breves fechas, con un lanzamiento de 16,35 metros, Briceño derribaba la marca de Vidal-Quadras. El sábado, el atleta «grupista» igualó dicho registro en el Estadio Vallehermoso. Se disputó la velada salmantina y allí Briceño consiguió este magnífico 16,43 al que llegó tras estos lanzamientos: 15,95 metros, 15,80 metros, un nulo y 16,43 metros. Después, lanzó 16,21 metros y 16,08 metros. Continúa, pues, el progreso de este joven y prometedor atleta «grupista» el cual superó a Herrera, 15,22 metros y Martínez Correa, 14,89 metros, en la reunión disputada en Salamanca.

Por lo que respecta a Ana María Molina, venció en peso y disco con unos registros de 13,89 metros y 41,12 metros, respectivamente. Sus triunfos fueron relativamente cómodos, evidenciando una neta superioridad sobre el resto de participantes.

II TROFEO ANIVERSARIO, DEL C. A. LAYETANIA

El G. E. i E. G. compitió en el II Trofeo Aniversario, del C. A. Layetania, de Mataró. Las féminas «grupistas» consiguieron un merecido cuarto puesto sobresaliendo la actuación individual de Julia Boza, que se impuso en altura con un registro de 1,56 metros, sin duda alguna, la mejor marca de la reunión. Lourdes fue segunda en 100 metros vallas. Digamos que Boza se situó a sólo 3 centímetros del récord provincial de altura.

Narciso PLANAS

natacion

Se disputó el "Trofeo Pascua", en San Pons Gemma Soy (Olot) y Felipe Sánchez (G. E. i E. G.), vencedores absolutos

Con gran animación se ha disputado el Trofeo Pascua, que con especial cuidado viene organizando la Delegación Provincial de la Federación Catalana de Natación.

A la llamada federativa han acudido ininidad de nadadores que con gran entusiasmo han disputado la prueba de 200 libras programada para todas las categorías.

Buenas marcas las registradas en la piletta del G. E. y E. G., en una mañana soleada. Lo que antaño suponía para la natación provincial el inicio de la temporada, en el momento actual la coje en plena actividad, prueba inequívoca de la vitalidad de nuestra natación.

A fuerza de sinceridad, quizá deberíamos extrañar la ausencia de algunas nadadoras que da su categoría, esperáramos poder ver en esta competición. En estos momentos en que de nuevo la natación provincial está alcanzando importantes cimas a nivel nacional, no podemos, ni debemos olvidar, cuanto hizo posible las realidades del presente.

Los vencedores en sus distintas categorías, han sido:

200 m. libras femeninos alevines:

1. Maritxell Corcoll, G. E. y E. G., 2-46-6; 2. Marta Ventura, G. E. y E. G., 2-56-3; 3. Lourdes Costa, C. N. Olot, 2-57-6; 4. Judit Planá, C. N. Olot, 3-00-6; 5. Nuria Martín, G. E. y E. G., 3-01-8; 6. Anna Suné, idem., 3-06-5; 7. Josefina Parés, idem., 3-09-4; 8. Dolores Velázquez, idem., 3-09-9; 9. Isabel Torrent, idem., 3-20-8; 10. Silvia Bagué, idem., 3-31-6; 11. María Ferré, idem., 3-39-4; 12. A. Masllorens, G. E. y E. G., 3-39-4.

200 m. libras masculinos alevines:

1. David Suné, G. E. y E. G., 2-42-5; 2. Miguel Velázquez, G. E. y E. G., 2-45-3; 3. Alfonso Montoya, G. E. y E. G., 2-45-3; 4. Antonio Ruiz, C. N. Olot, 2-53-7; 5. C. Gutiérrez, G. E. y E. G., 2-55-4; 6. Jorge Jerez, idem., 2-56-5; 7. Alberto Rotllán, idem., 2-56-9; 8. Javier Cabruja, idem., 2-58-5; 9. Javier Guitart, idem., 2-59-4; 10. Pablo Monyoya, idem., 3-05-3; 11. R. Masllorens, G. E. y E. G., 3-08-7; 12. Juan Font, C. O. Farnés, 3-59-9; 13. Antonio Pascual, C. O. Farnés, 4-01-2; 14. Santi Xifra, C. N. Sarría, 4-19-1; 15. Jacinto Bosch, C. O. Farnés, 4-19-4.

200 m. libras femeninos infantiles:

1. Carmen Bartrina, C. N. Olot, 2-29-2; 2. Anna Vila, G. E. y E. G., 2-36-2; 3. María Angeles Herranz, G. E. y E. G., 2-38-6; 4. María Ventura, G. E. y E. G., 2-40-0; 5. Inma Casals, G. E. y E. G., 2-55-9; 6. Violant Corcoll, G. E. y E. G., 3-04-8; 7. María Angeles Cargol, C. N. Sarría, 3-51-8.

200 m. libras masculinos infantiles:

1. José Balcells, C. N. Olot, 2-16-8; 2. Jordi Suné, G. E. y E. G., 2-22-6; 3. Francesc Coll, idem., 2-22-8; 4. Javier Casademont, idem., 2-27-5; 5. Carlos Farré, idem., 2-30-7; 6. Jesús Romages, idem., 2-36-2; 7. Carles Avellana, idem., 2-39-6; 8. Josep Oller, idem., 2-41-2; 9. Andreu Garriga, G. E. y E. G., 2-55-7; 10. Josep Baeza, C. N. Sarría, 2-59-9; 11. Josep Bosch, G. E. y E. G., 3-03-2; 12. Esteban Fradera, C. O. Farnés, 3-10-1; 13. Ramón Bosch, idem., 3-18-9; 14. Jordi Muñoz, idem., 3-45-2; 15. José Jofra, idem., 3-50-1; 16. Sergio Sánchez, C. O. Farnés, 4-36-0.

200 m. libras femeninos absolutos:

1. Gemma Soy, C. N. Olot, 2-25-5; 2. Teresa Freixa, C. N. Olot, 2-43-6; 3. Teresa Cabruja, G. E. y E. G., 2-49-8; 4. Concepción Martí, G. E. y E. G., 2-51-0.

200 m. libras masculinos absolutos:

1. Felipe Sánchez, G. E. y E. G., 2-07-6; 2. Rafael Ruiz, G. E. y E. G., 2-11-8; 3. Carlos Rebull, C. N. Olot, 2-14-0; 4. Joaquín Roura, G. E. y E. G., 2-16-4; 5. Jaime Sánchez, C. N. Sarría, 2-27-5; 6. Jorge Font, C. O. Farnés, 2-53-2; 7. Fernando Jordí Juliá, C. O. Farnés, 3-06-4; 8. Jordi Juliá, C. O. Farnés, 3-31-4.

fútbol juvenil

Terminó la fase de ascenso a Primera División Regional El C. F. Salt alcanzó el primer puesto

SALT, 1
LA SALLE GERONA, 1
 Alineaciones: C. de F. Salt: Lladó; García, Alaina, Fábregas; Pararols, Castillo; Trias, Barret, Candi, Cánovas y Bussó.
 La Salle Gerona: Feliu; Horta, Casellas, Soler; Font, Lete; Pinsach, Ribas, Virgilio, Madern y Rovira.

Sustituciones: Por el Salt, en el minuto ocho del segundo tiempo, Grau salió por Barret y cuando tan sólo faltaban dos minutos para el final, Molins entró por Trias.

GOLES:
 0-1: Minuto 55. Se produce un rápido contraataque de la delantera lasaliana, con pase final al extremo izquierdo Rovira que, de tiro cruzado y bien colocado, bate por bajo al portero saltense Lladó.

1-1: Minuto 76. Candi centra muy bien a Bussó que chuta hacia la portería para en la misma boca de gol empujar el balón Cánovas y conseguir el definitivo empate.

El Salt y La Salle Gerona empataron con entera justicia el encuentro decisivo para ambos en el ascenso a la Primera División catalana. Aunque, si un equipo mereció ganar, fue el conjunto lasaliano que, fruto de la mayor experiencia de sus jugadores, dominó con mayor insistencia la confrontación. Pero, si nos atenemos a las ocasiones de gol producidas por ambos equipos, el empate es el resultado que más le va a tan importante encuentro, que favorece, en principio, al Salt, permitiéndole el ascenso a la Primera División juvenil.

EL PRIMER TIEMPO

Los primeros minutos de partido fueron jugados a fuerte tren por parte de ambos equipos, con ataques a una y otra portería, pero sin mucha peligrosidad para los porteros. Paulatinamente, el equipo de La Salle va dominando la situación, apoderándose del medio campo, aunque sin profundizar en demasía.

A los veinticinco minutos y tras un fallo defensivo del Salt, Rovira está a punto de marcar, pero el balón sale fuera por alto. Tres minutos más tarde, Virgilio también tiene una ocasión de oro que desaprovecha. Cuando faltaban dos minutos para el descanso, se le escapa un balón al portero lasaliano, Feliu, disparando Cánovas y en la misma línea de gol se despeja por la defensa colegial. Y sin más cosas que relatar, se llega al descanso con el mismo resultado con que se inició el encuentro.

En líneas generales, diremos que este primer tiempo fue de un mayor, aunque leve, dominio del La Salle.

SEGUNDO TIEMPO

A los tres minutos, Barret dribla a un defensor del La Salle, centra a Bussó que lanza un buen tiro esquinado que pasa rozando el poste. En el minuto trece, jugada de toda la delantera del La Salle con disparo final de Rovira, que estuvo muy incisivo durante todo el encuentro, que toca las mallas, pero por la parte de fuera. Dos minutos más tarde, Rovira conseguiría el 0-1 para su equipo. Este gol sirvió para dar más moral al conjunto lasaliano y poner un tanto nervioso al Salt que veía como se le iba de las manos el encuentro, fallando innumerables balones, quizás por la inexperiencia de algunos de sus jugadores.

En el minuto treinta, Bussó lanza una falta que se le escapa de las manos al portero Feliu, pero vuelve a recoger el balón. Cuando ya parecía que el equipo de La Salle Gerona se alzaría con la victoria y el consiguiente ascenso a la primera división juvenil catalana, Cánovas batió la portería de Feliu, empatando el encuentro, que por «goal average» beneficia el conjunto saltense, por cuanto en el encuentro de ida derrotó al La Salle por 1-3.

Cuando por nuestra manecilla del reloj pasaban dos minutos del tiempo reglamentario, el equipo colegial está a punto de marcar el 1-2. Font saca una falta que pasa rozando el larguero. Sin mayores consecuencias, se llegó al final del partido con la tremenda alegría de los «peques» saltenses que culminan con esta victoria la magnífica campaña que han realizado en el presente ejercicio liguero.

Como hemos dicho al principio, el empate es el resultado que más le va al partido, toda vez que los disparos a una y otra portería han sido equitativos. El La Salle hizo gala de su mayor experiencia, pero el Salt supo sujetar a todos sus jugadores a la perfección, realizando un fútbol muy abierto por las alas.

Jordi XARGAYO

fútbol

El C. D. Bañolas, eliminado del Campeonato de España de aficionados Fue batido en un polémico partido por el Naval de Reinos (3-1)

ARBITRO
 Catastrófico arbitraje del señor Emilio Fernández Terente, del Colegio Cántabro. Concedió el tercer gol del Naval cuando tres jugadores locales se hallaban en clarísimo fuera de juego. Incluso, el deportivo público asistente al partido abroncó al colegiado por esta decisión que trajo consigo una serie de lamentables hechos, de los cuales el citado señor Fernández Terente es el único responsable.

sonaron las notas de una sardana por los altavoces del «Estadio». Corrección al público y el Club Naval. Obsequió a la expedición bañolense, al igual que había sucedido a la inversa— ocho días antes en la ciudad del lago. Los directivos del Naval felicitaron a Bañolas por el gran partido jugado, lamentando la pésima actuación del colegiado que protagonizó un «show» que empañó la brillantez y deportividad de la jornada. Una vez vestidos con los trajes de calle, los bañolenses acudieron al vestuario local para desear suerte a los componentes del Naval. «La «mancha» del encuentro hay que buscarla en el minuto 89. Al conceder el tercer gol del Naval, los bañolenses protestaron. Hubo, incluso, un amago de irse todos hacia la caseta. La intervención de los directivos bañolenses fue decisiva y el equipo retornó al campo, aunque después, ante la sorpresa de todos, el colegiado dio por concluido el encuentro. Faltaba un minuto de juego. En las discusiones precedentes, el «tren-carril» expulsó a Barti, Compte, Solé y Párris los cuales fueron despedidos con una ovación ya que el deportivo público local entendió que las decisiones arbitrales eran erróneas.

Magnífico partido el que protagonizaron Naval de Reinos y Bañolas en el feudo del equipo cántabro. Expectación por todo lo alto y un público correctísimo que alentó en todo momento a los suyos. Bien planteó las cosas el cuadro bañolense el cual mantuvo el gol de ventaja —conseguido en la primera parte en que los locales batían por primera vez a Cornellá. En el segundo período el Naval obtuvo, a los dos minutos, el segundo tanto, circunstancia que motivó cierta desmoralización por parte de los visitantes. No obstante, el Bañolas fue serenando su juego y consiguió, a los 16 minutos, igualar la eliminatoria merced a un gran gol de Barti. A partir de entonces, los albizules se convirtieron en dueño y señores de la situación. Jordi pudo marcar en el minuto 38, pero su cabezazo se estrelló en la madera. Después, vino el polémico gol cuando faltaba un minuto que hizo factible la eliminación de un Bañolas que mereció —conforme reconocían los mismos jugadores locales— mejor suerte.

motociclismo

Fernando Muñoz ("Montesa"), vencedor del XV Moto-Cross del Alt Empordá Y Juan Bultó ("Bultaco"), en juniors



La salida de la categoría «seniors». (Foto Turner)

Figueras. (De nuestro corresponsal). — Bajo la perfecta organización de la Peña Motorista Figueras, disputóse en el circuito permanente «Dels Ares», el «XV Motocross del Alt Empordá», prueba puntuable para el campeonato de España, en la categoría de 250 c.c. El triunfo, en seniors, fue para Fernando Muñoz («Montesa»), a quien el pronóstico ya señalaba como uno de los grandes favoritos.

«MONTESA» AMENAZA A «BULTACO»

La carrera caracterizóse por una dura lucha entre los pilotos de las marcas «Bultaco» y «Montesa», de la cual salieron victoriosos los de esta última. Una vez más, se puso de manifiesto que el dominio absoluto de «Bultaco», ejercido en los campeonatos nacionales durante los últimos años, puede por fin, ser quebrado ahora por «Montesa», dada la gran forma de los Muñoz, Ribó, Gris, Soler, etc.

El actual campeón de España, Jorge Capapey, corredor de «Bultaco», retiróse de la prueba al poco rato de haberse iniciado la misma. El único piloto de dicha marca que destacó en esta decimoquinta edición del Motocross de l'Alt Empordá, fue Ignacio Bultó, que continúa ocupando la primera plaza de la clasificación general del nacional, tras esta segunda prueba del mismo. Bultó terminó la primera manga en cabeza, mientras que en la otra sólo pudo alcanzar el cuarto puesto.

CLASIFICACIONES

Primera manga:
 1. Ignacio Bultó («Bultaco»); 2. Fernando Muñoz («Montesa»); 3. Domingo Gris («Montesa»); 4. Alberto Ribó («Montesa»); 5. Fernando Alibes («Ossa»).

Segunda manga:
 1. Fernando Muñoz («Montesa»); 2. Alberto Ribó («Montesa»); 3. Domingo Gris («Montesa»); 4. Ignacio Bultó («Bultaco»); 5. Domingo Illa («Montesa»).

La clasificación final de este Motocross de Figueras quedó establecida así: 1. Fernando Muñoz («Montesa»), 3 puntos; 2. Ignacio Bultó («Bultaco»), 5; 3. Alberto Ribó («Montesa»), 6; 4. Domingo Gris («Montesa»), 6; 5. Domingo Illa («Montesa»), 13; 6. Esteban Soler («Montesa»), 14; 7. Andrés González («Ossa»), 16; 8. Miguel A. Villan («Ossa»), 19; 9. Luis Sánchez («Ossa»), y 10. Pedro Auradell («Montesa»), con 24 puntos.

Tras esta segunda prueba del campeonato de España, la clasificación del mismo es la siguiente: 1. Bultó, 50 puntos; 2. Gris, 45; 3. Muñoz, 39; 4. Ribó, 31, y 5. Illa, con 18 puntos.

JUAN BULTO, VENCEDOR EN LA PRUEBA «JUNIOR»

En la carrera «junior», el triunfo fue para el piloto de «Bultaco», Juan Bultó que dominó la prueba, adjudicándose las dos mangas de la misma.

La clasificación final de la prueba fue esta: 1. Juan Bultó («Bultaco»), 2 puntos; 2. Amadeo Bernárdez («Bultaco»), 6; 3. Angel Llorens («Montesa»), 8, y 5. Juan Carreño («Bultaco»), con 11 puntos.

Junto con otras autoridades, que se hallaban en la tribuna, presidió la entrega de trofeos, don Leoncio Puertos, delegado provincial de la Federación Española de Motociclismo.

Emilio CASADEMONT-COMAS

Actualidad futbolística guixolense

¿Fontané al Palamós?

San Feliu de Guixols. — ja? Otra incógnita, pero según (De nuestro corresponsal). — se nos ha asegurado es una cuestión realmente astronómica para un jugador de Primera Regional, aunque la verdad, a nosotros, cualquier cantidad que nos diga nos parece poca tralla local, parece que se resista a ello, pues a las gestiones que se están llevando a cabo para confeccionar la Junta que deberá regir los destinos del histórico club azulgrana la próxima temporada, después de la dimisión de la que ha venido actuando durante la pasada temporada —en realidad, aunque sin presidente, sigue hasta el día 30 de junio todavía a la brecha— y de los comentarios que circulan sobre la posible inclusión de tres o cuatro juveniles al primer equipo, las grandes y sonadas noticias en el aspecto deportivo comienzan a producirse, y aquí está la primera: «En Palamós se da por hecho. La próxima temporada el excelente jugador azulgrana Fontané, gran puntal guixolense, y para mayor gloria máximo goleador del equipo junto con Giralt, vestirá la camiseta palamosense». Si señores, comienzan las cosas a presentarse sonadas. Aunque oficialmente nada hay de ello, si de fuentes bastante bien informadas aseguran lo noticiado.

Y ya que estamos hablando de la nueva Junta, aún en formación, tras la dimisión irrevocable del hasta ahora presidente del Ateneu Deportiu, don Juan Roberto de Robert, en todos los círculos deportivos guixolenses se da por seguro que ha aceptado la nueva presidencia del club un hombre que ha estado durante muchos años vinculado con el fútbol local, don Juan Fontanella y que tras él podría ofrecerle su incondicional ayuda otros grandes conocidos aficionados, los señores Valldeperas, Sala, Clará, etcétera. ¿Será cierto el rumor?

CANADELL

Ballestas
LLISTOSELLA
 CONSTRUCCION Y REPARACION
 La Salle, 36. -Telf. 20 31 94.
 GERONA

MUDANZAS
LA ZAMORANA
 c/ Massanas, 41
 Tel. 26 10 02 - GERONA

IMPORTANTE
SOCIEDAD FINANCIERA
 — Amplia Capital.
 — Dividendos elevados y plusvalías.
 Llamar al: 21 31 58/62.

hockey

La Copa Primavera - 76 ya tiene finalistas

Sorpresa: Los seniors del Shum ganaron en Ripoll por 10 - 11

En el transcurso del pasado fin de semana tuvieron lugar los partidos de vuelta correspondientes a los semifinales de la Copa Primavera-76. Tras la disputa de los citados encuentros ya se conoce el nombre de los finalistas que optarán a los cuatro títulos.

SENIORS

G.E. i E.G. - Gerona 7-1
Ripoll - Shum 10-11
La gran sorpresa surgió en Ripoll en donde el cuadro local se vio sorprendido por el Shum Massanet. Los ripollenses habían igualado a cinco en el encuentro de ida. En su propio ambiente fueron batidos por el Shum en una confrontación de muchos goles (21 en total) y que resultó como bien puede deducirse, emocionatísima. El 10-11 de Ripoll fue, sin duda alguna, el resultado sorpresa de la jornada.

El G.E. i E.G. batió con claridad y sin apuros al Gerona por 7-1 asegurando su pase a la finalísima.

JUVENILES

Ripoll - Lloret 3-9
G.E. i E.G. - Ribas 6-1
Quien más y quien menos pensaba que el Ribas, con los cuatro goles de ventaja conseguidos en el partido de ida, iba a clasificarse para la final. Tras colocar el 0-1

en el marcador en el choque vuelva, nadie tenía dudas de que los ribasenses iban a optar al título. Pero, luego surgió un G.E. i E.G. pleotérico de fuerzas y aciertos que le dio la vuelta al partido... y a la eliminatoria, consiguiendo seis goles que establecían un tanteo global de 10-9. En la otra semifinal, el Lloret volvió a imponerse al Ripoll.

INFANTILES

Vidreras - Blanes 0-5
Lloret B - Palafrugell 3-5
De nuevo volvieron a ganar Blanes y Palafrugell, equipos que jugarán la final.

ALEVINES

Vidreras - Blanes 2-3
Tempir A Palafrugell 1-3
También en esta categoría dominaron Blanes y Palafrugell, que se han impuesto en los dos partidos.

LAS FINALES

Probablemente, la jornada final se celebrará el día 19. Lo que sí es seguro es que tendrá lugar en Palafrugell. Los partidos serán: En seniors, G.E. i E.G. - Shum Massanet. En juveniles, Lloret - G.E. i E.G. En infantiles y alevines, Blanes - Palafrugell.

baloncesto

Los días 12 y 13, torneo en homenaje póstumo a Mateo Pell (e.p.d.)

Participarán La Salle Barcelona, Castellar, selección catalana y selección provincial

Como ya adelantamos la pasada semana, los venideros días 12 y 13 —próximo sábado y domingo— tendrá lugar el homenaje póstumo de la Federación Gerundense de Baloncesto a don Mateo Pell Solé (e.p.d.).

Definitivamente, estos serán los equipos que intervendrán en el mencionado torneo: La Salle Barcelona, uno de los «galillos» de la Segunda División Nacional que desde hace tres temporadas lucha incansablemente por el ascenso a Primera, quedándose, año tras año, en las puertas del mismo. En La Salle Barcelona juegan tres jugadores gerundenses, Carlos y Santiago Davesa y Ricardo Gainza. El segundo equipo en discordia será el C. P. Castellar, equipo que hace dos temporadas ascendió a

Segunda División, habiendo logrado, en el presente ejercicio liguero, una destacada actuación en la mencionada categoría. Este equipo desplazará a Gerona a su americano Beechum, jugador con un promedio de más de treinta puntos por partido.

Otro que participará en el homenaje a Mateo Pell será una selección catalana, formada por jugadores de Primera División, de cuya organización se encarga «Ninu» Buscató. De momento, desconocemos la identidad de los jugadores que formarán parte de esta selección catalana, aunque podemos adelantar que es más que probable que jueguen José María Margall, jugador titular del Juventud de Badalona, Narciso Margall, ex-jugador del Juventud y, en la actualidad, alero del Pineda, Alfon-

so Martínez del Breogán de Lugo, Alacán, etcétera.

Finalmente, y como equipo representativo de nuestra provincia participará la selección provincial que, de momento, no ha sido facilitada públicamente, pero, según tenemos entendido, formarán parte de ella jugadores como Mora y Babassa (Pineda), Verdagué (Vich), Abadía (Juventud), y sin tener de momento con confirmación, es probable que vengan José María y Miguel Ferrer del Juventud, internacionales junior. Repetimos, esta selección no es oficial, pero la casi totalidad de estos jugadores formarán parte de la misma.

Dejamos constancia de que el Torneo se celebrará en el Pabellón Municipal de deportes y bajo el siguiente programa:

Sábado, día 12. A las 19.30 horas, Selección Catalana - C. P. Castellar. A las 21 horas, Selección Gerundense-La Salle Barcelona.

Domingo, día 13: A las 10.30 horas, encuentro valedero para el tercer y cuarto lugar del Torneo y, para finalizar, a las 12 horas de la mañana, partido final entre los equipos vencedores del día anterior.

En el transcurso de esta semana esperamos ampliar sustancialmente la información acerca de este Torneo homenaje a Mateo Pell. La Federación Gerundense nos comunica que a partir de hoy se ponen en venta las entradas para asistir al homenaje en los locales de dicha Federación, sitios en la calle E. Grahit, 21 entre-tuelo.

CONRADO FARGAS, CANDIDATO ÚNICO A LA PRESIDENCIA

Pasando a otro orden de cosas, diremos que don Conrado Fargas, una vez finalizado el plazo de presentación de candidaturas para la elección del futuro presidente de la Federación Gerundense de Baloncesto, es el único aspirante a dicha presidencia, con lo que todo hace indicar que el basket gerundense ya tiene prácticamente nuevo presidente. Recordamos que la Asamblea para la proclamación del nuevo presidente se celebrará el próximo día 3 de julio.

Jordi XARGAYO

Teletipo deportivo del domingo

España quedó en tercera posición en el Torneo de las Ocho Naciones de natación, disputado en Cardiff con un total de 153 puntos. Noruega fue la ganadora, con 217, seguida de Escocia, con 158 puntos.

VOLEIBOL
Final Copa del Generalísimo: R. Madrid - At. Madrid, 3-0. (15-8, 15-11 y 15-4).

HOCKEY SOBRE PATINES
Copa del Generalísimo: Semifinales (vuelta): Villanueva - Arenys de Munt 4-2 (6-3).

Voltregá - Reus Deportivo 5-0 (2-5).
Se clasifican para la final el Villanueva y el Voltregá.

BALONMANO
Cuarto de final de Copa (vuelta):

Marcol - Anaitasuna 21-12 (20-14).
Calpisa - Barcelona 13-12 (15-11).
Granollers - At. Madrid 12-19 (18-21).
San Antonio - Teucro 15-11 (21-21).

Se clasifican para las semifinales Marcol, Calpisa, At. Madrid y San Antonio.

FUTBOL
España se ha clasificado en tercer lugar del Torneo juvenil de la U. E. F. A. al batir a Francia por 3-0.

La victoria ha sido para la selección rusa que se impuso por 1-0 a Hungría.

CICLISMO
José Luis Uribe Zubia ganó la Vuelta a los Valles Mineros. El segundo puesto fue para Balagué y el tercero para Casas.

Los dos sectores de la última etapa se los adjudicaron Fuentes y Viejo.

XV Vuelta Ciclista a Gerona LA BISBAL, final de la primera etapa



Nuevamente, La Bisbal figura en el itinerario de la ronda gerundense. En esta ocasión, la población bisbalense será escenario del final de la primera etapa que se correrá el día 17 de junio con salida en Gerona y un recorrido total de 147,5 kilómetros.

La colaboración recibida por la Vuelta Ciclista a Gerona de La Bisbal ha sido siempre magnífica. Hace breves fechas, don Ramón Fina de Nouvilas, alcalde de La Bisbal y diputado provincial firmó el compromiso con el C. C. Gerona, en presencia de los señores Duarte, Arilla, Ayuso y Fábregas de la entidad organizadora.

MUSICAL EIXIMENIS



PIANOS - ORGANOS nuevos y de ocasión

Venta y alquiler de principales marcas.

Instrumentos, guitarras y librería musical.

Eiximenis, 18. — GERONA — Teléfono 20 63 88

HIPER MERCADO

sant ponç

CENTRO COMERCIAL

OFERTAS

Quincena del 4 al 16 de junio de 1976

- Detergente DIXAN barril
- Detergente DASCH barril
- Lavavajillas al limón ROSANZ 1 litro
- Papel higiénico GARBI doble rollo
- Jabón FLOTA 250 gramos
- Limpiacristales NETOL n.º 3
- Insecticida BRISA 1.000 c.c.
- Insecticida BRISA 600 c.c.

- Brandy FUNDADOR 1 Litro
- Brandy GALEON Botellón 2 1/4 Litro
- Brandy MAGNO 3/4 Litro
- Anis dulce EL LEON 1 Litro
- Vermouth MARTINI Rojo 1 Litro
- Vermouth MARTINI Blanco 1 Litro
- Moscatel DON PEDRO 3/4 Litro

- Zumo FRUCO Albaricoque 1 Litro
- Zumo FRUCO Tomate 1 Litro
- Mayonesa SOLIS 250 gramos
- Sardinias en aceite SARDINEIRA 45 m/m.
- Bonito en aceite VIGILANTE 1/4 oval
- Chipirones Rellenos aceite FLORITA 1/4
- Filetes de anchoa en aceite ALDAZ 1/8
- Aceitunas Rellenas anchoa HERALDO 450 gramos
- Aceitunas c/h. J.S.M. Cristal.
- Arroz MIQUELET bolsa 1 kgs.
- Alubias MIQUELET bolsa de 1/2 kg.
- Tomate al natural la DANTZA 1 kgs.
- Pimiento V. MARTINEZ 1/4 kg.

- Gel de Baño POND'S
- Colonia LAVANDA INGLESA DE GAL
- Jabón Tocador 90 gramos, HENO DE PRAVIA

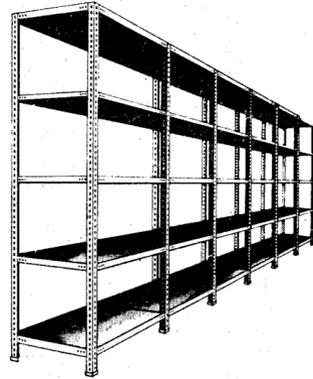
Estamos convencidos, no es necesario detallarles los precios. Nuestras OFERTAS son verdaderas en atención a toda nuestra Clientela asidua.

En este establecimiento siempre encontrará

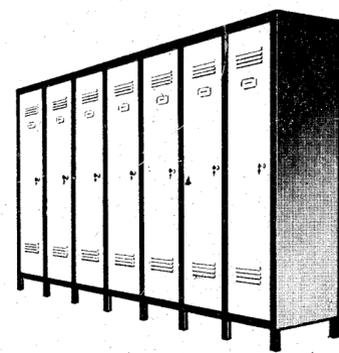


CODORNIU

ESTANTERIAS METALICAS



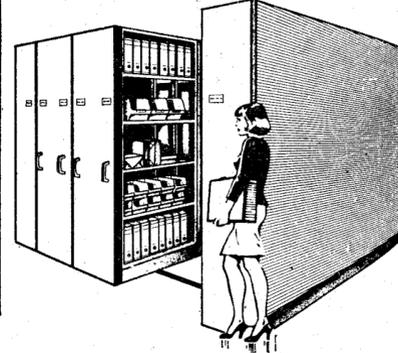
ARMARIOS ROPEROS



ESTANTERIAS COMERCIO



movibloc ARCHIVO MOVIL



MECALUX
expertos en almacenaje

GERONA: Ntra. Sra. del Remedio, 34
Tel. 200372
BARCELONA: Comandante Benítez, 29 - Tel. 339 77 00



Sant Ponç: "El HIPEReconómico"

ANUNCIOS POR PALABRAS



El Orfeo Catalá, en los Festivales de Música del Ampurdán

El III Festival de Música del Ampurdán, se celebrará este año, en el próximo mes de julio, y contará con la actuación del Orfeo Catalá.

Las gestiones personales realizadas por el alcalde de nuestra ciudad, don Pedro Giró, han culminado con la confirmación de esta actuación del Orfeo Catalá. Esta actuación del Orfeo será la tercera que realiza en Figueras a lo largo de su historia. En su primera actuación en Figueras, el año 1919, le fue concedida la Hoja de Figuera de la ciudad.

DE LA PASADA FIESTA DE LA BANDERITA

El pasado día 9 de mayo se celebró en nuestra ciudad la Fiesta de la Banderita, que todos los años celebra la Cruz Roja Española para recaudar fondos para su benemérita obra. Se estableció una mesa petitoria en la Rambla y numerosas señoritas y jóvenes postularon por las calles recogiendo los donativos de los figuerenses. La recaudación lograda en este año, ha sido de 132.683 pesetas.

V FESTIVAL GIMNASTICO ESCOLAR

En la Pista Polideportiva Municipal se ha celebrado el Festival Gimnástico Escolar, que todos los años convoca la Casa de la Juventud, bajo el patrocinio del Ayuntamiento. Tomaron parte los diversos Centros de Enseñanza de la ciudad.

dad, con equipos de cada uno de ellos, realizando tablas de gimnasia sueca, danzas folklóricas catalanas, saltos de aparatos, gimnasia rítmica, y otros ejercicios que fueron muy aplaudidos por el gran público asistente.

Presidió el alcalde, don Pedro Giró, otras autoridades, directores de Centros de Enseñanza y otras representaciones. Se inició con el desfile de los participantes, procediéndose a izar banderas, a los acordes del Himno Nacional.

El festival estuvo dirigido y coordinado por el profesor de Educación Física y director de la Casa de la Juventud, don Idefonso Guerrero, que fue muy felicitado por el éxito del festival.

J. M. E.

GANE DINERO

Haciéndose relojero desde su casa. Método fácil por correspondencia. Infórmese en: Escuela de Relojería KRONOS, Apartado, 34. LERIDA. Autorizado Ministerio de E. y C. G-II núm. 116.

SE TRASPASA TIENDA DE DROGUERIA Y DECORACION

Bien situada y con clientela hecha Rutlla, 22. Teléfono 21 43 68.

Compañía del Ferrocarril de San Feliu de Guixols a Gerona, S. A.

Servicio Regular de Transporte de Viajeros por Carretera entre Gerona, San Feliu de Guixols y S'Agaró.

Se comunica a los señores usuarios del mencionado servicio que, a partir del día 10 del corriente mes de junio, las oficinas y despacho de billetes, actualmente ubicadas en la Calle Acequia de esta capital, serán trasladadas a

Calle Barcelona n.º 16. Teléfono 20 15 40. GERONA

La salida de los autocares para la citada línea a San Feliu, se trasladará igualmente en la misma fecha, a la Plaza Poeta Marquina, frente los números 1 al 4.

Los horarios de verano empezarán a regir a partir del día 15 de los corrientes.

Gerona, junio de 1976.

La Empresa

EMPRESA NACIONAL FABRICANTE Y DISTRIBUIDORA DE CONOCIDA MARCA DE PRODUCTOS DE GRAN CONSUMO, EN EL RAMO DE LA ALIMENTACION, LIDER EN EL MERCADO ESPAÑOL, BUSCA

ANALISTAS DE VENTAS

Para desarrollar programas actuales de crecimiento comercial. No se precisa experiencia. Su misión consistirá en localización de nuevos puntos de venta, selección y clasificación de mercados, etc., informando de su gestión al delegado regional.

LAS EXIGENCIAS QUE EL PUESTO REQUIERE SON:

- Libre Servicio Militar.
- Formación a nivel bachiller, estudios comerciales o administrativos.
- Preferible con experiencia administrativo-comercial.
- Carnet de conducir de segunda.
- Honradez y seriedad.
- Dedicación absoluta.

OFRECEMOS:

- Importante remuneración fija más incentivos.
- Incorporación a la plantilla de la Empresa, S.S. y otras ventajas sociales. Vehículo y gastos de gestión.
- Empresa sólida, en gran expansión con auténticas posibilidades de promoción profesional, mediante cursos iniciales y formación continua a cargo de la Empresa.

Esta selección será completamente confidencial, por lo que rogamos a los interesados llamen hoy, martes, día 8 al Telf. 20 38 50 de GERONA, de 9 a 1 de 4 a 8 horas. Atiende Sr. GIMENEZ.

UN PISO PARA USTED

SANTA EUGENIA

Calefacción individual — 2 amplias terrazas.
Gas ciudad. — 4 habitaciones.

ENTRADA 150.000 PTAS.

— Entrega inmediata —



Sta. Clara 2, 1.
Tel. 20 89 62
GERONA

PRESTAMOS HIPOTECARIOS

Sobre pisos, solares, chalets, industrias, etc. Absoluta reserva. Amortización máxima 5 años. FINCAS GERONA, S. A. - Sta. Eugenia, 18, 1.º, 1.ª - Tel. 206400 - GERONA

VENTA Y ALQUILER DE PISOS

EN GERONA Y PLAYA DE ARO

FINCAS MILLAN

Jaime I, 40 Tels. 21 43 03 21 71 41

ORIENTE VD. SU PROPIO FUTURO

— Si se sabe con cualidades para ganar más de 2.000 pesetas diarias.

— Si es entusiasta, tenaz, ambicioso e inconformista.

— Si tiene fe en sus posibilidades y puede permitir que le ayudemos a encauzarlas.

VD. se profesionalizará con nosotros. Seguro.

ame hoy, al Telf. 254 47 77 de Barcelona (prefijo 93); (Sr. Marsá).

ncertaremos entrevista para hoy mismo en Gerona.

8.000 PTAS. A LA SEMANA

la cifra media inicial que Vd. (hombre o mujer) obtendrá integrándose en nuestra red comercial.

ecesitamos cinco personas que tengan cualidades y acción para la venta:

- Personalidad
- Garra
- Agresividad
- Y honradez

nos importa la falta de experiencia; lo les pedimos que se dejen dirigir para garantizarles la cifra mencionada.

esentese hoy, en Hotel ULTONIA, de 11 a 1 y de 4 a 7.

Pregunte en recepción por el Sr. de Ponga.

Santa Eugenia pisos

... y trastero mucho sol
... piso muestra y los acabados

ARFIX

... y Playa, 20 SALT
Tel. 20 83 66

... antiguo, vendo finca libre con 4 viviendas independientes. Muy bonito. Picamal, Norte, 6. 25 53 y 20 29 85.

¡URGE VENDER!

... de 300 m2.
... 2.500.000 Ptas.
... 850.000 Ptas. Entrada mínima: 260.000 Ptas. Resto: 10 años.
... Razon: FINCAS CAF, Anselmo Clavé, 10, 2.º. Telfs. 206731-214308. GERONA.

LAS EMPRESAS están obligadas a solicitar de las Oficinas de Colocación los trabajadores que necesiten, los que a su vez tendrán obligación de inscribirse como parados cuando hayan de solicitar tal ocupación (Artículo 3º Ley de 29-1-1943). PARA LA PUBLICACION DE ANUNCIOS LABORALES ES INDISPENSABLE EL VISADO DE LA OFICINA DE COLOCACION.

URGE alquiler local comercial 172 m2. c/. Carmen. Feixas. Telf. 20 89 21.

OPORTUNIDAD. Particular vende ático en Salt. Dos habitaciones. Telf. 21 31 79.

TRASPASO entresuelo apto para despacho, tienda, etc. Céntrico. Telf. 21 31 79.

REPRESENTACION con amplias posibilidades para un buen vendedor motorizado, se ofrece para la provincia de Gerona. Manuscrita a VECTOR. Marina, 261. Barcelona-13.

COMPRO Land Rover. Pago contado. Tel. 93-216 05 01. Barcelona.

EMPRESA ELECTRO-MECANICA PRECISA PERSONAL FEMENINO para su Sección de Montaje. Oficina Colocación, ref 6.753.

EN AVDA. SAN NARCISO alquilamos piso amueblado. Telf. 20 64 00.

TRASPASAMOS local junto Piza. Marqués de Camps. Ideal para cualquier negocio. Telf. 20 64 00.

EN SAN NARCISO, se alquila local comercial de 500 m2. Telf. 20 64 00.

SE VENDE: Piso C/. Oviedo, facilidades, de particular a particular. Información Telf. 21 48 07.

SE VENDE: Sava mod. J-4 Capitoné matrícula GE-4.827-E 30.000 Kms. Particular a particular. Información. Telf. 21 48 07.

CREDITOS PERSONALES Hasta 1.000.000 Ptas. Amortización máxima 3 años. Interés reducido. HIPOTECAS Sin límite de cantidad. Interés reducido. Concesión rápida en 7 días. FINCAS GERONA, S. A. Santa Eugenia, 18, 1.º-1.ª. Tel. 20 64 00. GERONA.

INTERESA maquinaria usada para taller Mecánico. Llamar horas de Oficina al Telf. 21 34 12. Gerona.

TRASPASO Frankfurt. Feixas, Avda. Jaime I, 6. Girona.

ALQUILO pisos nuevos a estrenar 5.000 Ptas. mensuales. Feixas: 20 89 21.

VENDO CASA con tres pisos, bajos y huerto, en Sarriá de Ter. Telf. 20 93 77.

OFREZCO en alquiler piso en Gerona, particular-particular. Telf. 50 38 28.

MONTIEL SA

«Zona Residencial Mediodía» PRESENTA SUS DOS NUEVAS PROMOCIONES. EDIFICIOS IV y V

- 3 y 4 dormitorios.
- 2 pisos por planta.
- Calefacción individual.
- Baño y aseo.
- Trastero.
- Cocina amueblada.

CONSTRUYE **HOMS**

INFORMACION: Avda. Jaime I, 3. 20 60 82

URGE vender solar muy céntrico en Bañolas, y otro en Gerona, trato directo. Feixas: 20 89 21.

URGEN pisos y locales comerciales para nuestros clientes. Feixas: 20 89 21.

OFRECEMOS hipotecas al 8,50% a 18 años y 9,50% a 9 años. Rápida tramitación. Telf. 228 10 44. Barcelona.

VENDO despacho calle Cruz completamente equipado, dos líneas telefónicas, trato directo. Feixas: 20 89 21.

ALQUILO bajos y despachos en Avda. Jaime I. Feixas: 20 89 21.

¡OCASION en SALT! Vendo casa individual de planta baja y 2 pisos. Con patio y pozo (9 metros de fachada) Precio: 1.100.000 Ptas. ¡Facilidades de pago! Razon: Carrer Major de Salt, núm. 210. Teléfono: 20 67 31. SALT

PANADERIA BELLASOLA Precisa: AYUDANTE DE CONFITERIA Razon: Oficina Colocación, núm. 6.775.

GANGA, vendo apartamento en Playa de Aro 50 m. de la playa 3 habitaciones 1.100.000 Ptas. Trato directo. Feixas: 20 89 21.

EN LA CALLE Francisco de Cuirana, locales comerciales en arriendo o venta. Informes: J. Burch. Teléfono 21 34 16.

COMPRAVENTA o alquiler de pisos, torres, rústicas o terrenos es lo que Gestipromo le ofrece. No lo dude, solvente sus necesidades llamando a teléfono eficiente 20 41 48.

EMPLEADA del hogar precisa familia de Bañolas. Buena remuneración a convenir. Presentarse en Bañolas, C/. Alvarez de Castro, 22, 2.º o telefonar al núm. 57 05 09.

COMPRAMOS ropas, telas, prendas inservibles y lana colchón vieja, precio a la vista. C/. Pedret, 118. Tel. 20 01 98.

TALLERES ROME S. L. Precisa: PINTOR DE AUTOMOVILES Interesados dirigirse a la Oficina de Colocación, núm. 6.750

VENDO precioso piso en Salt, trato directo, 4 habitaciones, 2 baños terraza, completamente amueblada o no, calefacción, mucho sol. Feixas: 20 89 21.

COMPRO piano o pianola de ocasión para estudio. Telf. 20 03 19.

PARQUETS, garantizados, instalaciones y reparaciones. Puhmentación Mosaicos, Moquetas, frisos, etc. Cinger. 20 42 30. Rutlla, 29.

PASTAS OROMAS precisa gente activa para la venta. Dirigirse a calle C. Jordi, 3, Sarriá de Ter. Sábados tarde.

INTERPAG Detectives. Vigilancia, informes solvencia. Localización de personas. Juan Maragall, 35, 6.º, 2.º. Gerona. Teléfono: 20 86 30.

FOTOCOPIAS, desde 2 pesetas la más cara 6. Fco. Cuirana, 16.

ALQUILO ALMACEN 400 m.2 y patio de 500 m2, entrada Ctra. Nacional II y antigua carretera. Muelle descarga, despacho, servicios y teléfono. Razon: Telf. 20 72 30.

LOCAL en Salt 170 m2, fachada carretera acabado gusto comprador. Teléfono 20 83 66.

PARA Gerona y Provincia. Aumente sus ganancias a horas libres. Llame hoy al 21 17 83 de 13-16, o de 20-22.

NAVES INDUSTRIALES, varios precios, distintas situaciones. Trato directo. Telf. 20 60 82.

TRASPASAMOS local comercial, planta baja en zona muy céntrica. Razon: Fontanillas, núm. 5, 2.º, 1.º. Gerona.

EMPRESA DE AMBITO NACIONAL Necesita: AUXILIAR ADMINISTRATIVA Referencia núm. 6.765 de la Oficina de Colocación.

TRASPASO local comercial muy grande en Ctra. Barcelona. Telf. 20 77 84 de 1-4.

FALTA solar de 400-1.000 m2, apto para construir almacén, alrededores Gerona. Telf. 20 96 61.

VENDO piso de particular a particular en Salt. Acabados de lujo. 3 habitaciones. Telf. 20 09 26 (de 9-1 y 3-7, menos sábados, festivos).

SE ALQUILA TIENDA EN ESTARTIT Razon: José Pujadas, 51. Telf. 75 88 43.

PRENATAL. Precisa dependienta con experiencia, núm. 6.768, Oficina Colocación.

PISOS 3 dormitorios, calefacción individual, baño y aseo. Zona centro. Próxima entrega. Trato directo. 20 60 82.

Se precisa: AUXILIAR ADMINISTRATIVA Horario: de 7 a 9,30 noche. Referencia 6.678, Oficina de Colocación.

ENTRESUELO, 400 m2. (dos calles). Entrega inmediata. Trato directo. Telf. 20 60 82.

SE DAN CLASES de Acordeón. Teléfono: 20 97 53, de 1 a 2. Gregorio.

LOCAL nave industrial 300 m2., entrada camiones, tengo en Gerona para alquilar. Teléfono 20 39 87.

SE NECESITA COCINERO FIJO por temporada en Sta. Cristina de Aro. HOSTAL BARNES.

¡ATENCIÓN!

PRECISAMOS JOVENES AMBOS SEXOS

que deseen superar las 30.000 Ptas. mensuales en AGRADABLE TRABAJO relaciones públicas.

Interesados presentarse hoy en Hotel ULTONIA de Gerona, de 9-1 3-7.

Atenderá Sr. MIGUEL. Preferible Carnet de Conducir

JOYERIA Relojería Quera, compra monedas, joyas, relojes en oro y plata y pequeños objetos antiguos. Platería, 22, Avda. Jaime I, 35. Gerona. Mayor, 41, San Feliu de Guixols; Avda. Generalísimo, 36. Palamós; San Telmo, 69, Rosas.

LOCAL y Despachos en Jaime I, tengo para alquilar. Teléfono: 20 39 87.

ALQUILO local en Salt (bajos) 100 Ptas. m2. Razon: Telf. 20 60 23.

APARTAMENTOS 2 dormitorios, amplia terraza. Próxima entrega. Venta directa. 20 60 82.

LOCAL comercial próximo a la Gran-Vía, 270 m2., 6 puertas. 20 60 82.

VENDO en GERONA PISO DE CALIDAD (Grupo San Narciso)

- Situación inmejorable.
- Tres habitaciones.
- Precio económico y facilidades de pago hasta 10 años.

Razon: FINCAS CAF. Anselmo Clavé, 10, 2.º Gerona. Telfs. 20 67 31 - 21 43 08.

IMPORTANTE empresa de cosméticos en expansión, necesita, señoras y señoritas con horas libres, para su red local y comarcal. Interesadas llamar teléfono 300571.

SASTRE. Trajes y pantalones a medida composturas y arreglos de todas clases. Calle Ballesterías, 39. Gerona.

CONSTRUCTORES:

Hacemos presupuestos de calefacción eléctrica, precios directos de fábrica, e instalación de Saunas. Calle, Esperanza, 24. Tel. 331471. -Blanes-

LOCAL en Salt 170 m2, fachada carretera acabado gusto comprador. Teléfono 20 83 66.

PARA Gerona y Provincia. Aumente sus ganancias a horas libres. Llame hoy al 21 17 83 de 13-16, o de 20-22.

NAVES INDUSTRIALES, varios precios, distintas situaciones. Trato directo. Telf. 20 60 82.

TRASPASAMOS local comercial, planta baja en zona muy céntrica. Razon: Fontanillas, núm. 5, 2.º, 1.º. Gerona.

EN SALT... URGE VENDER LOCAL COMERCIAL

- Situación inmejorable. - Superficie aproximada 181 m2. Todo exterior. Precio: 3.000.000 Ptas. Facilidades de pago hasta 3 años.

Razon: Carrer Major de Salt, núm. 210. Teléfono 20 67 31 SALT

ALQUILAMOS local comercial en Bañolas, con mucho escaparate ideal para Entidad Bancaria o exposición. Telf. 20 94 04.

ALQUILAMOS pisos amueblados en zona céntrica. Telf. 20 94 04.

VENDEMOS casa planta baja y piso con patio en Salt. Telf. 20 94 04.

ALQUILAMOS locales planta baja zona Pedret en Salt. Telf. 20 94 04.

DISPONGO piso en alquiler, amueblado, centro Gerona. Telf. 20 39 29 (tardes).

Diario LOS SITIOS

Boletín de Suscripción

D. ... con domicilio en ...

... Calle ... núm. ... se suscribe al diario LOS SITIOS, mediante el pago de su importe.

Gerona, ... de ... de 197...

(Firma)

PRECIO DE SUSCRIPCION Trimestral ... 780— Ptas. Mensual ... 260— Ptas.

(Táchese el que no convenga)

Recorte y envíe este boletín a LOS SITIOS: C/. Barcelona, 29, o al Apartado de Correos Núm. 37, y recibirá diariamente en su domicilio nuestro periódico.

Cuatro atentados terroristas en San Sebastián

Sin noticias del secuestro del industrial canario

San Sebastián, 7. — (Pyresa). — En la madrugada de hoy se han perpetrado en distintos puntos de San Sebastián cuatro atentados terroristas.

El primero fue un incendio en las hojas de la puerta principal de una casa situada en el Barrio del Antiguo, concretamente en la calle Serrano Anguita número 1, que se inició a las dos de la madrugada. A las 2'50, y en el número 25 de la calle Matía, del mismo barrio, también fueron incendiadas las hojas de la puerta principal. A las tres de la madrugada, en el paseo Juan de Oteiza, del Barrio del Ensanche de Amara, se registró otro incendio provocado al lanzar líquido inflamable sobre diverso material de construcción que estaba almacenado.

El último atentado terrorista de la madrugada fue a las 3'20 en el bar restaurante Aurrera, situado en el número 12 de la calle Urbietta, siendo éste el de más graves consecuencias, ya que los acci-dentes rompieron las lunas del establecimiento provocando un incendio en el interior que hizo arder toda la techumbre de la zona dedicada a bar.

Para extinguir los incendios intervinieron los bomberos del parque municipal. Se da la circunstancia de que, en el Barrio del Antiguo de San Sebastián, se han producido ya varios atentados y muchos comerciantes del mismo han recibido amenazas. La semana pasada sufrió un atentado similar a los de esta noche, el establecimiento Kutxa de-

dicado a la venta de objetos de arte.

EUFEMIANO FUENTES: SIN NOTICIAS

Las Palmas, 7. — (Pyresa). — Cuando está a punto de cumplirse el sexto día del secuestro del industrial canario don Eufemiano Fuentes, sigue sin registrarse ninguna novedad, por lo que el caso continúa siendo un verdadero misterio.

Ya han sido puestos nuevamente en libertad los dos criados del señor Fuentes, los hermanos Gonzalo y Juan Manuel Martín, quienes durante dos días estuvieron retenidos en comisaría, donde fueron sometidos a un intenso interrogatorio.

Las fuerzas policiales prosiguen su incansable operación de búsqueda, aprovechando cualquier dato o pista que pudiera llevarles hasta los secuestradores, pero todo ello, hasta el momento, sin resultado positivo.

Portavoces familiares, por su parte, han manifestado que siguen sin recibir comunicación alguna de los secuestradores, y que existe la posibilidad de dirigirse nuevamente a los autores del hecho a través de Radio Nacional para solicitar la puesta en libertad de don Eufemiano.

QUEMAN EL COCHE A BLAS PIÑAR

Madrid, 7. — (Cifra). — Ha aparecido quemado esta tarde en una calle de Madrid, el automóvil del notario Blas Piñar López, que había sido robado unas horas antes.

Blas Piñar es el fundador y presidente de la organización «Fuerza Nueva», considerada de tendencia ultraderechista, por lo que se cree que el acto podría tener motivos políticos.

El domingo se clausuró, en Sant Feliu de Guixols, el XIV Festival Internacional del Film Amateur de la Costa Brava

Diversas delegaciones extranjeras felicitaron al Comité Organizador por el éxito del Certamen



El alcalde de Sant Feliu, señor Albertí, pronunció unas palabras de salutación a los asistentes y participantes en el Festival, en nombre de la población anfitriona. En la fotografía inferior, el delegado francés durante su intervención. (Fotos Sans).

El pasado domingo, en el curso de una cena de gala, ofrecida por el Ayuntamiento, se clausuró en Sant Feliu de Guixols, el XIV Festival Internacional del Film Amateur de la Costa Brava, que con tanto éxito se celebró durante la semana.

Presidieron el acto, con el Gobernador Civil y Jefe Provincial del Movimiento, el subdirector general de la Dirección General de Cinematografía, señor Cercós, quien ostentaba la representación del director general, don Rogelio Díaz Alonso, a quien una enfermedad le retuvo en Madrid; el general gobernador militar, señor Timón Lara; presidente de la Audiencia, señor Nieto; delegado provincial de Información y Turismo, señor Sanjuán; procurador en Cortes, señor Durán García, y otras personalidades, que fueron recibidas por el alcalde de la localidad, don Pedro Albertí, y el Comité Organizador del Festival y autoridades locales de Sant Feliu. Igualmente se hallaban presentes, los alcaldes de las poblaciones vecinas, como es tradicional en este acto.

A los postres pronunciaron sendos parlamentarios de gratitud los representantes de Francia, Italia, Checoslovaquia, Polonia, Reino Unido y Secretaria General de la UNICA, y por los par-

ticantes en el I Simposio, que se ha celebrado paralelamente con el Festival, el profesor de Cinematografía de la Universidad de Barcelona, don Miguel Porter Moix. En todos estos parlamentarios se puso de relieve el espíritu de hermandad, compañerismo y amistad que ha presidido el certamen que es, por encima de todo profundamente cinematográfico, si tenemos en cuenta que está exento de toda competición.

A continuación, y como también es costumbre en este acto se entregaron sendos recuerdos del certamen, pues, como queda dicho no tiene distintas gradaciones, sino que por igual se pretende únicamente que quede un testimonio de cuantos participan en el mismo, así como se entrega idéntico recuerdo a aquellas personas que desde sus diversas esferas han contribuido al mejor éxito del Festival.

Cerró el acto el señor Cercós, quien tras excusar la ausencia del director general, quien tanto había deseado estar en este acto, se refirió al espíritu que anima al Ministerio, en su colaboración con este tipo de iniciativas, y que no es otro, que precisamente el que definen sus palabras, es decir prestar su apoyo, por los medios que se consideren oportunos, a lo que surge del sector privado, pues había demasiados ejemplos sobre lo que sucedía cuando se pasaba este aspecto de ayuda. La estancia en Sant Feliu, le había demostrado que se hallaba en una comunidad con estas iniciativas, como lo demostraba el cercano monumento al «Carrilet», inaugurado precisamente en el entorno de un reciente Festival. Respecto al futuro, dijo que mientras existiesen hombres esperanzados, y hasta «locos», capaces de estar al frente de estas iniciativas, sin desmayos, el Festival tenía el porvenir asegurado. Se felicitaba por ello, y por lo que significaba de ayuda a la cinematografía amateur, que pese a emplearse este término entre barbaista y extranjerizante, él aceptaba porque encierra un significado de amor y de entrega totalmente desinteresada hacia una afición, que es fomento y pionera de lo que tan acertadamente se ha calificado de séptimo arte, y que para él es, sin duda, el arte característico del siglo XX.

Finalmente propuso un brindis por el mejor éxito de las sucesivas ediciones del Festival, y en nombre del ministro de Información y Turismo, declaró clausurado esta edición del Festival Internacional del Film Amateur de la Costa Brava.

Choques armados entre las fuerzas sirias y las guerrillas del Líbano

Al parecer, se ha llegado a un acuerdo de alto el fuego

Beirut, 7. (Efe). — Las fuerzas pro-sirias y las antisirias han combatido durante toda la noche en Beirut, especialmente en el distrito residencial, donde se ha oído continuamente el estallido de proyectiles de mortero, cohetes y tablero de ametralladoras.

Una segunda columna siria avanza lentamente por el valle de Bekaa, hacia las localidades de Aintourah y Metein, a nueve kilómetros al norte de Dahr-Al-Baida, ocupada por los palestinos y los combatientes libaneses de izquierda.

También han bombardeado los sirios las localidades de Faraya y Aintoura, en la zona montañosa que separa las líneas sirias de las ouestas.

Los tanques y las unidades sirias han ocupado una extensa región del Líbano oriental, y han desarmado a los izquierdistas que dominaban la zona.

BOMBARDEO DE LOS CAMPOS DE REFUGIADOS PALESTINOS

Beirut, 7. (Efe). — Ha comenzado el bombardeo de los campos de refugiados palestinos de los alrededores de Beirut mientras las columnas sirias avanzan por la carretera Beirut-Damasco y están a sólo veinte kilómetros de la capital, según informaciones de la Organización para la Liberación de Palestina.

Nada indica, no obstante, que el mando político sirio haya decidido la peligrosa aventura de tomar militarmente Beirut, misión que parece encomendada a «Al Saika», la organización guerrillera palestina de obediencia baasista siria cuya actitud le ha valido, de acuerdo con informaciones palestinas, para ser excluida de los «órganos dirigentes de la OLP».

PRIMER CHOQUE DE LAS FUERZAS SIRIAS CON LAS GUERRILLAS DEL LIBANO

Beirut, 7. (Efe). — Dos columnas de tanques e infantería han avanzado por las montañas centrales del Líbano, y se han enfrentado, por primera vez, con las milicias musulmanas, previniéndose un choque más amplio con las fuerzas izquierdistas y palestinas.

Los musulmanes combaten contra los unidades de guerrilleros «saika» que apoyan a los sirios, en las calles de Beirut, lo que ha movido a las autoridades a cerrar el aeropuerto de la capital.

Una fuerza de choque siria, de varios centenares de soldados avanzan hacia el oeste, desde sus posiciones cerca de Dahr El-Baida, en la carretera que conduce desde Damasco a Beirut, llegando hasta 48 kilómetros de la capital.

El portavoz dijo que, hasta ahora, trece estados miembros de la Liga habían acordado participar en la conferencia. Estos estados son los siguientes: Egipto, Irak, Arabia Saudita, Kuwait, Emiratos Arabes Unidos, Omán, Sudán, Somalia, Mauritania, Marruecos Yemen del Sur, Bahrein y Qatar.

¿ACUERDO DE ALTO EL FUEGO?

Argel, 7. (Efe). — La representación de la organización «Al Fatah» en Argel ha dado cuenta de que se ha llegado a un acuerdo de alto el fuego entre Siria, los palestinos y las fuerzas «progresistas» libanesas, a través de delegados argelinos y libaneses, en el propio país en cuestión (Líbano).

En el comunicado al respecto se añade que el acuerdo, que todavía no ha entrado en vigor, exhorta por la creación de una comisión sirio-argelo-libanesa, para resolver la crisis del Líbano.

Se agrega también que la vigencia de este nuevo alto el fuego será supervisada por libaneses y argelinos y que empezará a las 17,30 (H. L.)

En el comunicado emitido en Argel se dice, igualmente, que en su texto se hace un llamamiento por la retirada de todas las fuerzas sirias del valle de Bekaa, así como la liberación de los prisioneros en poder de todos los bandos.

En la parte se expresa también que los líderes palestinos han pedido que representantes argelinos y sirios estén encargados de supervisar el alto el fuego, pero se agrega que Siria se layó prestarse a esta función.

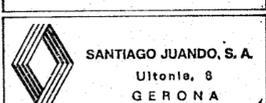
mercado nacional de **ocasión**

Coches de segunda mano que merecen confianza

El coche usado es una buena solución: cuando no es indispensable un coche nuevo, o cuando se desea un "segundo coche", adquirido con ventajas económicas.

Acuda con plena confianza a nuestro Mercado Nacional de Ocasión, donde encontrarás variedad de marcas, modelos, cilindradas y buenos precios. Y lo más importante: coches revisados y puestos a punto por especialistas. Nos interesa la seguridad de su compra.

... alguien en quien confiar



Infatigable BOSCH "la bujía"

ELECTROMOVIL GERUNDA, S.A. Caldas de Montbuy, 7-9 GERONA

Madre e hija (esta de diez años) Doble asesinato en Las Palmas

Las Palmas, 7. — (Pyresa). Han sido encontradas muertas, al parecer quemadas, Irene Quevedo Pérez, de 39 años, y Yolanda García Domínguez, de 10, fruto del primer matrimonio del esposo de aquella. El trágico suceso ocurrió a últimas horas de esta tarde en el domicilio de las víctimas, ubicado en una céntrica calle de esta capital.

El fuego fue advertido por un niño que inmediatamente dió cuenta del hecho en la comisaría y ésta a los bomberos, quienes sólo pudieron limitarse a apagar las llamas, ya que las dos mujeres habían muerto. Según los datos recogidos en el lugar por efectos policiales, se supone que haya sido un crimen. Los cadáveres de ambas se encontraban sobre la cama y en medio de ellos apareció una bomba de gas que no llegó a explotar, y en el suelo del dormitorio, un recipiente mediano de gasolina, líquido con el que se supone fue provocado el fuego.

Ha muerto Paul Getti Su fortuna: dos mil millones de dólares

Londres, 7. — El multimillonario norteamericano Paul Getti falleció ayer a los 83 años de edad en su residencia de Surrey al sur de Londres, víctima de un fallo cardíaco.

La fortuna que abandona el magnate del petróleo se estima en dos mil millones de dólares.

La incógnita tras la muerte del pionero y presidente de la «Compañía Petrolífera Getti», se centra en conocer quién será su sucesor en la jefatura del imperio.

Entre sus negocios alrededor del mundo se encuentran además, una

compañía aeronáutica, una empresa internacional de cafeterías, fincas, hoteles, y valiosos bienes inmobiliarios.

Sin embargo, el principal negocio de los Getti es el petróleo, con el que su padre inició la fortuna que actualmente posee la familia.

La familia de Paul Getti está compuesta por tres hijos, dieciséis nietos y un biznieto.

Uno de los peores momentos en la vida del fallecido multimillonario se produjo cuando murió trágicamente su hijo George, hace cuatro años.

IMPORTANTE FIRMA INSECTICIDAS HERBICIDAS Y ABONOS FOLIARES, DESEA **REPRESENTANTE** En la comarca del Gironés. Escribir Apartado 27, VILA-DECANS (Barcelona).

GALARDONES A «LOS SITIOS»

Un año más el Comité Organizador del Festival, de Sant Feliu ha querido premiar a nuestro periódico, en las personas de nuestro director, don Gonzalo Garrido, quien por el reciente fallecimiento de su padre, no pudo recoger el galardón, haciéndolo, en su nombre, su hija, el redactor-jefe, señor Gay Frias y a nuestro colaborador en la crítica y las informaciones cinematográficas, José Planas.

Ni qué decir tiene, que al tiempo que agradecer tales recuerdos, hacemos votos de permanente colaboración con el Festival, en sus futuras ediciones, así como, con cuanto Sant Feliu, es capaz de llevar adelante, en su gran espíritu de iniciativa y superación. Estas páginas, por encima de todo al servicio de los intereses de las comarcas gerundenses, pretenden ser reflejo y cauce de cuantas iniciativas, como esta del Festival, sirven a los legítimos intereses gerundenses, pues, en definitiva se trata de nuestros propios afanes e intereses.

tenis Higuera, dos meses inactivo

París, 7. (ALFIL). — El tenista español José Higuera deberá mantener inmóvil el brazo izquierdo durante seis semanas como mínimo, después de haber sido intervenido quirúrgicamente, para reducir la fractura de codo que sufrió al caer durante el partido contra el francés Jauffret, el sábado, en el torneo Roland Garros.

DEBAT COSTA BRAVA Colloquis que tindran lloc aquesta setmana: Avui, dimarts, 8 de juny — A les 7'30 de la tarda PALAMOS — Casa de Cultura. Divendres, 11 de juny — A les 10 de la nit LLORET DE MAR — Sala Talia. Coordina: Cambra Oficial de Comerç i Indústria de Girona

PERSONAL Para trabajo programado. Formación a cargo de la Empresa. Compatible con otras actividades. Presentarse en Avda. San Narciso, 24, entlo. 3.º de 9 a 11.

TELEFONOS DE NUESTRO PERIODICO Dirección: 20 39 30 Redacción y Talleres: 20 20 42 Administración: 20 18 82